



# ZASAVCI

20letni

številka 4, letnik 1  
29.8.1991      cena 30din

Kje  
letujejo  
Zasavci?

Bodo  
Radeče  
spet  
občina?



Nezaposlen sem,  
pa bi rad delal...





**beton projekt** d.o.o.

cesta 20. julija 2/c  
61410 Zagorje ob Savi

## **Opis dejavnosti**

– Izdelava tehnične dokumentacije (idejnih projektov, projektov za pridobitev gradbenega dovoljenja, projektov za izvedbo, projektov izvedbenih del za vse vrste objektov nizkih in visokih gradenj).

– Storitve individualnim naročnikom (novogradnje in adaptacije stanovanjskih in poslovnih objektov, delavnice za trgovinsko in storitveno obrt, počitniške hišice, vse vrste gospodarskih objektov).

– Strokovni nadzor vseh naštetih objektov

– Geodetske storitve (snemanje terena, izdelava situacij, zakoličba objektov...).

V inženirski projektantski ekipi so zaposleni strokovnjaki s področja gradbeništva, strojništva, elektrotehnike in geodezije ter zunanji sodelavci s področja arhitekture.

S strokovno ekipo pokrivamo vse vrste zgoraj naštetih dejavnosti tako s strani projektiranja kakor tudi nadzora.

Poslujemo v poslovni stavbi nekdanjega Betona na cesti 20. julija 2/c (v IV. nadstropju).

**TRUDIMO SE, DA BI BILE NAŠE STORITVE  
KAKOVOSTNE, ROKI ZA IZDELAVO PROJEKTOV  
ČIM KRAJŠI, CENE KONKURENČNE.**





## UVODNIK

Spet smo med vami, drage bralke in bralci. Tokrat v poletni izdaji. Malo dražji, vendar upamo, da nam to ne boste preveč zamerili.

Uvajamo novo rubriko Sramotni steber. Nanj bomo odslej pribijali odgovorne za različne stvari, ki kvarijo ugled Zasavja. Iz stebra jih ne bomo sneli, dokler nepravilnosti ali šlamparije ne bodo odpravljene. Še ena novost: tokrat z našim pisanjem segamo tudi na področje, o katerem doslej nismo pisali. Gre za Radeče in Rimske toplice. Tudi iz tega območja boste lahko odslej v Zasavcu našli prispevke. Morda bomo o Radečah kmalu pisali celo kot o novi slovenski občini.

Upamo, da bomo še naprej prejeli vaše pripombe o časopisu, pa seveda pobude o tem, kaj bi radi v njem brali. Čeprav časi niso nič kaj prijetni, ne kaže obupovati. Za veselje je včasih dovolj že kakšna malenkost. Upamo, da boste kakšno našli kar v četrti številki Zasavca.

Marko Planinc

Matjaž Švagan



4-11

**Funšterci:** Bodo Radeče občina?, Nova cesta na Kovk, Koledar dogajanj, Ekološki tabor, Zdravstvo, Ekologija, Požar na Kopiniku, SRAMOTNI STEBER, Nadškof v Podkumu, Jetrnice

12

**Vaš zelnik:** Pisma bralcev, naročilnica za Zasavca

14-15

**Tema:** Nezaposlen sem, pa bi rad delal

16-17

**Pogovor:** Ado Jesih: Zasavje je slepo črevo.

18-19

**Kšajt glavce:** Milanova kost, Romanova rozina, Z. Made in Slovenia v Evropo, Poškodbe zasavskih gozdov, Smrdljivo Zasavje

20

**Anketa:** Kje preživljajo počitnice Zasavci?

22-29

**Reportaža:** Slovenska vlada na tleh, Miss poletne noči 91, Vesna osvojila Japonce, Četverec z dvema krmarjema

24

**Križ kraž:** Nagradna križanka

25

**Miš maš:** Počitnice, nagradne igrice in ostali drobiž

31-34

**Kšefti:** Mi gremo v EGS, Zasavska ograjena področja, Potrošniško ogledalo, Prometni davek, Biznis je biznis, Mali oglasi zastoj

36-37

**Žuriramo:** Melodije morja in sonca, Bianco Blue, Lestvica, Kupon za kopanje v Rimskih toplicah

38-39

**Zdrav duh...:** Slikarji spet na Izlakah... in prvič v Čveku, Praznik na Dobovcu, Milena Slokan, Zora vabi

40-41

**...v zdravem telesu:** Darja Alauf iz Beograda, Nogometaši startali, Zlomci v Italiji, Zagorjani okrepljeni, Spremembe pri rokometasih, Podlistek: kondorjeva gnezda

42

**Kronično:** Promet, Majhne tatvine, Auf biks





## Bodo Radeče občina?

Radečani se še spominjajo časov, ko je skorajda za vsakim vogalom prijetno dišalo po domačem kruhu iz domače pekarnice, ko so možje modrovali ob prnovškem rizlingu, ko so kmetje mleko oddajali v domačo mlekarno, ko so šeke, liske in sivke predelovali domači mesarji nazadnje, ko so tolovaje in razbojnike kaznovali na lastni sodnji. Kje so tisti časi, kdaj pa kdaj zavzdihne marsikateri krajan, ko se po občinskih opravkih pelje v kar oddaljeno občinsko središče.

Še marsikaj drugega se je dogajalo v tej nekdanji ne tako majhni občini. Kasneje, tako se vsaj spominjajo starejši krajan, so jih zaradi višjih realsocialističnih interesov odprodali Hrastniku. Ker pa so bili industrijsko dokaj močni, s čimer bi Hrastnik postala premočna občina za takratne rdeče revirje, so morali Radečani spet povezati culo in se odločiti med luknjasto cesto, ki vodi skozi Vrhovo do Sevnice, in med Laškim po cesti za Savo, saj povezave preko Rimskih Toplic niso bile najboljše. Odločili so se za Laško in s tem je bilo tudi konec sanj o ponovni samostojni občini.

Danes se spet ponuja priložnost. Radečani jo vidijo v besedilu slovenske ustave, ki govori o lokalni samoupravi. Z drugo besedo, gre za manjše, prijaznejše in učinkovitejše občine in cenejšo javno upravo.

In kaj naj bi teritorialno občina Radeče obsegala? V bistvu gre za sedanji t.i. spodnji del občine Laško. V njem so KS Zidani most, Radeče, Vrhovo, Jag-njenica in Svibno. Mogoče bi se priključila tudi kakšna sosednja KS, saj je znano, da so nekdanja občina Radeče predstavljale tudi KD Dole pri Litiji, Loka pri Zidanem mostu in Podkum. Bo torej blizu 7000 prebivalcev ob sotočjih Save in Savinje ter Save in Sopotu spet izbiralo svojega župana ali celo premiera občine? Tega zaenkrat še ni mogoče predvideti, vendar če poznate znano radeško trmo in zaljubljenost ljudi v te kraje, je to kar verjetno.

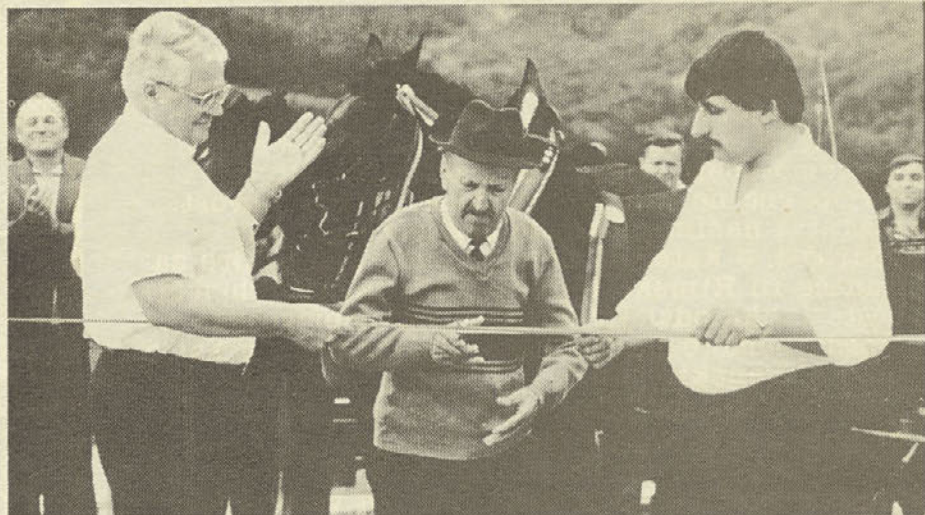
Prihodnost takšne lokalne samouprave zagotavlja tudi tukajšnja industrija z podjetjem Radečepapir, lesno industrijo Sopot, Metallesom, Koro, trgovskim podjetjem, železniškim gospodarstvom, cementarno ...

Odgovor na to vprašanje bo najbrž dala že anketa med tukajšnjim prebivalstvom in pa seveda sestanki z vodstvi omenjenih krajevnih skupnosti, ki jih pripravlja nova krajevna vlada.

Radeški brusarji, kot je že Valvazor imenoval prebivalce tega konca Slovenije, bodo morda že kmalu urejali občinske zadeve v domačem kraju in ne več v 20, pa celo 30 in več kilometrov oddaljenem občinskem središču tam nekje blizu pri Celju.

Franci Kadunc

## Nova cesta na Kovk



Prebivalci vasi Kovk so le dobili novo cesto. Drugega avgusta so se po novem asfaltu zapeljali najprej z zapravljiščkom občinski in krajevni velemožje.

V Turju sta zbranim spregovorila domačin Slavko Marcen in hrastniški župan Leopold Grošelj, cesto je blagoslovil dolski župnik Marijan Veternik, trak pa prerezal najstarejši prebivalec Kovka, 90-letni Jože Gričar. Po vožnji po 4200 metrov dolgi asfaltni cesti do doma krajanov na Kovku je udeležence otvoritve pozdravil še predsednik KS Bojan Rovšek. Za dobro razpoloženje je pozno v noč poskrbel Slak s svojimi fanti, humorist Jaka Šraufciger, Kovčani pa so pripravili še gasilske igre. Na veselici je jedlo in pilo kar okrog 1500 ljudi, trdi Bojan Rovšek.

Prebivalci Kovka bodo odslej lažje prišli v

dolino, kamor se večina vozi na delo. Za cesto od sadovnjaka do doma na Kovku so večino denarja zbrali iz samoprispjevka, ki ga v Hrastniku plačujejo vsi prebivalci občine. Zemljo za razširitev ceste so dali lastniki zastonj. Vsaka hiša kovških vasi pa je prispevala še 100 delovnih ur, ali pa 7000 dinarjev. Bojan Rovšek je dejal, da so pri asfaltiranju ceste in plošče pred domom krajanov izredno veliko pomagale tudi hrastniške in zasavske firme ter obrtniki. Od šestih milijonov dinarjev, kolikor znaša predračunska vrednost del, so morali v KS zbrati desetino. In so jo. Kot ponavadi, pa se z otvoritvijo dela niso zaključila. Izvajalci imajo na dolgu še ureditev odvodnjavanja ceste in cestnega kanala pri sadovnjaku.

Tekst: M.P.

Foto: Branko Klančar



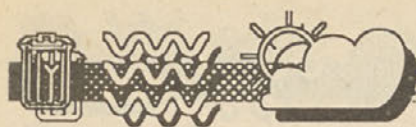
## ZASAVC

Ustanovitelj KC Delavski dom Zagorje ob Savi. Glavni urednik: Matjaž Švagan, odgovorni urednik: Marko Planinc, likovni urednik: Dušan Kastelic. Člani uredniškega odbora: Ivana Laharnar, Manca Ocvirk, Nande Razboršek, Roman Rozina, Milan Vidic, Stane Štrbucl.

Oblikovanje in računalniški prelom: Dušan Kastelic, Milan Derenčin. Tisk: Alenka Jakopič, Sedraž. Prodaja: ČVEK d.o.o., Dol pri Hrastniku.

Naslov uredništva: KC Delavski dom, časopis Zasavc, c. 9. avgusta 1, Zagorje ob Savi. Tel.: (0601) 61-010, fax: (0601) 61-011. Nenaročenih rokopisov in fotografij ne vračamo. Brez dovoljenja urednika ponatis člankov ni dovoljen. Časopis je oproščen davka na promet proizvodov in storitev na podlagi mnenja Sekretariata za informacije IS SRS št. 421/72 z dne 27. maja 1979.





## KOLENDAR DOGAJANJ

▼ **23. julij** – Torek je in na seji hrastniškega IS njegovi člani sprejmejo sklep o izločitvi DE Toplarna iz podjetja RRPS oz. o ustanovitvi javnega podjetja Toplarna Hrastnik. V njem ima večinski delež Rudnik.

– Teга dne se nekaj dogaja tudi v Zagorju: na Japonsko, na 11. svetovni festival mladinskega petja v Hamamatsu, odpotuje 25 članov sicer 65-članskega MPZ Vesna. Poleg nastopa na festivalu napovedujejo tudi snemanje za japonsko TV ter štiri koncerte na jumbo jetu, kot darilo enemu svojih največjih sponzorjev za to potovanje – Lufthansi.

▼ **24. julij** – Delovna skupina, ki zastopa kakšnih 250 nezaposlenih delavcev stare Iskri netovarne, z njimi znova skliče sestanek z namenom, doreči, kako končno uveljaviti njihove terjatve. Sestanek pa se sprevrže v novačenju dveh sindikatov za nove člane: Svobodnih, ki so delavce ves čas tudi zastopali, in gostujoče Neodvisnosti – KNSS. Delavci pa na koncu še kar ne vedo, kdaj bodo prejeli nadomestila OD za pet mesecev, ki jim pripadajo. K sreči se zadeva reši že naslednji dan.

▼ **25. julij** – Z rednim desetdnevним delom že navsezgodaj začenja 28. slikarska kolonija Izlake-Zagorje, ki se je udeleži devet umetnikov, in to samo iz Slovenije. Vojna je posegla tudi na njihovo področje ...

– Dopoldne območni svet ZSS obvesti 250 nezaposlenih Iskrinih delavcev, da lahko od tega dne dalje dvigujejo dolžna nadomestila OD. Iskra Semicon d.d. je namreč zasavski LB izdala komercialni zapis v vrednosti 2,5 milijona dinarjev.

▼ **26. julij** – Nogometna tekma med zlato selekcijo Nedeljskega ter slovensko vlado (zastopajo jo Janša, Bavčar, Šešok, Janko, Plut, Slapar, Čerin in Kacin, otvoritveni udarec pa zada sam predsednik Kučan) pritegne na stadion Rudarja v Trbovljah toliko gledalcev kot že dolgo ne – okrog 3000. Konča se v prid zlate selekcije, izkupiček pa je namenjen žrtvam agresije na Slovenijo.

▼ **27. julij** – Trbovlje končno dobijo novo tržnico z novim, strožjim tržnim redom, na Dobovcu pa tega dne zabeležijo prvo razstavo Ex tempora zasavskih umetnikov. Otvorijo jo ob 16. uri v tamkajšnjem gasilskem domu, ob tem pa proslavijo še 30-letnico prosvetnega društva in gostijo dr. Matjaža Kmecla, člana predsedstva RS, sicer rojenega pred 57 leti prav tam – na Dobovcu.

▼ **28. julij** – V oddaji na Radiu Trbovlje nastopi kot gost predstavnik RS v zveznem predsedstvu dr. Janez Drnovšek. Poslušalstvu širom domovine zagotovi, da je nevarnost napada na Slovenijo minila in da bi ponovno pretila le v primeru, če bi prišlo do sprememb v vojaškem vrhu. Morebitno priznanje samostojne Slovenije napove šele za čas po izteku trimesečnega moratorija.

▼ **29. julij** – Svet zavoda ZZC na svoji seji razpravlja o svojem brezhodnem položaju: o nelikvidnosti, o 25 milijonih zapadlih obveznosti in o izgubi v višini 18 milijonov dinarjev. Za stavko se kljub temu ne odločijo.

▼ **1. avgust** – Predstavniki Rudisa v Kuala Lumpurju končno podpišejo pogodbo z malezijskim holdingom MBF v vrednosti ene milijarde malezijskih dolarjev in prednaročilo za gradnjo 1500 stanovanj.

▼ **2. avgust** – Na Kovku v hrastniški občini s ponosom odprejo prenovljeno cesto od Turja do Kovka. Denar zanjo Hrastničani zberejo s samoprispevkom, precej pridajo še prebivalci vasi v tem delu hrastniške občine. Otvoritvi sledi velika veselica, ki se jo udeleži okrog tisoč ljudi.

▼ **10. avgust** – Zagorjani slavijo svoj občinski praznik tako, kot so sklenili lani – v KS, kjer se bo kaj dogajalo (sicer pa le vsake štiri leta). Letos se dogodek zgodi v Šentlambertu z novim gasilskim domom in z veselico do jutranjih ur.

▼ **12. avgust** – V teh dneh naštejejo v Zasavju natančno 92 Slovencev več. Gre za Neslovence, ki so do tega datuma vložili vloge za slovensko državljanstvo (od 25. junija, kar velja nov zakon o državljanstvu).

▼ **13. avgust** – V Trbovljah ustanovijo iniciativni odbor Neodvisnosti – Konfederacije novih slovenskih sindikatov, ker se menda ne morejo več strinjati z »večinskimi sindikati, ki namesto z delavci sodelujejo z managerji«. Predsednik odbora postane Filip Žibert.

▼ **15. avgust** – Na Rudisu izvedo, da je v srbske roke »padlo« tudi njihovo predstavništvo v Beogradu, vredno šest milijonov dinarjev. Po novem se v njihovih prostorih nahaja beograjsko podjetje za inženiring, notranjo in zunanjo trgovino, Rudix imenovano.

## Ekološki tabor

LDS in Sekretariat za varstvo okolja in urejanje prostora občine Zagorje ob Savi sta tudi letos organizirala ekološki tabor. Potekal je od 12. do 17. avgusta. Sodelovalo je 13 dijakov in študentov. Baza tabora je bila gostilna Vidrgar – Žibert v Kandršah, raziskave pa so zajele celotno območje občine Zagorje.

Delo je potekalo v štirih skupinah. Dve skupini sta ugotavljali kakovost voda, naslednja je merila jakost hrupa, zadnja se je posvetila divjim odlagališčem odpadkov.

Fizikalno kemijska ocena kakovosti voda je zajela 23 merilnih točk, na katerih smo izmerili približno 16 različnih parametrov. Natančna obdelava dobljenih rezultatov nas še čaka, zaenkrat lahko podamo le nekaj grobih ugotovitev. Naši vodotoki so v zgornjih delih čisti, vendar se prav kmalu spremenijo v prave odtokne kanale. Sprva se vanje izlivajo le komunalne odplake, kar poveča vsebnosti amonijevih, nitritnih, nitratnih, sulfidnih, sulfatnih, kloridnih in fosfatnih ionov. V spodnjem toku Medije se poveča vsebnost cianidnih, bakrovih, feritnih in kromatnih ionov, katerih izvor so predvidoma industrijske odpadne vode. Izcedne vode odlagališč vsebujejo velike koncentracije raznih ionov, ki obremenjujejo podtalnico. Voda v bazenih je zadovoljive kakovosti, čeprav smo v nekaj vzorcih zasledili povečane koncentracije nitritnega in nitratnega iona (fekalije). Voda v ribniku in pitna voda bi bili po našem mnenju potrebni natančnejših analiz.

Biološka ocena kakovosti vode je zajela Orehovico, Kandrščico in Kotredeščico s pritoki. Vzorce makrofitov smo pobrali na 22 vzorčnih mestih. Rezultati bodo znani po obdelavi vzorcev na Katedri za ekologijo.

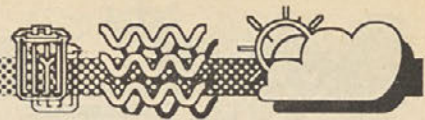
Hrup smo merili na naslednjih mestih: Polje, park pri muzeju, Delavski dom, Železniška postaja, IGM, Svea, Siporex in Elektroelement. Jakost hrupa, ki jo povzročajo tovarne, se giblje od 40 do 65 decibelov. V centru mesta je glavni izvor hrupa promet. Mesto se umiri šele po 23. uri. V nočnem času je mesto tiho, hrup naraste spet okoli pol šeste ure.

Popisovalci divjih odlagališč odpadkov so pregledali doline naslednjih vodotokov: Kandrščice, Karloviškega potoka, Medije, Orehovice, Lesjega potoka, Kotredeščice, Potočnice in Save. Evidentirali so 54 odlagališč, na katerih je skupna količina odpadkov skoraj 4000 kubičnih metrov. Večina smetišč je neurejenih, polna gospodinjskih, gradbenih in večjih kosovnih odpadkov. Na lanskem in letošnjem taboru smo skupno našli kar 76 odlagališč, kar kaže na to, da jih je v celotni občini vsaj 150.

A.H.

Natalija Videgar





## Sosedje in gasilci so se spet izkazali

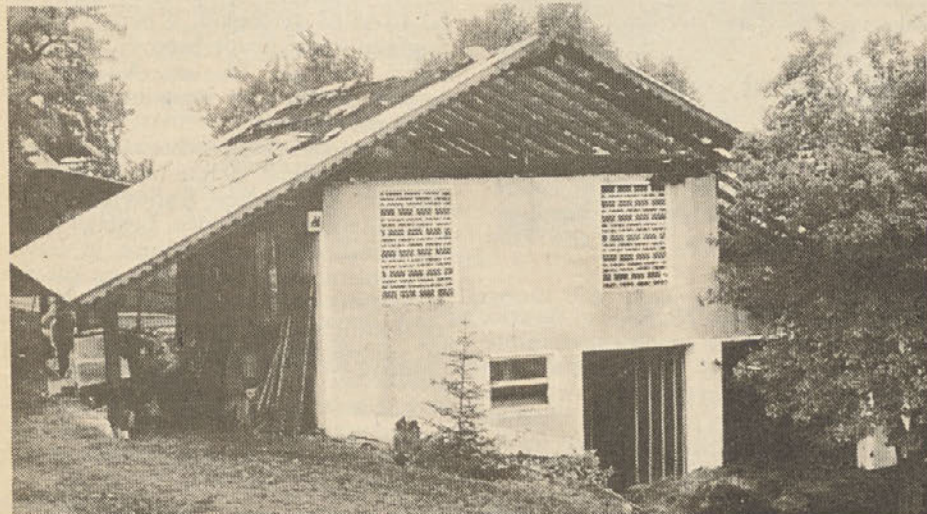
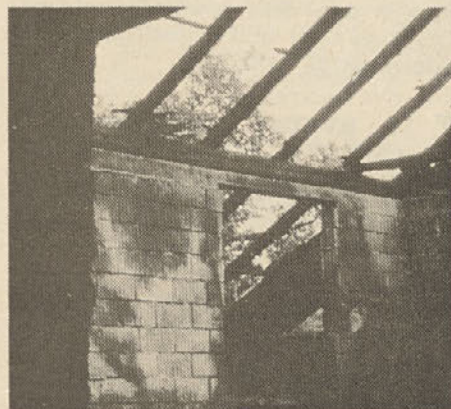
Bil je torek 13. avgusta, ko so vremenarji za popoldanske ure obetali nevihte. Zato ni pri Grahkovih na Kopitniku nikogar prese-netilo, ko se je popoldne pooblačilo in je začelo grmeti in treskati. Strele so švigale tudi v bližini, vendar za izpostavljeno področje na vrhu hriba to ni nič nenavadnega. In potem je treščilo v neposredni bližini. Okrog 18. ure je zagorel njihov hlev, nekaj minut za tem so pritekli sosodje iz bližnjih vikendov in kmetij. Gašenje ognja in reševanje vsega, kar je bilo v gospodarskem poslopju vrednega, je takoj steklo. Čez dobrih 20 minut so prihiteli še gasilci, najprej najbližji iz Turja, kasneje tudi od drugod. Ostrejša ni bilo mogoče več rešiti, tudi večine sena ne, ostali pa so gospodarski stroji in nekatere druge vredne stvari. In kar je mogoče vredno še več: toplo spoznanje, da v nesreči nisi sam.

»Ne obupajte, saj bomo vsi pomagali,« je dan po nesreči soseda Vičičeva tolažila Lojzeta Grahka. In kot da bi njene besede hotel potrditi, se je že čez nekaj minut pri Grahkovih ustavil Peter Pikel ter pripeljal prvo pomoč, domačo pijačo za vse žejne, ki bodo pomagali obnoviti streho.

»Zato ni treba pisati nič drugega, le hvala vsem sosedom za pomoč in vsa čast gasilcem,« so bile skoraj edine besede, ki jih je gospodar Grahek večkrat vidno pretresen ponovil. **Tekst in foto: Stane Šterbucl**

## Šepajoče počitniško delo

Počitniško delo v številkah je v nekaterih večjih zasavskih podjetjih videti približno takole: v trboveljskem Rudisu je trenutno na delu deset praktikantov, med njimi tudi nekaj štipendistov. Kot običajno, je slika podobna tudi v Ljubljanski banki, kjer imajo v avgustu osem mladih pomočnikov. V proizvodnem oddelku Iskre kot vsako leto tudi letos vzamejo na delo nekaj mladih, želnih zaslužka – trenutno jih imajo 13. V Strojegradnji in IBT-ju mladih na počitniško delo ne sprejemajo, razen svojih štipendistov, ki jim je to pač obveznost. V Hrastniku je nekoliko bolje, saj ima tamkajšnja Steklarna v svojih vrstah okrog 30 mladih, prav tako TKI, le da tam na delo jemljejo samo svoje štipendiste. Tudi v zagorski SVEI in VARNOSTI dela mladi to poletje ne morejo dobiti, zato pa je povsem drugače v Izlaškem ELEKTROELEMENTU, kjer vsak mesec sprejmejo skoraj 70 praktikantov. Če je »vzorec« teh desetih zasavskih podjetij dovolj zgovoren, potem lahko sklepamo, da se položaj mladih precej slabša. To je čutiti tudi iz izjav delavk v kadrovskih službah podjetij. **M.B.**



## Sramotni steber

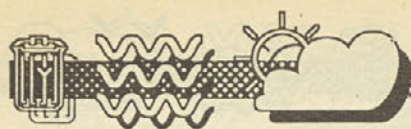
Tokrat uvajamo novo rubriko, v kateri bomo opozarjali na sramotne stvari, ki se dogajajo po Zasavju. Na sramotni steber bomo pribili tiste, ki so odgovorni za razne nepravilnosti. Pribiti bodo toliko časa, dokler nepravilnosti ne bodo odpravili. Upamo, da nam bodo pri oblikovanju rubrike pomagali tudi bralci. Prosimo, pošiljajte nam predloge, koga in zakaj naj natakemo na sramotni steber.

Danes opozarjamo na sramoto, ki se že več kot poldrugo leto dogaja na magistralni cesti Hrastnik – Dol v naselju Brnica. Najprej so razkopavali okrog mostu na Brnici, ki so ga delali kot Noe barko. Sedaj pa izvajalci še bolj za hladom urejujejo kompletni odsek ceste. Živo zafrkavanje prebivalcev tega dela občine je počasno delo, prekopavanje ceste in luknje v asfaltu, ignorantski odnos izvajalcev itn. Tako se dogaja, da stojijo na cesti tovornjaki brez kakršnekoli potrebe in potrebnih opozorilnih znakov, šoferji pa veselo kramljajo z delavci. Nihče pameten ne naseda več pravljicam, da se dela vlečejo zaradi tega, ker so tako obsežna. Vse bolj se namreč utrjuje mišljenje, da cesto urejujejo le takrat, ko izvajalcem to dopušča čas in nimajo pametnejšega dela. V občini pa očitno dokaj hladnokrvno to početje dopuščajo.

Zato pribijamo na sramotni steber izvajalca del na Brnici ljubljansko Cestno podjetje zaradi obnašanja na gradbišču in počasnega dela. Poleg njega pa še hrastniški izvršni svet zaradi tega, ker ni sposoben doseči, da se najpomembnejša cesta občini precej hitreje uredi.

Marko Planinc





## Zasavsko zdravstvo na psu

Podatki o katastrofalnem gmotnem položaju v slovenskem zdravstvu niso novost, zato tudi številke, s katerimi so polletno poslovanje prikazali v Zasavskem zdravstvenem centru, ne presenečajo. Kronična nelikvidnost, za 25 milijonov dinarjev zapadlih obveznosti in za skoraj 18 milijonov izgube so zgovorna dejstva, obeti pa so še slabši. Zasavski zdravstveni domovi naj bi letos iz proračuna dobili nominalno od sedem do 17 odstotkov manj denarja kot lani, le trboveljska bolnišnica štiri odstotke več. Kaj to ob veliki inflaciji pomeni, si ni težko predstavljati. Med drugim tudi to, da bo močno zarezalo v pleče zdravstvenih delavcev. Ob upoštevanju novih meril so bili njihovi letošnji izplačani osebni dohodki v povprečju previsoki za tretjino.

Izračun kaže, da bi npr. v zagorskem zdravstvenem domu, kjer po republiških merilih ni odvečnih delavcev, najnižja povprečna osnovna bruto plača za leto 91 lahko znašala 4.500 dinarjev, osnovna bruto plača zdravnika specialista pa 14 tisoč in pol. V drugih zasavskih zdravstvenih ustanovah so ti zneski še nižji.

Zasavsko zdravstvo nima denarja, da bi poravnavalo svoje obveznosti. Zato dobavitelji že ustavljajo dobavo živil zdravil, težave so z rednim servisiranjem aparatur. Vprašanje je, če bo prihodnje mesece denar za plače.

O vseh naštetih in še nekaterih drugih dejstvih so spregovorili na seji sveta zdravstvenega centra. Dejali so, da se zavedajo posledic minule vojne v Sloveniji, da pa bi si jih morali enakomerno porazdeliti: tako zaposleni v podjetjih, bankah, zavarovalnicah, drugih zavodih, državni upravi. Stavka po njihovem ni rešitev, poiskati jo je treba v republiškem parlamentu in ministrstvu za zdravstvo. Zahtevajo temeljito analizo razmer v zdravstvu, ki bo odgovorila na vrsto vprašanj. Denimo: koliko podjetij in zavodov ne plačuje prispevkov, koliko denarja se za zdravstvo zbere v republiškem in občinskih proračunih, in koliko se ga v ta namen res porabi ter katera merila so bila uporabljena za določanje potrebnega strokovnega kadra po posameznih področjih.

**Manca Ocvirk**

## Trboveljski zrak

Čeprav počasi, se vendarle premika. V poletnih dneh se zdita naslednja kurilna sezona in z žveplovim dvokisom onesnaženi zrak še daleč. Za tiste v Trbovljah, ki jim je občinska skupščina skladno s programom za sanacijo zraka naložila vrsto nalog, pa bo ta nekurilni predah kar prekratek. Še bolj kot časa bo primanjkovalo denarja – tako v občinski kot v republiški blagajni, ki naj bi letos prispevali vsaka polovico od načrtovanih 39 milijonov dinarjev. Kljub vsemu pa za zdaj vsaj kratkoročni ukrepi tečejo po programu. Pet večjih kotlovnice bodo do nove kurilne sezone priključili na mestni vročevod. Večji zalogaj pred-

stavlja toplifikacija Trga revolucije. V tem najbolj onesnaženem središču mesta nameravajo na vročevodno omrežje priključiti 15 stanovanjskih hiš s 128 stanovanji in tri poslovne prostore. Dokumentacija je pripravljena, zemeljska dela tudi že potekajo. Republika bo za priključitev kotlovnice na vročevod in toplifikacijo Trga revolucije prispevala osem milijonov 400 tisoč dinarjev, denar za notranje razvode in druga potrebna dela v stanovanjskih blokkih pa bodo v občini zbrali iz amortizacijskih sredstev stanovanjskega sklada. Občina bo namenila tri milijone dinarjev za kreditiranje občanov, ki bodo zasebna kurišča preuredili za kurjenje s kurilnim oljem ali tekočim naftnim plinom.

Ker bo treba z magistralnim vročevodom iz sedanje termoelektrarne, od koder naj bi se Trboveljčani ogrevali, počakati na boljše čase, ostaja zdaj največji problem toplarna na Polaju. Ta je z emisijo okrog 700 ton žveplovega dvokisa največja onesnaževalka zraka v Trbovljah. Ker je že jasno, da letos ne bo denarja, da bi njene kotle predelali za kurjenje z lahkim kurilnim oljem in tekočim naftnim plinom, bodo še naprej kurili premog. Tako bo od njegove kakovosti največ odvisno, kakšen zrak bodo prihodnjo zimo dihali v središču Trbovelj. Zagotoviti bi morali vsaj deset tisoč ton ameriškega premoga, in sicer iz količin, ki ga bo Slovenija uvozila za najbolj onesnažena področja.

**Manca Ocvirk**

## Veze in poznanstva – pa je

Počitnice in z njimi poletje so za mlade čas brezskrbnosti, lenarjenja in potepanja. Vendar nenehna »zabušavanja« vsem le niso po godu. Poleg sprostivne želje mladi zaslužiti tudi kakšen dinar, da si lahko privoščijo kampiranje ob morju ali taborjenje v hribih. Počitnice v tujini, na italijanski, španski ali celo Azurni obali, so že nekaj let rezervirane za redke popotnike, katerih starši imajo pač debelejšo denarnico. Za mnoge družine pa so celo domače cene pretiran zalogaj. Zato ni čudno, da je povpraševanje po počitniškem delu precejšnje. Potreba in želja po denarju narašča, žal pa ponudba pada hitreje.

Včasih so bili mladi dobrodošli vsehovod. Sicer so res največkrat kuhali kavico, lepili znamke, hodili po pošto in malico, celo odnašali smeti, do podrobnosti predelali vse časopise ter revije in vse prevečkrat zijali v zrak. Kljub temu, da njihove prisotnosti nihče ni znal pametno izrabiti, so na delu ostajali tedne in mesece. »Ne da bi se preveč pritoževali,« so mi pripovedovali nekateri vrstniki, »toda tudi brezdelje ti kmalu začne presedati. Sploh če se začne ob šestih in konča ob dveh.« »Popolnoma izgubljeni dnevi so bili to,« so še dodajali.

Neobvezno počitniško delo je bilo včasih dobro plačano. »Če smo denar razmetavali že za bolj neumne stvari, zakaj ne bi še tem otrokom plačali malce več?!« so modrovali finančni direktorji. Vsakemu, ki se je torej potrudil napisati prošnjo in nekajkrat priko-

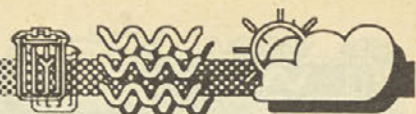
rakati na delo, so podjetja dobrodušno primaknila kakšen dinar. Časi pa so se spremenili ... Sedaj je iskanje poletne prakse postalo prava mora, že vnaprej vezana na neuspeh. Najti delo pa pomeni dvoje: ali ste posebne vrste umetnik ali pa, saj veste ... vedno opevane »veze in poznanstva« nikoli ne zatajijo. Dobiti delo je postala umetnost, delo za dobro plačilo pa luksuz. Kratko rečeno: včasih nismo nič delali, pa fino zaslužili, sedaj pa, kdor delo dobi, mora tudi garati – seveda če nima poznanstev – plačano pa je zanič, da je mnoge sram povedati, koliko so zaslužili. Zato se večini mladih srednješolcev in študentov posodanije za prazno mizo ne zdi več smiselno. Če le nujno ne potrebujejo denarja, raje odštejejo nekaj sto dinarjev za sezonsko vstopnico v kopalnišče, in poletje izkoristijo na bolj prijazen način. Bolje je poležavati v bazenu brez dela, kot pa sedeti v zakajeni pisarni.

Mladi so v preteklih letih vedno lahko poklicali tudi študentski servis, ki je celo po radiu objavjal potrebe po praktikantih. Našteli so vam nekaj možnosti, vi pa ste se ustrezno odločili. Že lani se je pokazalo, da ob pomanjkanju zanimanja s strani podjetij servis ne deluje več zadovoljivo. Ponudbe so prihajale ali pa tudi ne, razpisovali pa so predvsem mladim neljuba dela v proizvodnji, iskali so dekleta za čiščenje obmorskih sindikalnih domov, celo šivilje in kuharice, administrativnih (ne)del je bilo že takrat zanemarljivo malo. In kaj letos počne trboveljski študentski servis ali uradno Mladinski center? Nič je besedica kar blizu resnice. Telefoni pogosto zvonijo v prazno. Servis mladim namreč nima kaj povedati, svetovati, jih kam napotiti – za kar pa je registriran. Pobratil deset odstotkov zaslužka ni težko, pozanimati se in organizirati kakšno delo, pomagati mladim ter vzbuditi zanimanje delodajalcev pa je v letu '91 brez dvoma precejšen napor. Celozna v te namene ustanovljen študentski servis. Čeprav ponudb nimajo, pravijo, da je povprečna urna postavka 50 dinarjev. Ljubljanski študentski servis pa sporoča, da se plačilo giblje med 30 in 80 dinarji. Zaključimo lahko, da je zasavsko povprečje bližje spodnji meji 30 dinarjev, ta se vleče že kar od lani.

Edina svetla točka so nekateri obrtniki, ki jim za razliko od družbenih podjetij mlada moč veliko pomeni. Kdor dobi delo v zasebnem sektorju, vsaj ve, da bo realno plačan, da pa – prav gotovo in brez skrbi – ne bo ostal brez dela. Čeprav bi pogovor »Brez dela ni jela!« ali njegovo improvizirano inačico »Brez truda ni veselja!« najraje posvetila študentskemu servisu, bosta oba obveljala predvsem mladim. Servis se pač, na žalost ali na srečo, za enkrat ne preživlja za lastnim delom, kritike pa tako ali tako ne zaležejo dosti. Mladina se bo, hočeš nočeš, morala zanesti nase, še naprej pa bodo kraljevale »veze in poznanstva«. Čeprav se radi zgražamo na ta račun, pa ostaja edina uporabna pot do uspeha, žal, rezervirana za redke »pomembneže«.

**Moja Berdnik**





## Sociološki tabor »Zagorje 91«

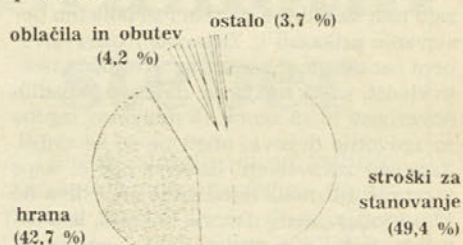
Na sociološkem taboru »Zagorje 91« smo udeleženci tabora združili delo s Centrom za socialno delo Zagorje. Poskušali smo ugotoviti, kakšen je življenjski standard prebivalcev Zagorja in ali so v teh hudih časih, ko primanjkuje denarja, pripravljeni zaslužiti še kakšen dinar s priložnostnim delom. Podatke, ki smo jih pridobili in obdelali bo Center za socialno delo Zagorje uporabil za oživitve posredovalnice za priložnostna dela in kot statistične podatke.

Anketo smo izvajali s pomočjo anketnega vprašalnika na območju občine Zagorje. Obiskali smo tako mlade družine, kot upokojeince, v

nega obveščanja. Nekaj ljudi pa nas ni sprejelo, oziroma so nas sprejeli z nezaupanjem. Bili so namreč prepričani, da smo akviziterji in da jim hočemo kakšno stvar prodati.

Opazili smo tudi veliko razliko med mestnim in kmečkim prebivalstvom. Mestne družine so zelo zaprte vase, in v svojo sredino težko sprejmejo tujca. Tudi na kmetih so nas sprva gledali z nezaupanjem, vendar so nas po prvem stiku lepo sprejeli. Bili so pripravljeni pogovarjati se z nami, zapuili so se nam in povedali marsikaj o svojem delu in življenju na kmetiji.

Kaj je največji izdelek v družinskem proračunu?



Takšna je struktura stroškov večji del za mestna gospodinjstva. Na kmetih pa večino denarja porabijo za nabavo novih strojev in obnovo kmetij.

Starejši in bolehnih ljudi pa največ denarja porabijo za zdravila in plačilo zdravstvenih storitev.

nih odgovorilo da so zelo dobre, 36,7 % dobre, 45,1 % slabe in 17,5 % zelo slabe.

Vprašanje »Ali dohodki iz rednega dela zadostujejo za kritje tekočih življenjskih stroškov?« je anketiranim povzročalo največ preglaiv. Mnogi so se zelo težko odločili med odgovoroma da in ne. Povedali so nam, da dohodki morajo zadostovati, za to pa se mnogokrat prikrajšajo za marsikatero stvar. Skoraj vsi pa so si bili edini, da je bil življenjski standard prejšnje leto mnogo boljši kot letos. Največ denarja ljudje potrebujejo za poravnavo računov za elektriko, RTV, komunalne storitve itd. in pa za hrano. Zato se morajo največkrat odpovedati dopustu, zabavi, pa tudi novim oblačilom in obutvi. Zaradi takšnih razmer so ljudje seveda pripravljeni priložnostno delati. Delali bi karkoli je v njihovi moči. V glavnem pa ponujajo gospodinjstva dela, varovanje otrok, mizarska, tapetniška in podobna dela, pa tudi administrativna dela in inštrukcije.

Povpraševanje je manjše kot ponudba, vključuje pa v največ primerih gospodinjstva dela in dela na vrtu.

Marsikdo iz mesta bi bil pripravljen pomagati tudi pri delu na kmetiji in bi bil zadovoljen s plačilom v naturalijah. Vendar pa si večina ljudi dela sama ne more ali ne zna poiskati. Zato je delovanje zagorske posredovalnice za priložnostno delo več kot upravičeno.

Udeleženci tabora upamo, da bo nova posredovalnica podatke, pridobljene z anketo, uporabila sebi v prid.

Polona Sitar



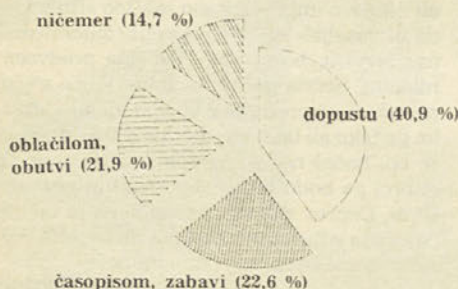
Udeleženci letošnjih mladinskih taborov. Foto: Matjaž Švagan

V tednu dni, ki smo ga preživeli na taboru, smo uspeli anketirati 273 gospodinjstev. Za primerjavo naj povem, da je v vsej občini 5183 gospodinjstev.

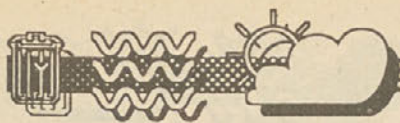
Z anketo smo dobili podatke o vrstah družin, številu otrok in zaposlenosti. Od vseh anketiranih družin sta v največ primerih zaposlena oba zakonca (42,9 %), najmanj pa je družin kjer sta oba zakonca nezaposlena (1,1 %). Na vprašanje »Kakšne so vaše materialne razmere?«, je 0,7 % anketira-

blokkih, v privatnih hišah in na kmetijah. Večina ljudi nas je prijazno sprejela. Mnogi so nas celo pričakovali, ker so za delovanje tabora izvedeli preko sredstev jav-

Čemu se v teh časih odpoveste?







## Nadžkof v Podkumu

V nedeljo, 11. avgusta, je bil za šentjursko župnijo v Podkumu velik praznik. V svoji sredi so gostili gospoda nadškofa dr. Alojzija Šuštarja. Ob deseti uri dopoldne so se verniki v velikem številu zbrali pred župnijsko cerkvijo, kjer je nadškof blagoslovil obnovitvena dela na farnem svetišču. Sledilo je slovesno bogoslužje v napolnjeni cer-



kvi, ki ga je ljubljanski nadškof vodil skupaj s štirimi duhovniki. Med sodelujočimi se je najbolj odražalo ubrano in mogočno petje cerkvenega zbora. Nadškof, ki mu je bila posvečena posebna pozornost z začetnim pozdravom in končno zahvalo ter podaritvijo cvetja, je med drugim omenil različne načine preživljanja nedelj – npr. obisk svete maše, svoj govor pa je zaključil z mislijo, da je potrebno medtem, ko obnavljamo naše cerkve, skrbeti tudi za obnovo src.

Predno je v šentjurski fari nastopil praznik, je bilo potrebno veliko dela. Skoraj štiri mesece je okrog 20 delavcev – faranov prekrivalo cerkveno streho z bobrovcem in zvonik z bakrom. Popolnoma je bilo treba obnoviti fasado zvonika in zunanje cerkvene stene, napraviti nove žlobove in odtočne cevi ter zamenjati dotrajana okna. Glavni vhod v cerkev, posvečeno svetemu Juriju, je zdaj urejen. Še prej pa je bilo potrebno v celoti obnoviti tudi župnišče in šest podružnic. Gospod župnik Jože Erjavec, ki je vsa ta dela vodil, je povedal, da župnija za ta obnovitvena dela ni prejela nobenih sredstev. Vse so zmogli župljani, ki jih je le 831.

Od nadškofa niso pričakovali pohvale, ampak le spočbudo za dela, ki bodo potrebna tudi v bodoče. **Jože Čampa**

## Veseli avtobus v laški občini

Oddelek za družbene dejavnosti pri laški občinski skupščini je letos že drugič pripravil počitniško varstvo otrok v obliki Veselega avtobusa. Otroci vseh starosti se vsako jutro zberejo na dveh avtobusih in se odpravijo na ogled bližnje in daljnje okolice. Letos so obiskali številne slovenske znamenitosti, se kopali v termalnih bazenih, se smejali stanovalcem ljubljanskega živalskega vrta, pa še bi lahko naštevali.

Dnevni prispevek šolarjev je 20 dinarjev. Za ta denar otroci dobijo tudi kosilo, ki je gotovo najcenejše v vsej Sloveniji. Ostale stroške krije proračun, saj ima v ta namen oblikovano posebno postavko. Zanimivo je, da sta avtobusa nenehno zasedena, ob ponedeljkih, ko je ponavadi načrtovan daljši izlet, pa so potrebni celo trije avtobusi. Letošnje počitnikovanje otrok, edino te vrste v Sloveniji, se bo zaključilo z družinskim piknikom v Jurkloštru, konec avgusta, pred tem pa bo še enotedenski poldnevni tabor v enkratni jurkloštrski dolini. Otroci se bodo učili taborniških veščin, slikarstva, spremenili se bodo v ekološke. Vesele atobuse so mesec in pol vodili mladi štipendisti, ki bodo nekoč vzgojitelji ali učitelji v laških osnovnih šolah. Otroci bi rekli: »Naj živi Veseli avtobus!«, mi pa dodajamo, da je takšno počitniško varstvo otrok vredno posnemanja. **Franci Kadunc**

## Plinifikacija Radeč bo izboljšala ozračje

Ni čudno, da se Radečani radi štejejo med Zasavce, saj vdihujejo podobno onesnažen zrak kot večina prebivalstva zasavskih občin. Po zadnjih podatkih Hidrometeorološkega zavoda Republike Slovenije je povprečna dnevna koncentracija SO<sub>2</sub> v zraku tolikšna, da nas uvrščajo na visoko 4. do 8. mesto po onesnaženosti ozračja v Sloveniji.

Rešitev sedanjega problema je gotovo v plinifikaciji, ki poteka v radeški dolini. Srednjetačni plinovod je del magistralnega plinovoda za oskrbo Posavja in Dolenjske z zemeljskim plinom. Izvajalci del IMP Ljubljana in Nivo Celje so uspeli nekoliko skrajšati pogodbeni rok, tako da lahko pričakujemo, da bo podjetje Radečepapir kmalu začelo uporabljati nov vir energije, ki bo bistveno pripomogel k boljšemu ozračju. Na plinovod se bodo priključili tudi ostali večji porabniki. Vprašanje pa je, kdaj bo na vrsti individualna potrošnja. Rešitev vidijo v programu novega samopri-spevka, za katerega pa še ni gotovo ali se bodo ljudje zanj sploh odločili. Kakorkoli že, plinovod bo bistveno pripomogel k znošnjemu življenju v tej dolini.

F.K.

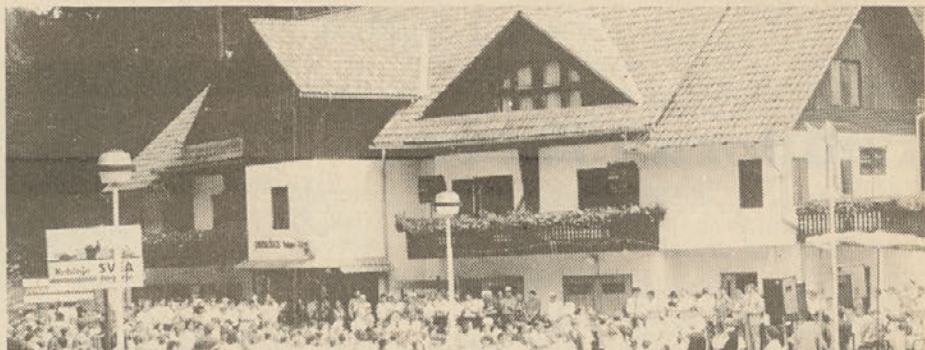


Foto: Tomo Brezovar

## Ohcet v Kandršah

Pri Vidrgarju in Žibretu v Kandršah so hoteli pripraviti letošnjo ohcet po domače že 29. junija. Nizozemski par je že prišel, vojna pa je prekrizala račune. Nizozemca sta se vseeno poročila, menda sta bila prvi tuj par, ki se je poročil v samostojni Sloveniji.

Ohcet so na Vidrgi pripravili 27. julija. Bilo je veselo, saj niso manjkale trboveljske mažoretke, zagorski godbeniki, člani prosvetnega, športnega in turističnega društva iz Mlinš ter številni obiskovalci. Prireditvev je suvereno vodil Boris Kopitar, za urne pete pa sta poskrbela ansamba Nagelj in Klinc. Na Vidrgi so po starih šegah poročili tri pare. **M.P.**





MRC MOTOZONT MOOSKIRCHEN

A-8562

POSTFACH 7



Aufgrund der internationalen Partnerschaft aller Motorradfahrer und aufgrund der freundschaftlichen Beziehungen zu Euren Clubs wünschen wir

## Friede und Freiheit für Slowenien und Kroatien

Učlaništvu v MRC MOTOZONT Mooskirchen  
 MOTOZONT Club  
 Postfach 7  
 A-8562 Mooskirchen

*Handwritten signatures and names in various languages, including German, Slovenian, and Croatian, supporting the peace initiative.*

Solidaritätsaktion im Zuge des 9. Internationalen Motorradtreffens

## Podpora 750 ccm

Udeleženci 9. mednarodnega srečanja motoristov v Mooskirchenu so se spomnili tudi Slovenije in Izlake, kjer se je mednarodna družina motoristov tudi že srečevala. Na šestih velikih listih so zbrali podpise tistih udeležencev iz Avstrije, Nemčije, Finske, Švedske, Češkoslovaške in verjetno še od kje, ki se zavzemajo za mir in svobodo v Sloveniji in na Hrvaškem, in jih poslali na naslov Moto sekcije Izlake. Njihove dobre želje temeljijo na mednarodnem sodelovanju vseh motoristov in na prijateljskem sodelovanju tovrstnih klubov od vsepovsod. **R.R.**

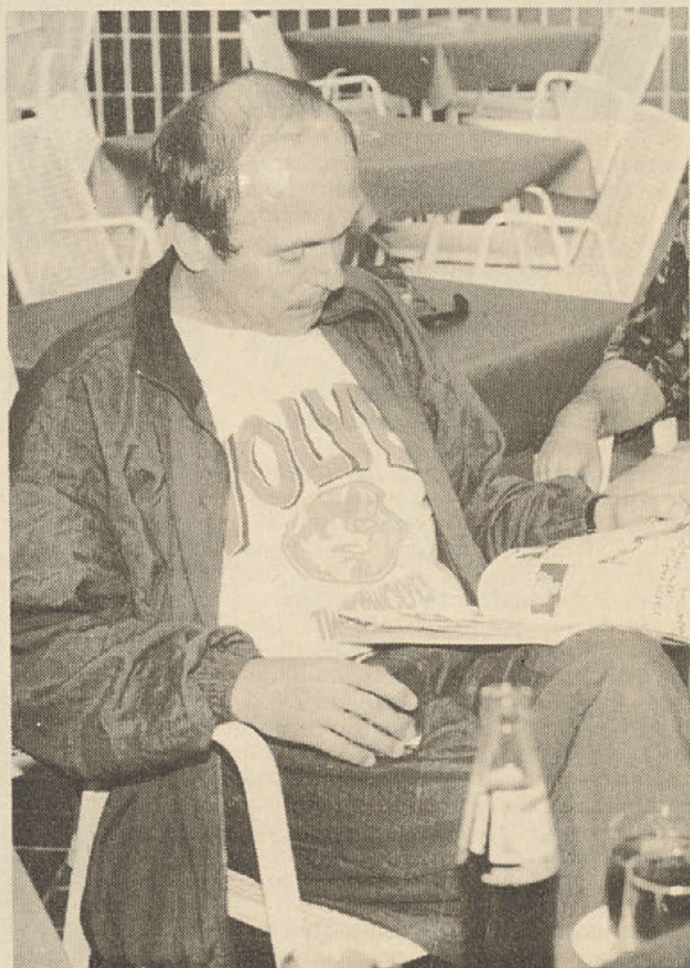
## Občinski praznik – tudi tenis je politika

»Če drži, da je tenis v modi in da vsak politik, ki kaj da nase obvlada večšine tega športa, potem nam bo kljub dopustniškem času uspelo vsaj malo obeležiti že kar malo pozabljeni 9. avgust – praznik občine Zagorje«, smo si rekli v vodstvu občinske skupščine, ko smo razmišljali o organiziranju teniškega turnirja dvojic – predstavnikov političnih strank in tistih, ki v politiki kaj pomenijo.

Teniški turnir je bil, pa tudi na občinski praznik nismo pozabili. Kisovska teniška igrišča so gostila skoraj vse igralce, ki so ali, ki kaj pomenijo v Zasavju. Na turnirju so sodelovali predstavniki Stranke demokratične prenovе, Liberalno demokratske stranke, zagorskih direktorjev, skupščine in izvršnega sveta občine Trbovlje in Hrastnik, Neodvisnih, Radia Trbovlje in organizatorjev. Pogrešali smo ekipe vladajočih strank v zagorskem parlamentu. Očitno v tenisu niso tako spretni kot v političnem življenju.

Liberalni demokrati so se že kmalu poslovili od tekmovanja, ekipa Stranke demokratične prenovе, ki je veljala za nespornega favorita, pa je klonila v finalu proti ekipi Skupščine občine Trbovlje. Naslednja priložnost, tokrat za verbalni spopad, bo torej spet jeseni v skupščinskih klopeh. Da je bil turnir tudi osrednji zasavski medijski dogodek, so poskrbeli neprekosljivi Stane Gošte, Zdenko Fritz, Milan Hribar-Pičo in Kraj-Casi. Če že gledalci niso uživali v igri, so lahko uživali v besednih duelih, gestikulaciji, mimiki in vse to tudi nagradili s številnimi aplavzi.

**Brane Omahne**



Janez Drnovšek: »Da vidim, če Zasavca tiskajo že v cirilici?«

## EPIGRAMI

### Pogovor v vesoljski kabini

Kresove gledata vesoljčka z neba in prvi reče drugemu:  
 »Pa menda vendar ne gori Slovenija?«

### Predvojni revolucionar

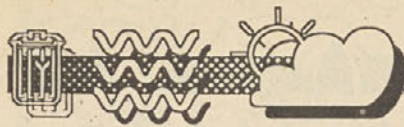
Zglasi krajan se na KS in vpraša: »Si ti Jože Marn?«  
 Razhudi tajnik se počez, da vzklikne: »Joj, če to bilo bi res!«

### Japonski sindrom

Obsedla ga do takšne mere je Japonska, da z glavo trdo vrata je razbil – betonska!

**BLACKBURNE**





## JEZRNICE

**NNNP.** Bivši šef gospodarske zbornice in partije, na pol pretekli zvezni poslanec in zdajšnji hrastniški župan Leopold Grošelj- Samoprispevek, je na veselici na Kovku kupil več kot meter dolgo štruco kruha. Njegov svetovalni štab zdaj mrzlično razčlenjuje biblijsko priliko o tem, kako je Jezus s petimi hlepci in dvema ribama nasitil pet tisoč mož.

**Masiranje.** Zagorski župan in IBT-jevec Janez Režun- Obveznica se je v Medijskih Toplicah nadvse uspešno pogovarjal z ministrico za delo Jožico Puhar- Macolo. Privoščil ji je tudi dobro masažo, ni pa pristala na Ples na vodi z daljnovzhodno razpoloženim Obveznico.

**Božja pomoč.** Radeško krajevno vlado je sestavil nekdanji zapriseženi SZDL- jevec in zdajšnji marketingar Franc Kadunc- Frenk. K delu je bil prisiljen povabiti zaprisežene kadre, vendar naj bi vlada kljub temu ne bila rdeča. Za krščanskost v njej bo poskrbelo dejstvo, da jim lahko le bog pomaga.

**Počitnikovanje šefov.** Počitniško medaljo za hrabrost si je med zasavskimi premieri prislužil trboveljski Franc Beravs- Iskrica. Spustil se je vse tja do Umaga in si potem oddahnil v Bohinju. Hrastničan Stane Kirn-Formula je ta čas napeljeval vodo v svoj vikend na Kovku, Zagorjan Janez Lipec- Lipe pa se je pripravljel na hude čase in pred svojo hiško na Orleku kahal žganje.

**Cvenketanje.** Izučeni obramboslovec Milenko Škrinjar- Škrinca ne bo več dolgo predsednik trboveljskih liberalnih demokratov. Mandat mu bodo vzeli, ker raje prešteva izkupiček na bazenu kot pa strankino članstvo in zato LDS-ovci niso imeli tam nobenega popusta, pa še njihov šank jim je speljal.

**Nezaposlenost.** LDS-ovci bodo izgubili svojega prvega moža tudi v Zagorju. Matjaž Švagan-Čizek, tudi naš glavni, odhaja v Ljubljano, ker mu je dovolj tega da se njegova oblast vozi naokrog z dragocenim XM, on je pa še kar brez šihla in na Yugu.

**Izključitev.** Zagorski prenovitelji bodo javno izključili nekdanjega šefa Braneta Omahneta-Dolgega, zdajšnjega skupščinskega sekretarja. Če so so mu že oprostili, da v službi streže LDS-ovskega župana in prav tako pobarvanega izvršnika, pa mu ne bodo, da je na teniškem turnirju politikov in direktorjev tudi soigralca našel v LDS-ovskih vrstah.

**Svetovanje.** Zdenko Fritz-Desetdin, zdajšnji direktor banke v Trbovljah: "Janez, mi lahko še enkrat točno poveš, kako si prišel od direktorja do predsednika Jugoslavije?"

Janez Drnovšek- Gable, nekdanji direktor banke v Trbovljah: "Pa daj si že enkrat vbij v glavo, Zdenko, da Jugoslavije ni več!"

**Je...je ježa.** Novi prvi rudar, rudar pa tudi prej, Aljoša Kink- Štuk, ni v direktorski pisarni spreminjal ničesar. Na steni še vedno visi slika, kjer se parita dva jaža; tja jo je obesil prejšnji generalni in še zdaj jager Ivan Berger- Ivce. Štuk je ni snel, ker ve, da bo tudi on je... ježa.

**Švercanje.** Kljub temu, da so se pevci Vesne že vrnili z Japonske, se število vaj ni zmanjšalo. Na uro plačani dirigent, tudi direktor zagorskih apnenc, Rihard Majcen- Slavček želi čimprej nadomestiti izgubo, ki so mu jo prizadeli naši vrli cariniki, ko so ga ujeli pri švercu kamere.

**Livarništvo.** Filip Žibret- Lipe, prej tudi že direktor Livarne, je postal šef tukajšnje Neodvisnosti- konfederacije neodvisnih sindikatov. Ta je bila potrebna, ker da Svobodni sindikati sodelujejo predvsem z managerji. Šef svobodnjakov, prej tudi že kadrovik v isti Livarni, Ciril Urek-Čurek mu odgovarja, da pa Neodvisnost sodeluje predvsem s politiko. Delavci zdaj čakajo tretjega, ki naj bi bil v svoji knjižici še brez livarniškega žiga.

**Čvekanje.** Konjiček hrastniškega podjetnika in novinarja Marka Planinca- Čveka je zamujanje na sestanke. Sotrudniki so mu na zadnjem srečanju uredniškega odbora, ko je zamudil debelo uro, povedali, da bo ob naslednji zamudi lahko ugotovil, da je Gorbačov.

**Prilizovanje.** Profesorica slovenska jezika in Delova dopisnica Polona Malovrh- Misteriozna se po Zasavju vozi s Suzukijem, ki ima na registerski tablici namesto zvezde slovenski grb. Menda bi se rada pripeljala v Slovenca, ki zmore ob svojih 4.000 prodanih izvodih tukajšnjemu dopisniku, Rudisovemu propagandistu Gustiju Jamšku- Propagandi, plačati več, kot njej Delo s 100.000 prodanimi izvodi.

**Tlačenje.** Dnevnikov dopisnik Svatopluk Krastnik- Svato pa je med svoja ekspertna področja pridal tudi pomendrano travo. O vladi je na stadionu Rudarja rekel, da so takšni kot črnici, ki so okrog leta 1960 gostovali v Trbovljah. Ne eni ne drugi da ne znajo igrati nogometa, oboji pa so toliko tekali, da so potlačili vso travo.



Foto: Tomo Brezovar





# Pisma bralcev

Kot vsak resen časopis tudi Zasavc objavlja odmeve na prispevke v časopisu, ali pa mnenja bralcev o življenju in dogajanju v Zasavju.

Posebej poudarjamo, da je dolžina pisem omejena na največ 30 tipkanih vrstic.

Nepodpisanih pisem ne objavljamo.

Uredništvo

Dela je še dovolj, držim pesti, da bomo do naslednjega leta, ko praznujemo 35-letnico društva, vsa opravili.

Anton Juvančič, Podkum

## Napačno ime

Imamo trojčke. Če bi šlo za otroke, bi to vzbujalo zaskrbljenost, ker pa mislim na tri številke časopisa, je to zadosten razlog za zadovoljstvo. Trojčki v tem trenutku, ko to pišem. Četverčki v trenutku, ko to berete. Težko napišem njihovo skupno ime na papir. Kar ne gre mi iz ust. Mislim sem in pričakoval, da bo kdo drug skušal temu imenu nasprotovati in ga prekrstiti. A se zdi, da smo vsi z vsem zadovoljni – tako nas je enopartijska diktatura pač vzgajala 45 let.

Dvomim, da bi se nasprotovanje in preimenovanje s tem zapisom posrečilo prav meni. O tem odločajo drugi. Pri tem ne mislim na bralce, ki jih ni nihče vprašal, kako naj bi se nov časopis imenoval, ampak na one, ki so nas s tem imenom takorekoč posilili. Ti avtorji po vsej verjetnosti živijo v prepričanju, da so izbrali posrečeno ime. Zato nikakor ne gre pričakovati, da bi svojo zamisel spremenili sami od sebe – če jim ponosrečno izbranega imena ne bi nihče omenil. To nalogo sem torej prevzel jaz, z najboljšim namenom.

Beseda Zasavc nima blagovnočnega privzoka, zveni trdo, nenaravno, skoraj jo je težko izgovoriti. Vprašanje je, če je slovnično pravilna, če ni morda pravilneje reči Zasavec. Vsekakor gre za besedo, ki se v vsakdanji govorici nikoli ne uporablja. Noben prebivalec Zasavja ne bo o sebi rekel, da je Zasavc. Morda se tu in tam sliši množinska oblika Zasavci, a zelo redko.

Čemu bi potem časopis poimenovali z besedo, ki se ne uporablja niti v samem Zasavju?

V Zasavju kar nimamo sreče z nazivi lokalnih časopisov. Kolikor vem, so že med izhajanjem Občinskega obveščevalca s pomočjo ankete, ki ni bila objavljena, iskali novo ime za časopis. Valvasorjev navdih je bil izraz nedomišljene vznesečnosti, o čemer sem tudi napisal odklonilno stališče. Morda je bil še najbolj posrečen časopis z imenom Zagorski zvonovi, ki ga je leta 1935 začela izdajati zagorska župnija.

Da bi bilo to pisanje konstruktivno, predlagam, da bi se Zasavc preimenoval v Zasavje.

Jože Čampa, Loke

## Spoštovani!

Tudi v Ameriki »vlačimo« Zasavca po zobeh. Včeraj sem od svoje nečakinje Mojce Zupan prejel vse tri številke Zasavca. Ko sem prebral zadnjo, sem bil prijetno presenečen nad kakovostjo ter zagnanostjo veliko »brihtnih glav«, ki Zasavcem sporočajo, kar jih najbolj zanima. Ker mi je precej imen poznanih, je bilo zame in mojo družino še toliko bolj zanimivo. Posebno mi je bil pri srcu pogovor »A če sem oblast.« Seveda, Stane Gošte je bil vedno oblast. Še nekaj takšnih Stanetov, pa bo svoboda lažje zadihala in demokracija preje dozorela.

Tudi tukaj dnevno spremljamo dogodke v Sloveniji. Ko se je pričela vojna, smo Slovenci s številnimi pismi napadli vse tja do Washingtona – posebno Busha in Bakerja, naj takoj prekličeta izjave o enotni Jugoslaviji ter podpreta neodvisni Slovenijo in Hrvaško. Svet je z nami in trenutno je samo vprašanje časa, da postanemo svobodna Slovenija.

Vsem v uredništvu želim mnogo uspehov pri delu, v prihodnosti pa, če bo koga od vas zaneslo v Ameriko, moja vrata so vam vedno na stežaj odprta. Lep pozdrav vsem, posebno Nandetu in Milanu. Dalje, ko bo glodal kost, boljše zobe bo imel. Če si katerega zlomi, mu ga popravim na svoje stroške.

Janez Bren, Minneapolis

## Še k»Podkum se šele zdaj prebuja«

Gospod M.L. je v drugi številki Zasavca omenil tudi gasilce iz Podkuma in zastoj pri gradnji gasilskega doma. Kot nekdanji predsednik društva želim odgovoriti na njegov izziv.

Gasilsko društvo Podkum je bilo ustanovljeno leta 1957 na pobudo krajanov. Prostore smo dobili v stari hiši, ki je bila obenem tudi sedež krajevne skupnosti. Stavba je bila dotrajana. Po pogovorih z Gasilsko zvezo Zagorje smo se odločili, da staro stavbo porušimo in zgradimo novo.

Začeli smo se pripravljati in zbirati denar. Največ težav je bilo z zbiranjem raznih soglasij. Čeprav je šlo za objekt širšega pomena, so nekateri občinski birokrati močno zavirali gradnjo. Po številnih posredovanjih Občinske gasilske zveze smo leta 1982 končno zbrali vsa dovoljenja za gradnjo novega doma.

Staro stavbo smo začeli rušiti 7. avgusta 1982. Kljub temu, da je na kmetijah v jesenskem času ogromno dela, nam je uspelo do zime stavbo podkletiti, naslednje leto (1. junija) pa smo jo pokrili. Vsa dela smo gasilci in tudi drugi krajanje opravljali prostovoljno. Sledila so obrtniška dela, kjer pa vsega ni bilo več mogoče narediti prostovoljno. Tako smo vsako leto kaj postorili. Ob tem, da smo gradili novi dom, pa je tekla tudi ostala dejavnost.

## ✦ ✦ ✦ ✦ ✦ ✦ N A R O Č I L N I C A ✦ ✦ ✦ ✦ ✦ ✦

UREDNIŠTVO ZASAVCA, Delavski dom, Zagorje ob Savi  
Nepreklicno naročam časopis ZASAVC.

Ime in priimek \_\_\_\_\_

mesto \_\_\_\_\_ poštna št. \_\_\_\_\_

ulica \_\_\_\_\_ telefon \_\_\_\_\_

poklic \_\_\_\_\_ št. os. izk. \_\_\_\_\_

datum \_\_\_\_\_ lastnoročni podpis \_\_\_\_\_





**video in fotokopiranje**

**TINA**

Zagorje  
Tel.: (0601) 61-457

nudi usluge na  
**BARVNEM LASERSKEM  
FOTOKOPIRNEM STROJU  
CANON 200**

- povečava do 400% (iz fotografije dobimo velikost slike A3 ali celo več!)
- pomajnsava do 50% - slike za osebne
- izdelava negativov za tiskana vezja
- izdelava katalogov v enobarvni in popolni laserski tehniki
- kopije zemljevidov v barvah
- zrcalno kopiranje
- Vecje količine - poseben popust

**FOTOKOPIRNI STROJI CANON V  
NAJEM**

- popolnoma novi stroji s celovito oskrbo (papir, barva, servis - ugodna cena)

**ORIGINALI NA VIDEO PODROČJU,  
IZPOSOJA VIDEO KAMERE,  
SNEMANJE S KAMERO,  
PRESNEMAVANJE VIDEOKASET**

ODPRTO: vsak dan od 9-12 in 16-20, sobota 9-12

**KERA - TRADE**<sub>d.o.o.</sub>

**TRGOVINA Z GRADBENIM  
MATERIALOM NA DEBELO IN  
DROBNO**

ZAGORJE ob Savi, Cesta 9. avgusta 24  
tel. (0601) 62-456

- VELIKA IZBIRA ITALIJANSKIH  
KERAMIČNIH PLOŠČIC.
- OGLEDALA PO NAROČILU.
- VSE VRSTE OPEKE IN STREŠNA  
KRITINA.

**ORIN**



**AVTOPREVOZNIŠTVO**

**HUSANOVIĆ Kasim**

**Cesta zmage**

**61410 Zagorje**

**-prevozi in selitev do dve  
toni**

**UP POLC**

TRGOVINA NA DROBNO

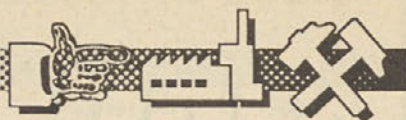
Telefon: 0601/24-070

Ul. 1. junija 31

Trbovlje

*trgovina  
na  
drobno*





# Nezaposlen sem, pa bi rad delal ...

Grozeče naraščanje števila nezaposlenih v Sloveniji in seveda tudi v treh zasavskih občinah ob splošni gospodarski krizi, na katero smo mogoče prav v Zasavju slabše pripravljene kot v nekaterih drugih krajih, vse bolj pritiska na ljudi, zaposlene in nezaposlene. Prvim povzroča strah, da bodo delo izgubili, druge spravlja v obup, da dela zanje ne bo več, da bodo ob vsej pripravljenosti, poprijeti za kakršnokoli orodje, prisiljeni ostati breme zavodov za zaposlovanje in socialnih ustanov ter prejemniki raznih oblik vse prej kot radodarne družbene pomoči. Jasno je, da kriza državi ne dopušča radodarnosti, saj ni več kje jemati, prav tako pa je tudi jasno, da se v nobeni šoli v povojnih letih nismo učili, da mora vsak svoje eksistenčne težave najprej poskusiti rešiti sam in da so družbeni organ in organizacije le opora in pomoč, ne pa krava, ki jo je moč molsti brez paše.

V takšnih razmerah so se odgovorni spomnili javnih del, s katerimi bi država ublažila probleme, ki jih prinaša nezaposlenost, pomagala tistim brez dela in do neke mere razbremenila pritisk na socialne sklade, nenazadnje pa naj bi bila to tudi ena od spodbud za oživiljanje gospodarstva.



Silvester Tušek

## Teorija

Javna dela predstavljajo specifično obliko ustvarjanja trajnih dobrin, ki jo financira država iz javnih skladov. Tipične oblike javnih del zajemajo gradnja cest in nasploh prometnic, letališč, pristanišč, prekopov, mostov, parkov, javnih zgradb, irigacijskih sistemov, sistemov za obrambo pred poplavami, razvijanje naravnih resursov v sektorju vodnega gospodarstva, gozdarstva, erozijske zaščite in podobno. V državah, kjer sektor javnih služb pripada državi, se lahko v to vključijo tudi železnice in PTT komunikacije. (Povzeto po Politički enciklopediji, Savremena administracija, Beograd 1975)

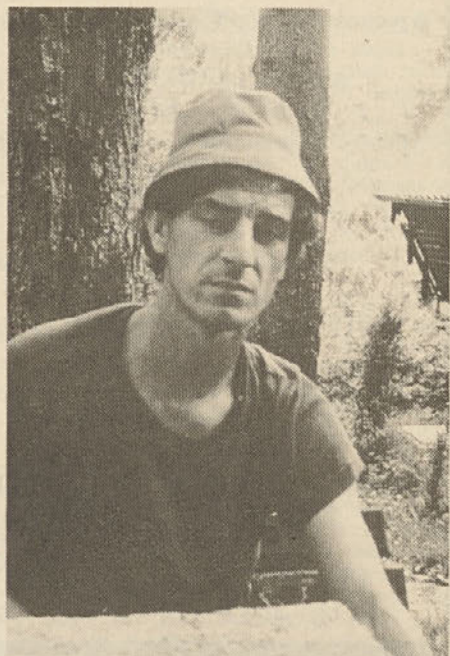
Javna dela so torej tipično orodje države, s katerim izvaja proticiklično politiko, se pravi neke vrste gospodarsko politiko, ki blaži posledice recesije v kapitalističnem načinu gospodarstva.

In čeprav je večina proizvodnih sredstev še vedno družbena lastnina, postaja vse bolj očitno, da se naraščajočih problemov lotevamo s kapitalističnimi rešitvami. Tako tudi naraščajoče brezposelnosti.

## Nezaposlenost v Zasavju

Podatki o nezaposlenih se nikakor nočejo znižati. V Trbovljah jih je okrog 950, razmere v gospodarstvu pa takšne, da jih bo najbrž kmalu 1.300! Nič boljše ni v Zagorju, kjer je brez dela nekaj manj kot 800 ljudi.

V Hrastniku je bilo sredi avgusta 520 nezaposlenih, od katerih je nadomestila in denarne pomoči prejemale približno polovica. Tudi za to je namreč treba izpolnjevati določene pogoje. Tako lahko dobi denarno nadomestilo nezaposlena oseba, ki je bila pred tem vsaj devet mesecev nepretrgano zaposlena. Nadomestilo znaša prve tri mesece 70 odstotkov plače zadnjih treh mesecev, po tem času pa 60 odstotkov, vendar največ do dveh let. Druga oblika je denarna pomoč, ki je že socialna kategorija in znaša 80 odstotkov zamenjenega dohodka v Sloveniji – to je trenutno 3.600 dinarjev. Zavod za zaposlovanje lahko dodeli še pomoč pripravnikom po izteku pripravništva. Pomoč, ki jo preko zavodov za zaposlovanje nudi država, torej nikakor ne za-



Muhamed Ibelić

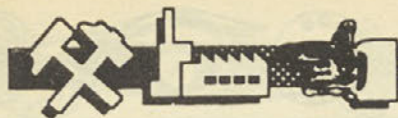
došča za kaj več kot za golo in skromno preživetje. Zato je vsak sam prisiljen, da na vse mogoče načine poskrbi za svoj obstoj.

Niso tako redki, ki tega ne zmorejo. Po dveh letih se njihova brezposelnost kaj rada potegne še na tretje, četrto ... leto. V tem času se odvadajo vztrajnega vsakodnevnega dela, ki je v sedanjih razmerah praviloma tudi slabo plačano, zato je njihova morebitna ponovna zaposlitev vse težja in povezana z vse več težavami. Neredko se jim pridruži še alkoholizem in kakršenkoli premik z družbenega dna oz. pridobitev statusa, ki je bolj cenjen, spoštovan in ki prinaša tudi nekoliko višje dohodke, ne le da se zdi nemogoč, takšen tudi postaja. Vsaj za večino ljudi, ki jih nemo in v strahu zase opazujejo nekdanji sodelavci, sosedje, znanci, neredko pa tudi tisti, ki bi morali nezaposlenim pri obupnem prizadevanju, da bi se rešili nemogočega položaja, pomagati.

## Zdaj sem na cesti ...

Muhamed Ibelić je bil pred letom in pol dimnikar radeškega dimnikarskega podjetja. Kot sam pravi, je delo izgubil zaradi sporov v podjetju, za katere zatrjuje, da jih ni povzročil, meni pa, da so bili povod za njegovo odpoved. Nepo-





sreden vzrok pa so predstojniki našli v njegovi odsotnosti, ki jo je povzročila očetova smrt v Bosni in zaradi katere se podjetju ni javil 12 dni. Kakorkoli že, zdaj je oče šestletnega in triletnega otroka nezaposlen. Išče sleherno priložnost za zaslužek, da ne bi obvisel na plečih zaposlene žene, ki prejema mesečno okrog štiri tisoč dinarjev. Družinski proračun dopolnjuje še otroški dodatek za dva tisočaka.

»Rad delam, naučili so me, da brez dela ni jela, in zdaj imam hvala bogu priložnost,« pravi Ibelić med kratkim postankom pri zasipavanju jarka za vodovod na Kopitniku.

Muhamed je eden izmed 70 nezaposlenih, ki jih je hrastniški Zavod za zaposlovanje povabil k opravljanju javnih del, k uresničevanju štirih projektov v hrastniški občini, za katere denar prispeva Republika. Vabilu se je odzvalo 29 že dalj časa nezaposlenih oseb, za krampe in lopate pri kopanju že omenjenega vodovoda na Kopitniku, drugega na Pleskem in pri čiščenju savskih brežin pa je prišlo le 20 delavcev. Kaj je ostale od dela odvrnilo, ni znano, čeprav je bržkone res, da vsi, ki so bili povabljeni, najbrž niso v takšni stiski, da bi se lotili javnih del in od takšne zaposlitve pričakujejo več denarja kot 80-odstotni zajamčeni osebni dohodek, ki ga prispeva zavod in posebno nagrado za tisoč dinarjev, ki jo primakne občina. Skupaj je bilo moč za enomesečno delo zaslužiti 4.600 dinarjev. Ob plačanem prevozu na delovišče in regresu za malico, seveda.

»Petso dinarjev sem obdržal zase, ostale sem namenil sinu za knjige, ki jih bo potreboval v prvem letniku gimnazije,« s tesnobo pove Silvester Tušek, 40-letnik z enajstimi leti delovne dobe, zdaj že pet let nezaposlen, ki se z ženo in dvema otrokoma stiska v stanovanju v Koloniji in ki so mu zaradi neplačevanja računov izklopili električno. »No, zdaj bo menda denar tudi za to, saj fant in dekle jeseni in pozimi ne moreta pisati nalog pri sveči. In delal bom, dokler delo bo,« je odločen Tušek. »Ne verjamem, da bom še kdaj napisal kakšno prošnjo za delo. Napisal sem jih že več kot 50, pa sem bil po vsakem negativnem odgovoru hudo razočaran.«

### ... Bom tam tudi ostal?

Takšne so neposredne posledice skopih statističnih števil, ki kažejo, da se v Zasavju iz leta v leto zmanjšuje število delovnih mest. Samo v Hrastniku,

kjer je pred petimi, šestimi leti zaposlitev imelo že več kot pet tisoč ljudi, se je njihovo število konec lanskega leta zmanjšalo na nekaj manj kot 4.500, konec maja pa je imelo delo le še 4.268 delavcev. Hkrati z zmanjševanjem števila delovnih mest strmo narašča število nezaposlenih. V hrastniški občini jih je po stečaju nekaterih trboveljskih in zagorskih podjetij ter domačega gradbenega podjetja 520. Nekateri bodo sicer spet našli delo, drugi bodo po največ dveh letih, kolikor jim pripada denarno nadomestilo na Zavodu za zaposlovanje, izpolnili pogoje za upokojitev. Kaj bo z ostalim, se ne ve.

Javna dela, iskanje priložnosti za skromen zaslužek tu in tam, životarjenje, utapljanje obupa z alkoholom, kriminal?

Ena možnost je slabša od druge. Nobena ne obeta svetle in prijazne prihodnosti. Zato je nerazumljiva počasnost tistih, ki v Hrastniku pa tudi v Zagorju in v Trbovljah iščejo nove razvojne možnosti. Trboveljska občinska skupščina je na zahtevo ZSS menda šele julija sprejela sklep o programu za hitrejšo zaposlovanje. Vsi se ne glede na izkušnje iz preteklih let lotevajo velikih in dragih projektov, s katerimi naj bi za nekaj let vnaprej rešili to vpraša-

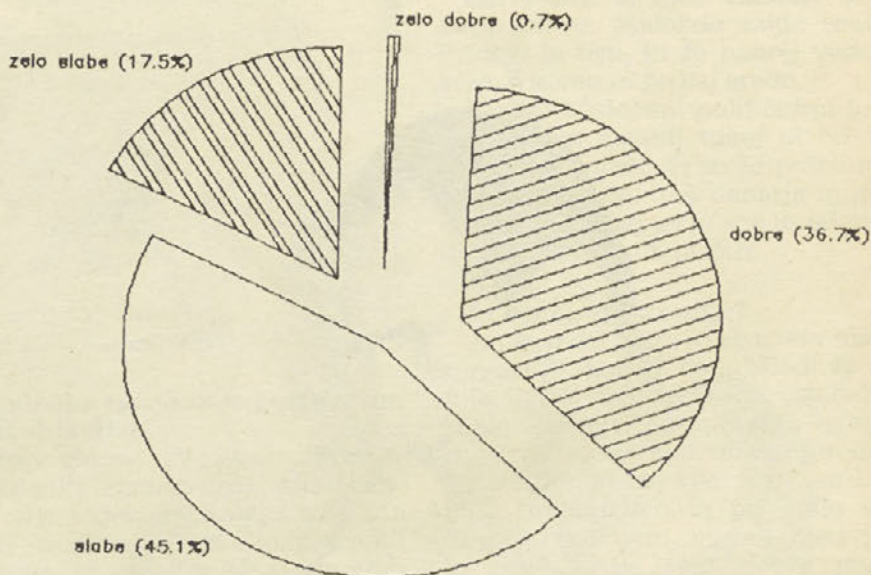
nje. Čas pa teče in od objektivnih in subjektivnih razlogov, zaradi katerih ostaja načrt zgolj načrt ali pa celo samo sanje, lahko živijo le maloštevilni sestavljalci teh načrtov.

Zato ne preseneča, da vse manj ljudi, zdaj sicer še zaposlenih, ne pričakuje velike pomoči v primeru, da bi izgubili delo zaradi morebitnega stečaja ali drugih vzrokov. Sindikat? Lahko pomaga, da delavcem hitreje izplačajo ostale plače, novih delovnih mest pa ne odpira. Zavod za zaposlovanje? Nekaj časa, odvisno od števila delovnih let, že še izplačuje denarna nadomestila, vendar pa v sedanjih razmerah tudi dve leti, kolikor je zgornja meja za tovrstni prejemek, hitro mineta. Tako ostanejo le še zveze in poznanstva v podjetjih, kjer mogoče še zaposlujejo, pa prijatelji in znanci, ki so to spoznali že precej let pred njimi, vpeljali kolikor toliko donosen posel in prav tako morda, prav zdaj potrebujejo pomoč. Seveda pa mora človek pri iskanju dela vztrajati, predvsem pa se mora zavedati, da njegova zaposlitev oziroma zaslužek nista odvisna od drugih. Temveč le od njega samega.

Stane Šterbucl

### Kako Zagorjani ocenjujejo svoje gnotne razmere

Podatke so zbrali udeleženci sociološkega tabora Zagorje 91 z anketo, ki je zajela 273 gospodinjstev.



Opomba: Slabe materialne razmere imajo tiste družine, kjer je osebni dohodek zaposlenih povprečen, torej 9.000 din.





## Ado Jesih: »Zasavje je slepo črevo«

Ado Jesih je Trboveljčan, tako-  
le dobrih trideset let bi mu pripisala. Po osnovni šoli se je odločil,  
da bo njegovo poklicno delo pove-  
zано s kemijo in si je za nadalj-  
nje šolanje izbral najprej srednjo  
šolo za kemijo v Ljubljani in nato  
študij anorganske kemije na Fa-  
kulteti za naravoslovje in tehnolo-  
gijo ljubljanske Univerze. Po  
diplomi, pred desetimi leti, se je  
zaposlil na Inštitutu Jožef Štefan,  
kjer dela kot raziskovalec na od-  
seku za kemijo fluora. Ukvarja se  
predvsem z osnovnimi raziskava-  
mi, katerih namen je izpopolniti  
teorijo. Pred dvema letoma je  
doktoriral, zadnje leto in pol pa  
se je študijsko izpopolnjeval v  
Združenih državah Amerike na  
državni univerzi v Alabami. Prav  
to slednje pa je bil tudi povod za  
naslednji pogovor.

**Čemu sta bila namenjena vaše  
študijsko potovanje in raziskovalno  
delo na univerzi v Alabami?**

Navadno se po opravljenem dok-  
toratu odide v tujino na izpolnjeva-

nje. Pri nas je prostor premajhen.  
Želel sem predvsem izpopolniti  
svoje znanje, vedeti več, odpreti  
novo smer v raziskovalnem delu,  
spoznati nove ljudi in pogledati,  
kakšen je svet z druge strani.  
Pa seveda tudi navezati stike in  
odpreti sodelovanje z novo institu-  
cijo.

**Vse to je pri vašem delu zelo  
pomembno?**

Seveda. Naš Inštitut in odsek, na  
katerem delam, se ves čas trudita  
povezati se z znanstvenimi institu-  
cijami in industrijo v Evropi in v  
Združenih državah Amerike. Zna-  
nost se blazno hitro razvija, vsemu  
novemu na svojem ozkem strokov-  
nem področju niti slediti ne moreš.  
Po drugi strani se je treba tudi od-  
preti, da se ne bi ukvarjali samo  
z eno stvarjo.

Naš odsek, ki ga na Inštitutu Jo-  
žef Štefan vodi profesor Žemva, je  
priznan, po svojem strokovnem  
delu se lahko meri s katerimkoli v  
svetu.



**Ste zadovoljni z delovnimi raz-  
merami doma, posebej, če jih pri-  
merjate s tistimi, ki ste jih spo-  
znali na univerzi v Alabami?**

Ja, sem. Imam skoraj idealne po-  
goje za delo, kar zadeva delovni  
prostor, aparature. Nič novega ne  
bom povedal, če rečem, da nam  
manjka denarja. Manjka nam ga že  
za nakup kemikalij – to je samo en  
primer, ki pa veliko pove.

Tudi zato se želimo čim bolj po-  
vezati z institucijami in industrijo  
v Evropi in Združenih državah in  
od njih dobiti denar za raziskave.

Osnovne delovne razmere doma  
in tiste v Alabami bi lahko označil  
za enakovredne. Razlika je v tem,  
da je tam na voljo več instrumen-  
tov. No, te tudi pri nas lahko dobi-  
mo, vendar je treba ponje čez  
mejo.

Pa še nekaj. Ameriški prostor je  
naprimerčno večji. Morda bomo z  
Evropo tudi mi dobili nekaj podob-  
nega.

Zame je pomembno, da sem v  
Združenih državah delal z drugimi  
ljudmi. Z ljudmi, ki drugače gleda-  
jo na stvari, drugače razmišljajo.  
Tega se človek navzame, nauči se  
drugačnega pristopa. Če si doma,  
tega ni.

Univerza v Alabami, na kateri  
sem delal, je državna ustanova.  
Ima okrog 16 tisoč študentov. Če-  
prav ni ena najboljših v ZDA, ni  
namreč federalna, pa človek, s ka-  
terim sem delal, sodi v sam vrh  
znanstvenikov na sojem strokov-  
nem področju. Prepričan sem, da  
sem dobro izbral, ker sem se naučil  
veliko novega.







## Kaj ste delali?

Na kratko povedano: raziskoval sem predvsem vpliv različnih funkcionalnih skupin na lastnosti polimerov. Gre za polimere, ki so obstojni pri visokih temperaturah, ne reagirajo na vodo, se ne pokvarijo na zraku. Uporabljajo jih v raketni in vesoljski tehniki. V bistvu je šlo za osnovne raziskave, ki se bodo morda pokazale za uporabne.

## Kaj boste z izsledki?

Na inštitutu bom skušal razvijati manj občutljiva razstrelivna sredstva. Taka, ki bodo močnejša, učinkovitejša od doslej znanih, pri transportu pa varnejša. Skratka, učinkovitejša in obenem varnejša.

Seveda bom nadaljeval tudi že začete osnovne raziskave na področju žlahtnih plinov. Poskušal bom dobiti kakšen projekt, ki bi ga financirala ameriška institucija National Science Foundation. Ta

ba poiskati zunaj. Amerika, npr., ga z Evropo ne daje, če ne gre za skupne projekte.

**Pri nas doma tudi zdaj ni kakšnega posebnega zanimanja za novo razstrelivo? Bolj kot na znanstvene kroge mislim na oblast ...**

Ne, to ne. Denar je za enega raziskovalca za tri leta. Če raziskava ne bo dala rezultatov, je ne bomo podaljševali. Nihče ne more vnaprej resno računati na to, da bi v par letih iznašel poceni, varno in učinkovito razstrelivo. Je pa to seveda mogoče.

Zame je pomembno, da se okrog tega dela razvije kar vsa kemija. Po treh letih se lahko celo pokaže, da bodo izsledki te raziskave uporabni kje drugje. Zelo podobne snovi se namreč uporabljajo za marsikaj, npr. za plastične mase ali za tkanine kot je nylon.

delaš s svojo glavo, delo si organiziraš sam, prideš do informacij, spoznaš veliko ljudi, slediš znanstvenim dosežkom. Meni to drugo pomeni več.

**Če bi ostali v ZDA, bi lahko poleg vsega tega še bolje živeli.**

Tam ne bi hotel ostati. Življenje je drugačno, ljudje so zaprti v svoje družinske in poslovne kroge.

**Res niste razmišljali, da bi ostali tam, saj ste se z družino vračali domov prav v času, ko še ni bilo jasno, kako se bo končala vojna v Sloveniji?**

Ne, niti sam niti drugi v moji družini nismo bili v dilemi. Bolj smo se bali, da ne bi mogli domov, če bi naše meje zaprli.

**Kam vas je bolj vleklo: v Ljubljano, kjer delate, ali v Trbovlje, kjer živite?**

Vrnil sem se domov, v Slovenijo. Slovenija je enkratna. Amerika se z njo ne more primerjati. To zna povedati vsakdo, ki je tam bil. Tam ni človeške topline. Če ni dolarjev, ni ničesar.

**Samo v Zasavju pa ne bi ostali? Mislim, da bi si tukaj poiskali tudi zaposlitev?**

Ne, to pa ne, dokler imam na Inštitutu Jožef Štefan delo, s katerim sem zelo zadovoljen. Z družino pa živim tukaj.

Žal vidim to naše Zasavje kot slepo črevo. Malokdo zaide sem. Pridejo le tisti, ki že naprej vedo, kam, h komu in po kaj gredo.

Razvoj z rdečimi političnimi tovarnami in giganti tukaj ni bil v prid prihodnosti. Ti so že požrli in še požirajo ogromno denarja in ga ne vračajo. Zdaj pa je vse to udarilo še po tukajšnjih ljudeh.

**In vse to vpliva nanje?**

Ja, seveda. Tisti, ki se s tem niso sprijaznili, hočejo ven. Mladi že v šole, in če imajo možnosti, ostanejo zunaj Zasavja. Jaz pravim, hvala bogu, da hočejo ven, dokler jim tukaj ne nudijo kaj več. Kaj, kar bo ljudi tu obdržalo in privabilo še druge. Trbovljam, vsemu Zasavju bi prav prišla tudi dobra propaganda.

Zaprlost in samozadovoljstvo ni sta nikoli dobra.



daje denar za raziskave tudi v manj razvitih državah, vendar samo, če obstaja povezava med neko ameriško in tujo institucijo.

**Pri vas taka povezava že je.**

Ja, povezava je, treba je narediti projekt. Lahko, da bo kaj nastalo iz tega, lahko tudi ne. Takšen projekt prinese zanesljivi denar. Tega je pri nas doma zaradi izčrpane industrije vse težje dobiti. Zato ga je tre-

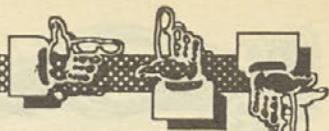
**Izsledke raziskav je pomembno tudi objavljati.**

Prav gotovo. Predvsem zunaj, v priznanih znanstvenih publikacijah. To sodelavci našega inštituta tudi delamo. Brez znanstvenih člankov te v svetovnih strokovnih krogih ni in kruh ti vzamejo tisti, ki objavljajo.

**Kakšen je vaš kruh?**

Plača je nižja kot v industriji, so pa druge ugodnosti. Več prostosti,





## Milanova kost



Bridko se moti, kdor misli, da so v zadregi z likvidnostjo samo naši kolektivi. Plačilna nesposobnost tare tudi vse več naših ljudi. Nekatere že tako zelo, da ne morej več poravnati računov za porabljeno električno energijo, komunalne storitve in stanarine. Ker je pred vrati jesen, ko bomo morali imeti dovolj denarja za ozimnico, šolske potrebščine in kurjavo, bomo, vsaj tako je videti, še teže poravnali vse obveznosti.

Pa ostanimo še nekaj časa pri vse bolj nadležnih računih za elektriko, stanarine in komunalne storitve. Za slednje dolgujejo občani vsem trem zasavskim komunalnim podjetjem okrogel poldrug milijon din. Od tega polovico Trboveljčani, drugi dve četrtini pa Hrastničani in Zagorjani. To so lepi denarci, in komunalci se jim ne nameravajo odreči. Kaj takega jim ne šine v glavo niti pri Elektru, kjer pravijo, da jim porabniki dolgujejo milijon dinarjev. Vendar imajo trdnije v rokah škarje in platno, kajti kdor računa ne plača niti po prejetem opominu, mu civilizacijsko dobrotno enostavno odklopijo. Letos so to naredili že 32 porabnikom. In ker so vse dobre stvari tri, povejmo še, da imajo največ svojega denarja pri stanovalcih stanovanjska podjetja, nekaj nad 2,2 milijona dinarjev. Ker opomini pri nekaterih ne zaležejo, urejajo vso stvar preko sodišča, zato je pri stanovalcih kar veliko takimimenovanih »izvršb«, kar z drugo besedo pomeni, da sodišča izterjajo stanarine pri izplačilu plač ali drugih prejemkov.

Nekaj pri vsem tem ne bo napak poudariti. Lepo število gospodinjstev je ta trenutek resnično v hudi zagati in verjeti jim je, da ne zmorejo pravočasno poravnati te obveznosti. Njim bo potrebno pomagati, pravzaprav najti izhod iz njihovega težavnega gmotnega položaja. Toda v nobenem primeru ne gre dovoliti, da bi to problematiko meni nič tebi nič socializirali. V vseh treh primerih gre za tipično gospodarsko dejavnost, torej za tržne odnose, zanje pa že lep čas zatrujemo, da nimajo ničesar opraviti s socialo. Le-te je morda nekaj pri stanarinah. Še vedno imamo namreč solidarnostno denarno pomoč za vse, ki ne zmorejo plačevati stanarine, toda tudi na tem področju bomo z novim zakonom o stanovanjskem gospodarstvu stvari uredili tržno. Žal verjetno marsikje ne bo šlo drugače, kot da bodo posamezne družine iz sedanjih razmeroma velikih, preseljene v manjša stanovanja, ker bodo pač v večji meri kos stanarinam. V celoti vzeto pa se bomo morali privaditi temu, da v gospodarstvu ne bomo mogli več terjati vodenja socialne politike, četudi bo to marsikje zelo težko. Bolj ko se bomo približevali trznemu gospodarjenju in ga v praksi izvajali, tembolj se bomo morali odvajati neplačevanju računov vseh vrst. Le tako se bomo izognili vse večjim obrestim, odtegotovanju komunalnih storitev, izklapljanju elektrike in podobno. Vse to pa ne pomeni, da bomo smeli pustiti gospodinjstva, ki teh izdatkov ne zmorejo, golih in bosih. Reševati te problematike pa je stvar socialne politike. Politike, ki je še nimamo.

Milan Vidic

## Romanova rozina



Ljudje stvarim in bitjem okrog sebe od nekdaj podeljujejo imena. Večkrat se zgodi, da ta imena naenkrat niso več dobra in ljudje stvari okrog sebe ali celo samega sebe prekrstijo. Povsem razumljivo je, da je Kolumbova Indija doživela preimenovanje, ker pač ni bila Indija. Toda, zakaj je Mirsad v Sloveniji, ki ni več socialistična, postal Miran, zakaj so Ploče spet Ploče in ne več Kardeljevo, zakaj je drobnogled postal mikroskop?

V Sloveniji se že nekaj časa menjajo table z imeni ulic, trgov, ploščadi, naselij. Nova oblast. Ker Zasavje nima novih oblastnikov, saj so volitve dobili stari – le v Zagorju je prišlo do nekakšne komplikacije liberalnih demokratov in Demosovih strank – tudi nima novih uličnih imen. Tako so zasavske vlade ob lahkoten posel, ki bi lahko dodobra napolnil njihove dokaj prazne raporte o narejenem. Na partizanjenje in partizanščino spominjajočih poimenovanj ulic – nove table pridobivajo namreč predvsem te – je v Zasavju več kot petdeset, enakomerno razporejenih po vseh treh občinah. V vsaki občini je partizanska, ljudje imajo v osebnih izkaznicah zapisane heroje, brigade, svobodo ali revolucijo.

Če ta imena že ostajajo, pa to vendarle ne pomeni, da mora prekrščevalska strast prostorček za Savo povsem obiti. V Hrastniku in Trbovljah bi se lahko zamislili nad Montignym in Sallaumesom. Če je verjeti našim politikom in novinarjem, nam Francozi krepko nagajajo pri vnovčevanju državnosti na evropskem trgu. »Salomin« pa za povrh še mnogi govorniki spreminjajo v »Salamin«, tako da bi ta ljudski čebeljnjak po vzoru na rudarsko in kovinarsko lahko enostavno prekrstili v mesarsko. Trboveljčani so se obdali tudi z Rusi – oktobrske revolucije, Leninov trg – ti pa se grejo tanke in cementiranje državnih meja, da o tem, da smo socializmu (pa še socializma, ljudje imajo v osebnih izkaznicah zapisane heroje, brigade, svobodo ali revolucijo) rekli adijo, sploh ne govorim.

Če prekrščevanje bo, bi se veljalo spomniti kakšnega kulturnika, saj jih z izjemo Zagorjanov, doslej niso kaj prida nabijali na ulične table. Pa še Zagorjani so se odločili za preverjene Cankarja, Kosovela, Levstika, Prešerna, Župančiča in ne domačijske Gruma, Klopčiča, Vipotnika. Pa so tu še znameniteži in pomembneži raznoraznih področij človekovega dela. Dalje, iz naftalina bi lahko potegnili kakšno zaprašeno ime, ki je že bilo – tudi punčke so zdaj večkrat špele kot Ines. Zasavska je le v Trbovljah, trboveljska le v Zagorju, hrastniške pa nikjer. Je razumljivo, da v času, ko število postojank, kjer »Buh roko ven molis«, narašča na predvojno številko, premore vinsko le Zagorje? In še in še.

Našim oblastem se tako ponuja dobra priložnost, da razpišejo nove natečaje, naročijo nove študije, organizirajo nove razprave. Vsaka oblast se v zgodovino svojega imperija vpiše s kakšnim spomenikom; zakaj se današnja ne bi kot prekrščevalska. Če se bo, svetujem le kanček previdnosti. Resda so Latini naložili nekaj o tem, da ime govori o človeku, vendar so pozabili dodati, da predvsem o tistem, ki je ime dal.

Sam ta izziv sprejemam. Uredniku sporočam, da lahko mirne vesti, če se bo še odločil, da mi dodeli ta prostor, kolumno prekrsti iz Romanove rozine v Rozinov roman.

Roman Rozina





## Z »Made in Slovenia« v evropske domove

Kako Giovanni, Karin, Anthi, Penttiju in Nurdan na kratko predstaviti Slovenijo? S takšnimi in podobnimi zadregami se najbrž srečujejo tudi drugi naši ljudje, ki jih pot tako ali drugače zanese v Evropo. Prešeren je sicer velik slovenski pesnik, toda za večino ljudi npr. iz dvanajstere neznane.

V evropski optiki je Slovenija zgolj razsežna vas. Res je, da je v času vojne svet Slovenijo opazil, toda vojna ne more biti naša blagovna znamka. V razvitem svetu, kjer so interesi kapitala prvi in zadnji, je prepoznavnost neke dežele odvisna od njenega položaja na svetovnem trgu. Od tega pač, kako kotirajo njene delnice na največjih borzah blaga, storitev, kapitala. In mi ne moremo biti izjema, čeprav nas pri tem omejujejo nekatere okoliščine (npr. majhnost, relativna zaprtost).

Kdo si, Slovenija? Ko razmišljaš o tem med tujimi kolegi, ti ne preostaja drugega, da predstaviš Bled, Bohinj, Postojnsko jamo itd. – skratka vskočiš v kožo turističnega vodiča. Pa še tranzit in znanje naših ljudi bi lahko dodali, po tem pa ...

Nekateri pravijo, da je tudi majhno lepo, toda danes je pomembno, da se

## Poškodovanost gozdov

Gozdovi so za ljudi in živali življenjskega pomena. Srednje velika bukev daje vsako uro 1,7 kilograma kisika, njena dnevna proizvodnja kisika pa zadostuje za potrebe 64 ljudi. Poleg tega v svojem življenju očisti ogljikovega monoksida okoli 50 milijonov kubičnih metrov zraka, izpari okoli 400 tisoč litrov vode, ovlaži zemljišče okoli sebe za deset odstotkov, zadrži velike količine prahu, itd.

Gozd je pomemben dejavnik, ki pomaga ohranjati čist zrak, uravnava gibanje zraka in kroženje vode, vpliva na kakovost vode, ugodno vpliva na lokalno klimo (bogati vlažnostne razmere in blaži temperature ekstreme), zmanjšuje škodljive vplive vetrov in viharjev, zmanjšuje nevarnost plazov in podorov kamenja, varuje tla pred erozijo in s tem ohranja plodno zemljo. Vpojna sposobnost gozda zmanjša nevarnost poplavl v času obilnega deževja in nevarnost pretirane izsušitve tal v sušnih obdobjih. Strnjen sloj drevesnih krošenj deluje kot dvajsetplastni filter. Mehanskih delcev je v gozdnem zraku za 90 do 99 odstotkov manj

lepo predvsem dobro prodaja. In ker smo majhni, je nujno, da ponujamo celostno podobo, le-ta pa se šele oblikuje.

Studio Marketing je izdelal študijo o oblikovanju identitete Slovenije, žal njena odmevnost kljub kakovosti ni bila sorazmerna z njeno aktualnostjo. Delo bi kazalo pospešeno nadaljevati. Časa ni veliko in na srečo nam tudi ustvarjalnosti ne manjka. Toda kaj, ko je še ne znamo prav ponuditi in prodati svetu.

Dokaz za to so tudi kolobocije okrog tega, ali bo šel na svetovno promocijo Pandurjev ali Tauferjev gledališki projekt, ko bi nekateri »negledališniki« med seboj skoraj sprli vrhove slovenskega gledališča, namesto da bi ju zaradi svetovne umetniške vrednosti izkoristili kot prvovrstna artikla, ki prinašata težke devize in približujeta Slovenijo svetu. In še bi lahko naštevali.

Slovenija nima druge izbire kot da z »Made in Slovenia« pride v domove Giovanne, Karin, Anthi, Penttija, Nurdan. Vprašanje je, v kakšni podobi in v kolikem času.

In kje je ob vsem tem Zasavje? ...

Božo Marot

kot v mestu. Gozd deluje tudi kot zvočni izolator. Gozdni pas, širok 250 metrov, zmanjšuje hrup v primerjavi z odprtim prostorom do desetkrat.

Naši zasavski gozdovi na žalost sodijo med najbolj poškodovane gozdove na Slovenskem, če ne celo v Evropi. Po lanskim meritvah je zasavska smreka 2-krat, bukev pa kar 13-krat bolj poškodovana kot slovenska. Samo dva odstotka zasavskih bukev je popolnoma zdravih (1989). Kar 16 odstotkov poškodb povzročajo znani škodljivi dejavniki (bolezni, škodljivci, požara, suša, ...), 84 odstotkov vseh poškodb pa je posledica onesnaženega zraka. Analiza vsebnosti žvepla v smrekovih iglicah večino zasavskih gozdov uvršča v zadnji, četrti rizični razred, kar kaže že na eksistenčno ogroženost gozda.

Poškodovanost zasavskih gozdov bo natančno ocenila še raziskovalna naloga, v kateri sodelujejo Inštitut za gozdno in lesno gospodarstvo, Katedra za ekologijo, Zasavski zdravstveni center in ekologi iz vseh treh zasavskih občin.

Natalija Vidérgar

## Smrdljivo Zasavje

Ljudje z ostrim vohom imajo to poletje prav gotovo nad čim negotovati. Njihovi občutljivi nosovi, vsaj v trboveljski »luknji«, ne morejo mimo zaudarjajočih in polnih smetnjakov, prepolnih zabojnikov. Videti je, kot da so bili tisti, ki skrbijo za njihovo praznjenje, pred leti bolj vestni. Občani pač nismo krivi, če imajo komunalci prenizke plače. O kakšni stavki ni bilo ničesar slišati, dopusti pa prav tako ne morejo biti opravičilo, vsaj tistim na delovnih mestih ne. Kar koli, oziroma kdorkoli, že je temu smradu vzrok, potrebno bi bilo ne le ugotoviti, temveč tudi ukrepati. Toda sam bog ve, koga lahko ob težavah te vrste človek pri pomembnem delu zmoti. Kakšen občinar bi vam gotovo zabrusil, da to ni njegovo delo in ga, po domače, nič ne briga. Ljudje pa celo poletje stopamo s pločnika na pločnik z zamašenimi nosovi in zgubanim obrazom. Proučili smo celo že potke, kjer manj zaudarja. Konkretno bi lahko omenili gromozanski smrad iz smetnjaka pri Kava baru, v samem središču Trbovelj. Če ne verjamete, pa se lahko sprehodite tudi po Partizanski ali Keršičevi ulici, kjer malce stran od glavne ceste pogosto srečaš še kakšen iztrebek. Pa ne le pasji ... Za prijeten dan se moraš ogniti še poveženim golobom, ki jih je prav tako vsepovsod polno. Zaradi smeti seveda. Da ne govorimo o muhah. Soparno vreme in nizek pritisk, ki ga spremlja, pač dodata še svoje. In življenje v mestu postane prava mora. Krivi pa smo si seveda sami. Da smo ljudje nemarni in ne le malomarni, pričajo poleg povsod raztresenih smeti tudi gospodinjski odpadki, stari štedilniki, hladilniki in podobna šara, ki jo odlagamo, kamor pač je, najraje pa v kakšen bližnji gozdiček. Samo da se ne vidi od daleč, pa je dobro. Pravo sliko so videli nedavno udeleženci ekološkega tabora v Zagorju, ki so odkrili kar 170 divjih odlagališč. Da to ni le grdo, temveč tudi zelo nevarno, ni potrebno posebej razlagati. Že tako živimo v sami nesnagi, le še zimski SO<sub>2</sub> manjka, pa bomo spet standardno staro smrdljivo Zasavje. Dvomim, da nas bo kaj spametovalo, saj nas še nikdar ni. Le zakaj vedno ukrepamo, ko je prepozno?

Mojca Berdink



# Poletje – čas dopustov?

Letošnje poletje nedvomno še zdaleč ni takšno, kot smo jih bili vajeni prejšnja leta. Obale so bolj prazne. In mnogim, kljub nižjim cenam, počitnice ostajajo zgolj želja. Kako preživljajo svoj dopust Zasavci?

**Pripravila:**  
Denisa Huber (tekst)  
Jože Ranzinger ml. (foto)



**Andrej Feguš, uslužbenec, Hrastnik**

Letošnje poletje bom kar doma, saj se selim. Za vse pač ni dovolj denarja. Če pa bi šel na dopust, bi se odločil za slovensko primorje ali morda Istro. Drugam ne bi šel.



**Danica Marincelj, upokojenka, Hrastnik**

Na dopustu še nisem bila in morda sploh ne bom šla. V tako nemirnem in negotovem času si ne upam. Če bi bil na Hrvaškem mir, pa bi šla domov, v Dalmacijo.



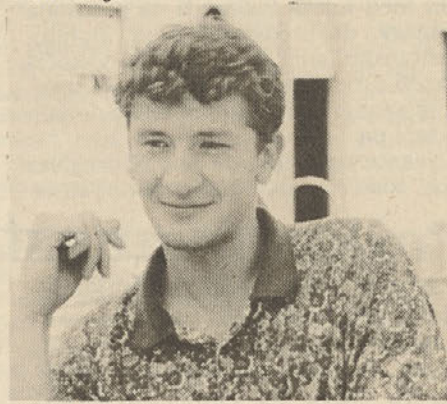
**Nada Stojančič, prevajalka, Hrastnik**

Na počitnicah sem že bila, v Bosni. Mogoče pa bom šla tudi na morje. Mislim, da v slovensko primorje, saj se mi drugje ne zdi dovolj varno.



**Heda Brvar, trgovka, Trbovlje**

Dopust sem preživela na morju – blizu Pule. Kljub napetim političnim razmeram na Hrvaškem nismo imeli nobenih težav. Nasprotno, bilo je zelo prijetno.



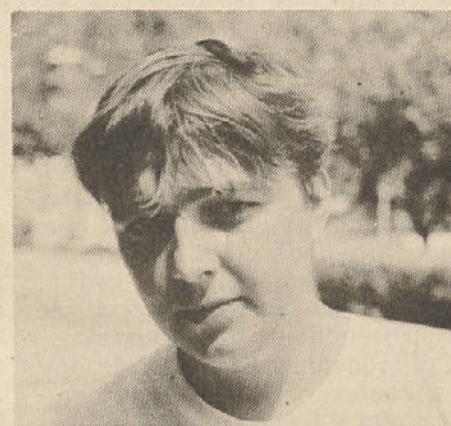
**Primož Pirnovar, študent, Trbovlje**

Na dopustu še nisem bil. Vendar, če bo čas, bom šel. Najbrž v hribe, saj se mi morje ne zdi več zanimivo. Mislim, da se tam v naravi človek veliko bolj spočije kot pa na morju.



**Gabi Prevolnik, nezaposlena, Trbovlje**

Počitnice sem nameravala preživeti na morju. Ker pa je prišla vojna, iz tega ni bilo nič. Zato sem se odločila, da bom šla rajši na oddih v Bohinj.



**Franci Cilenšek, rudarski tehnik, Zagorje**

Na dopust bom šel na morje, v Umag. Mislim, da je letovanje v Istri še dovolj varno in tudi ne predrago.



**Brigita Kunstek, študentka, Zagorje**

Dopust bom preživela na morju in v hribih. Če bi se razmere na Hrvaškem izboljšale, bi šla na kakšen jadranski otok. Drugače pa nižje od Istre ne bom potovala.



Gostišče

prenočišča

tel., fax.:  
(061) 733 040

ŠENTGOTARD 15a  
TROJANE

**MAČEK**

Gostišče Maček vabi v mesecu septembru  
na otvoritev savne.

Sprejemamo tudi naročila za svatbe.

Prav tako lahko v našem gostišču na  
čistem zraku preživljate vikende, in to v  
dvoposteljnih sobah, opremljenih s  
kopalnico in teraso.

Pridite in postregli vam bomo s svežimi  
kolinami.

Ob sobotah igrajo domači ansambli  
(v septembru Interval).

Vabi gostišče Maček.

Informacije na tel. (061) 733-040

**JOHNSTON**

INTERNATIONAL

C.20. julija 2c, 61410 Zagorje ob Savi, p.p. 33

telefon: (0601) 61-425; fax: (0601) 61-611

**BORLAND:**

QUATTRO PRO 3.0 = 5.980, PARADOX 3.5 = 9.890

OBJECT VISION 1.0 = 6.980, TURBO PASCAL 6.0 = 2.690

**RAČUNALNIKI:**

	42Mb, 19ms	52Mb, 17ms	80Mb, 19ms
PC 286-12MHz	33.980	35.880	42.420
PC 286-16MHz	34.980	35.880	42.420
PC 386SX-16MHz	44.980	45.980	52.530
PC 386-25MHz	59.890	59.950	66.500

\* QUANTUM trdimi diski

**TISKALNIKI:**

EPSON, FUJITSU  
HEWLETT PACKARD Laser Jet IIIP

**DISKETE:**

BASF EXTRA 5,25" HD	58 din
BASF EXTRA 5,25" DD	39 din
BASF EXTRA 3,5" HD	129 din
BASF EXTRA 3,5" DD	64 din



V prodajalni ČVEK, Pod  
hribom 1, Dol pri Hrastniku,  
dobite do 5. 9. 1991 šolske  
potrebščine po ugodnih  
cenah. Pri nakupu nad  
1.000 din možnosti plačila  
na tri čeke.

**EMENS** d. o. o.

PROGRAM  
PROIZVODNJE  
SESTAVNIH  
DELOV ZA PC  
RAČUNALNIKE

-napajalne enote  
-grafične kartice  
-tipkovnice  
-vhodno/izhodne kartice  
-ohišja za računalnike  
-IDE kontrolerji  
-ARC-NET KARTICE

Podjetje za elektroniko, računalništvo, trgovino in zastopanje





Fotografije: Tomo Brezovar in Tone Podbevšek



»Pa se igrajte«, je rekel oče naroda.

## Porážena vlada



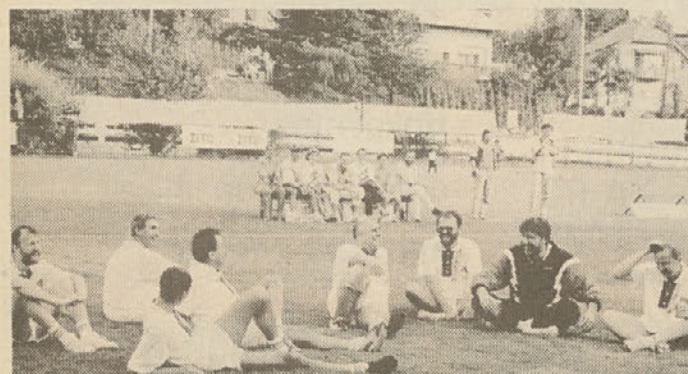
Kučan ob pogledu na Janšine noge: »Od tu torej ideja za španske jezdece«.



»Mene ne«, je rekel prvi policaj Igor, ...



... pa so ga vseeno.



Vlada je bila dobesedno na tleh, ...



... publika pa v smeh.





# Blanka Tomac - miss poletne noči 91

Zmagovalke so bile pravzaprav vse: vseh deset deklet, ki so pokazale pogum in voljo. Vsaka mladost je lepa. Obiskovalci so spoštovali pogum in svežino deklet, jih pošteno nagradili in pozdravljali. Skupina Forum iz Zadra pa je poskrbela s svojim izredno dobrim muziciranjem za tiste, ki imajo radi dobro glasbo.

Bila je lepa poletna noč. Kar tako smo si zaželeli lepote, ki vanjo sodi. Tako je prišlo do ideje: zakaj ne bi tudi pri nas izbrali miss-miss poletne noči. Pa smo jo. Klub Mesečina in časopis Zasavc sta združila moči in rodile so se zvezde. Pogum za nastop na prireditvi



**Kandidatke za mis poletne noči**



**Najlepše v Mesečini: Sonja Rabrenovič, Blanka Tomac, Saša Dečman**

Miss poletne noči 91 je zbralo deset deklet. Iz Hrastnika so prišle: 16 letna Saša Dečman, 20 letni Lea Bec in Maruša Mravljak ter 22 letna Maja Bec. Nastopile so tudi 16 letna Blanka Tomac ter 17 letni Karmen Režun in Marjeta Škrabar iz Zagorja. Šestnajstletna Sonja Rabrenovič je bila edina Trboveljčanka, iz Ljubljane pa sta prišli Tadeja Cankar in Sabina Kuzmanovič.

Malo po polnoči je bilo po treh predstavah deklet vse jasno, kot na dlani. Le nekaj nadležnih kapelj je motilo proglasitev. Dekleta so se obiskovalcem predstavile v vsakdanjih oblačilih in kot manekenke v oblačilih boutique Kristina. Žirijo je vodila igralka Tanja Ribič, pomagali pa so ji zagorski župan Janez Režun, trboveljski župan Franc Majnardi ter dva izmed sponzorjev prireditve: Boštjan Turk in Vladimir Novak. Strogi člani žirije so odločili:

Šestnajstletna Hrastničanka Saša Dečman je druga spremljevalka miss poletne noči. Dobila je prstan Vladimirja Novaka, lento in šopek.

Šestnajstletna Sonja Rabrenovič iz Trbovelj je prva spremljevalka, prislužila si je zlato veržico zlatarja Jožeta Mešička.

Miss poletne noči 91 pa je prav tako šestnajstletna Blanka Tomac, dijakinja iz Zagorja. Prislužila si je lepe počitnice v Portorožu in uhane zlatarja Vladimirja Novaka. Veliko je poklicanih, a malo izbranih, pravijo. Obiskovalci, ki so dodobra napolnili klub Mesečino in njihov vrt, so

vsa dekleta nagradili z močnim aplavzom.

Poletna noč je bila dolga. Razvlekla se je kar do jutranjih ur.

Tekst: B. B.

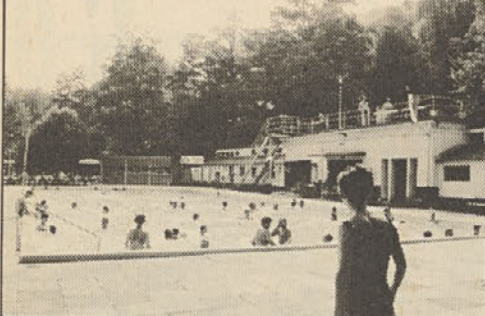
Foto: Boštjan Vidmar



**Komisija pod vodstvom Tanje Ribič pri delu**





				ALOJZ GRADNIK	NIKI LAUDA	TINE OREL	OSTAP BENDER	KAMBOŠKI DIKTATOR (LON)	REKA NA SEVERU ZAIRA	ZOGLENELI OŠTANCI MAHOVJA NA BARJU	KALIJ	PODROČJE VLADAVINE ARABSKEGA KNEZA	ITALIJANSKO MOŠKO IME	AM. FILM. IGRALEC (JAMES)
				LITER	BOKSAR LOUIS	BAKRENA ROČKA ZA KAVO	STRANIŠČE NA PLANEM GLAVNI ODBOR				FILMSKA IGRALKA FARROW POTUJOČI PEVEC			
ZASAVC	IMRE NAGY	KRAJ BLIZU NIŠA NOBELIJ	V	V	V			AMERIŠKA ZVEZNA DRŽAVA	SKLADATELJ COPLAND MUZA LJUBETZKEGA PESNIŠTVA					
FINSKO JEZERO						NEKDANJI UGANDSKI PREDSEDNIK (MILTON) BERILIJ				PETER AMBROŽ IGNAZIO SILONE		PERZIJA	ZVER Z GOŠTIM KOZUHOM	
MESEC V LETU							MOJSTER V ERISTIKI VRSTA KUNE Z DRAGOCENIM KRIZNOM							
ZASAVC	RAZSTAV-LJANJE SESTAV-LJENE BESEDE	NEMŠKO ŽENSKO IME VIŠINA, STOPNJA					DNEVNI IZTRZEK					RUTENIJ MET		
RIBIŠKI PRIPOMOČEK						SVOD NAD NAMI	DEL SKELETA			DEL ROKE S PRSTI VRTALNO ORODJE				
SLOVENSKI PLAVALEC (IGOR)						PEVEC LEŠKOVAR	HRVAŠKI PISATELJ (IVAN) UGANKA				PRITOK SAVE IZ BOSNE JONSKI OTOK			
ADAMOVA DRUŽICA					UKINJENA "DELOVA" REVIJA TOPLA GREDA				ZAHOD. DEL LJUBLJANE KRELEŽEVA DRAMA			IZRASTEK NA GLAVI	PEVEC PESTNER	
ZENICA		VELIKA SOBA KRUH IZ MEŠANEGA ZITA						AVION GLAVNO MESTO KUBE						
PREBIVALCI NA NASPROTNI POLUTI ZEMELJSKE OBLE								IRANSKI PISATELJ (SADIQ) DRAG KAMEN						
SESTAVIL IN NARISAL: KARLI DREMEL	LINIJA	IME DVEH PRITOKOV RENA GRUF NA ANGLEŠKEM				OGRADEC, OGRAJEK POGLAVAR, VODJA						SLAVKO OSTERC SPLET LAS		
NEKD. ČEŠKO-SLOVAŠKI PREMIER (OLDRIČ)						EGIPTOVSKI PREDSEDNIK (HOSNI) GROBO DOMAČE SUKNO STANE SEVER							BREZAL-KOHOVNA PIJACA	3
MAJHNA RANA									OTON GLIHA	VINCENT AURIOL	OTOK V SREDNJEM JADRANU VRHUNSKI ŠPORTNIK			
TRIGLAVA MIŠICA NA NAD-LAKTU							IZUMITELJ ČESA NOVEGA							
SINJSKA VITEŠKA IGRA				SREDIŠČE VRTENJA			JAPONSKO MESTO (DRUGA ATOMSKA BOMBA !)							

## Nagradna križanka

Rešitev nagradne križanke pošljite do 15.9.1991 na naslov: Uredništvo Zasavca, Delavski dom, Cesta 9. avgusta 1/a, 61410 Zagorje ob Savi s pripisom »Nagradna križanka«.

Upoštevali bomo le rešitve, ki bodo napisane na križanki Zasavca (fotokopij ne upoštevamo).

## Nagrade za križanko v 4. številki Zasavca:

1. Vikend paket v Medijskih toplicah za eno osebo
2. Večerja za dva v ekskluzivni restavraciji Matevž v Trbovljah
3. Polletna naročnina za časopis Zasavca
4. Letna karta v klubu Mesečnica
5. Majica Zasavca

## Izzebanci nagradne križanke iz 3. številke Zasavca:

1. VIKEND PAKET V HOTELU MEDIJSKE TOPLICE ZA ENO OSEBO: Nada KAVŠEK, Log 1, 61430 Hrastnik
2. VREDNOSTNI BON TRGOVINE MIKRO IZLAKE: Helena KAMNIK, Borovniško naselje 2, 61412 Kisovec
3. ZAŠČITNA PLINSKA MASKA: Miha GOLOBIČ, Partizanska ulica 3, 61410 Zagorje
4. LETNA KARTA ZA KLUB MESEČNICA: Igor GRČAR, Levstikova 9, 61410 Zagorje
5. CELOLETNA NAROČNINA ZA ČASOPIS ZASAVC: Majda PARKELJ, Leninov trg 7, 61420 Trbovlje

## Pravilna rešitev prejšnje križanke: (vodoravno)

MILA, ULICA, BAZEN, VIDA, VALVASOR, RE, MI, REALIZATOR, POTEZA, TRIK, ILZ, ŠKODLAR, TAMAR, TIARA, PITON, TK, STOJKA, LOKIN, NIL, KA, SEURAT, VILICE, AMOK, ETIK, ACIS, LIBELICE, ARIZONA, ALSTER, RENOVATOR, RICOS, MATADOR, EP, HANA, ASA, HENLEIN, TRIPOLIS, OBOIST, DIAGONALA, LESCE, PISMO, IVAN, ANTEJ, TRTAR, ČAKA





## ZIV-ZAV VSI KAR VAS JE Ljubčki, lep pozdrav

vsem skupaj, ki smo se ta hip znašli v zadnjem tednu letošnjega avgusta. Saj veste, kaj to pomeni, kajne?

Ja, ja, saj vem, da nočete, da vam preveč težim. Kljub temu, da se počitnice iztekajo sto na uro, še pomislite ne na šolo, ampak še vedno pakate piknike, žurke in kdo ve, česa vsega si še želite. Pa čisto prav imate.

Ampak, vaša mnenja, kritike in predlogi so še vedno dobrodošli. A zakaj? Zato, ker potem vem, kaj vam je najbolj všeč in kaj vas najbolj zanima. Potem vam skušam čimbolj in čimprej izpolniti vaše želje.

Kakšna pa je moja osebna želja vam, mojim navihancem? Čimveč prijetnih malenkosti, rdečih ličk in nasmejanih oči. In nikar ne sanjajte svojega življenja, ampak živite svoje sanje.

Milena

## Pa še to.

Da pregovor: "Dober glas seže v deveto vas," res drži, nam je dokazala Damjana Krošelj iz Sevnice. Prijetna petnajstletnica me je poklicala po telefonu in povedala, da se želi predstaviti našim bralcem. Zelo rada piše spise in pesmi. V njih razmišlja o svetu, ljubezni, o tem, kakšni morajo biti pravi otroci. Rada ima svoj domači kraj, pri pisanju pa nima vzornika, ker hoče ostati prava izvorna Damjana. Poleg pisanja sestavlja tudi različne križanke. Tokrat objavljamo njeno razmišljanje o vasi Log pri Boštanju, kjer živi.

Milena

## ček, ček čekariza

### Počitniške dogodivščine

Čeprav so se počitnice začele z vojno, smo jih preživel nadvse dobro. Imeli smo kolesarsko bando, katere vodja je bil Tomo. V bandi nas je bilo deset in smo najraje zafrikavali starejše osebe. Npr.: januar, februar, Češnovar. Največkrat pa smo se vozili s kolesi in si s tem nabirali energijo na jeziku. Prevozili smo polovico Zasavja in pri tem nadvse uživali. Starši se res niso mogli pritoževati, saj nas niso videli po cele dneve. Nihče nas ni mogel primerjati s tistimi, ki cele dneve poležavajo pred TV ekrani in se utrjujejo, če si morajo zamenjati program. Ker pa smo preveč utrudili kolesa, so se ta pokvarila, zato smo bili prisiljeni postati mehaniki. Ker v tem delu nismo profesionalci, smo jih namesto popravili pokvarili. Takrat pa so v naš svet morali vstopiti odrasli. Oče si je moral vzeti čas, da je popravil kolo, mi pa tudi takrat nismo mirovali. Peš smo se odpravili v kakšen sadovnjak, kjer smo rabutali jabolka, slive, hruške in marelice. Včasih se je naša odprava zbrala pri Drganovi ograji, kjer smo opazovali in jahali konja Cezarja.

Počitnice gredo h koncu, z njimi pa se je zmanjšalo število članov bande na šest. V njej smo ostali samo še Seljo, Boco, Tomo, Ninja, Prpa in Buci.

J.Š. in K.Š.

## Log

Hođim po poti. Počasi. Pogled mi drsi po poljih in tratah, vrtovih in hišah. Korak zastane na griču. Pred menoj leži vas Log v vsej svoji veličini. Kako lepa je. Zame najlepša. Tu so tekla leta mojega otroštva. Stokrat in tisočkrat sem prehodila te stezice in občudovala potok, ki se vije skozi vas. Njegova ozka struga vodi skozi gozd in mimo hiš, v katerih živijo ljudje - moji sosede, prijatelji, sovaščani. Na prvi pogled so tuji, ponosni in neomajni. Ko jih spoznaš, čutiš njihovo toplino. Mnoge so preoblikovali viharji vojne in obdobja krize. Njihovi obrazi so razbrazdani, roke žuljave.

Po drugi svetovni vojni je naša vas dosegla ogromen razvoj. Imamo več vodovodov, električno napeljavo, skoraj v vsaki hiši že zvonijo telefon. Zdrava konkurenca je prisotna v dveh gostilnah postavljenih nedaleč od trgovine. Mnogi vaščani se ob nedeljah zbirajo v cerkvi sredi vasi. Skoraj vsi so zaposleni in vajeni trdega dela. Čeprav živim v vasi tu ni pravih kmetij. Vsaka hiša ima svoj vrtiček, le dve ali tri družine pa so se izrazito kmečko razvijale. Preko ceste, ob reki Savi v njihove njive. Marljivo in skrbno so obdelane.

Včasih je preko Save vodil most do bližnje Sevnice, vendar so ga v vojni porušili. Čisto na koncu vasi pa je čez reko vozil splavar svoj splav. Danes tega na žalost ni več, časi se spreminjajo. Pod dobrim vodstvom lahko v naši vasi še marsikaj spremenimo in jo tako napravimo še lepšo in zanimivejšo.

Damjana Krošelj

## MLADIM ZASAVCEM

Če bi vas vprašali, KJE ste preživali počitnice, bi lahko odgovore strnili v dve koloni: eni ste bili doma, drugi pa še kje drugje. Kako je bilo doma in še kje drugje, si lahko približno predstavljamo. Vi pa veste bolj natančno. Tisto, česar mi ne vemo, bi bilo zanimivo prebrati v ZASAVCU.

Če bi vas vprašali, kakšne občutke imate ob začetku novega šolskega leta, smo spet v dveh kolonah: eni že težko čakate, drugim bi se prilegel kakšen podaljsek. Tisti prvi, ki veste, kako je treba zagrabit za vrat vse napore že od začetka leta, napišite, kako to storite. Imate filozofski pogovor s samim seboj? Kako si organizirate učenje? Si obljubite nagrado vsak dan sproti? Kako premagate lenobo?

Zanimivi so tudi vaši konjički. Če ste pred izbiro, naj bo ena športno obarvana. Saj veste: kri mora živahno krožiti po telesu, da pride tudi kaj do možgan. To pa se najbolj posreči z gibanjem. Pa ne z gibanjem na motorju. To še največkrat škodi, posebno, če imate čelado pod pazduho, kot je zdaj moderno.

In če na koncu vprašamo, kdo nam bo do srede septembra poslal kakšne vrstice, se pojavita spet dve koloni: eni boste to storili, drugi pa ne.

OBOJIM ŽELIMO USPEŠEN  
ZAČETEK ŠOLSKEGA LETA IN POŠIL-  
JAMO LEP POZDRAV!

Francka

## KAJ SE POGOVARJATA?



Joj, kako sem radoveden, kaj piše v Zasavcu. Če mi obljubiš, da me boš naučila brati, te bom jaz naučil lajati in lulati za drevesom.

Marko Funkl, Dol pri  
Hrastniku

Majico Zasavca si je tokrat z najbolj duhovitim odgovorom prislužil Marko Funkl iz Partizanske 50 na Dolu pri Hrastniku.





# Ljubljanska banka

Banka Zasavje d.d.,  
Trbovlje

## Obresti v korak z inflacijo

Drastično znižana inflacija v lanskem letu je znižala tudi obrestne mere in spremenila način obrestovanja. Zamrznjen tečaj dinarja in prosta prodaja deviz sta omogočala pogoste nakupovalne izlete onstran meja.

Vsaki sanj pa je enkrat konec. Tako smo se letos soočili z dvema devalvacijama, z rastočimi cenami, pomanjkanjem deviz in z vse krajšimi vrstami na mejnih prehodih. Vse težave na končno poslovanje ne vplivajo v enaki meri, zato se bomo tokrat omejili na neposredno povezavo med inflacijo in višino obrestnih mer.

Bančne obresti kot cena denarja so se lani gibale na bistveno nižji ravni kot cene proizvodov in storitev. Ta trend zaostajanja smo v sistemu LB zasledovali tudi letos, s čimer naj bi zadržali inflacijo na obvladljivi ravni. Kljub temu so se cene začele povečevati že za okrog deset odstotkov mesečno, tako da niso več spodbudno vplivale na varčevanje in so, nasprotno, povečevale zadolževanje in potrošnjo. Zaradi tega se je v sistemu že dlje časa razmišljalo o uvedbi inflacijskega dela obresti, ki bi bile neposredno odvisne od rasti cen. S tem bi postalo varčevanje spet bolj privlačno, s čimer bi zagotovili potreben obseg sredstev za funkcioniranje gospodarstva.

Precej višje kot vpogledna sredstva obrestujemo kvalitetne vezane depozite, saj s tekočimi računi in hranilnimi vlogami občan razpolaga v vsakem trenutku. Tako priznamo polno »revalorizacijo« s triodstot-

nimi realnimi letnimi obrestmi že za tri mesečne depozite, za daljše dobe vezave pa so realne obresti še višje. Z inflacijskim delom obresti prav tako ohranjamo vrednost vašega namenskega varčevanja ali namensko vezanih sredstev, na osnovi katerih pridobite kredit.

Pregled obrestnih mer za sredstva občanov v avgustu 1991

vrsta sredstev	inflacijski del mesečno	realni del letno	informativna skupna obr.mera
hranilne vloge	4,9 %	-	76 %
tekoči in žiro računi	4,5 %	-	70 %
vezani depoziti			
nad 3 mesece	9,9 %	3 %	220 %
nad 6 mesecev	9,9 %	5 %	226 %
nad 12 mesecev	9,9 %	7 %	232 %
nad 24 mesecev	9,9 %	9 %	238 %
nad 36 mesecev	9,9 %	11 %	245 %

Sredstva pa lahko oplemenitite tudi z nakupom in prodajo vrednostnih papirjev. Če želite poslovati na



Ljubljanski borzi sta vam naša brokerja na razpolago. V dogovoru z njima boste gotovo našli primerno obliko investiranja vaših sredstev.

Če pa gradite hišo, kupujete ali opremljate stanovanje, menjate avto, nabavljate šolske potrebščine, ozimnico ali kurjavo, imate težave z zobmi ali preprosto potrebujete gotovino, vam banka ponuja kredit na osnovi prodanih deviz ali obveznic občine Trbovlje. Medtem ko lahko dinarski znesek prodanih deviz porabite za isti namen kakor kredit, pa so deponirane

obveznice nominirane v nemških markah pravzaprav vezane devize. Po odplačilu kredita z obveznicami razpolagate prosto: devizno varčujete, jih porabite za nakup v določenih trgovinah ali ponovno za njetje kredita. Kredit odplačujete od enega do treh let, odvisno od namena in kreditne sposobnosti.

Vabimo vas, da nas obiščete v enotah banke v Trbovljah, Hrastniku in Zagorju, kjer vam bomo z veseljem postregli še z drugimi informacijami in skušali urediti vaše denarne zadeve v obojestransko korist.

## Zasavski tolar – nagrada znanju

Direktor banke Zdenko Fritz podarja tolar Tomažu Zupančiču.  
Foto: Tomo Brezovar



Začelo se je hecno. Na vprašanja iz vsebine Zasavca, ki so bila osnova za drugi del nagradne igre časopisa Zasavc in Radia Trbovlje, so želeli odgovarjati poslušalci iz vse Slovenije. In niti to jih ni motilo, da časopisa niso poznali. Tisto soboto, 27. julija, je bilo prvih 20 minut kar nerodno, ko tekmovalci po telefonu niso ravno obvladali poznavanja Zasavca. Ustavilo pa se je pri sedmem klicu:

Tomaž Zupančič, doma s Trga revolucije 7 d, je na šest vprašanj pravilno odgovoril v petih sekundah.

Sicer je v nadaljevanju imel hudo konkurenco v Sandi Izlakar

iz Zagorja, ki je pravilno odgovorila štirikrat, pa v Ani Lipovšek z Izlak, ki je prav tako imela štiri pravilne odgovore.

Prvi del je torej uspešno opravil Tomaž Zupančič, ki pa je imel težje delo in več težav v nadaljevanju na Izlakah. Ti pred začetkom iskanja zasavskega tolarja se nam je za nekaj minut pridružil dr. Janez Drnovšek.

Ob 17. uri se je začel drugi del oddaje, v katerem so poslušalci s poznavanjem Medijskih Toplic Tomažu izdatno pomagali. Skoraj vso okolico Toplic je obredel, marsikaj smo zvedeli – tudi to, kaj je v loncu v kuhinji, predno so Tomažu Zu-

pančiču poslušalci pomagali ugotoviti, da je skriti tolar nekje pri slikarjih, ki so ravno ta čas oblikovali izlaško slikarsko kolonijo.

Zlati tolar je nekaj minut pred iztekom časa za iskanje dobil lastnika: Tomaža Zupančiča iz Trbovelj, predal pa mu ga je direktor LB Zasavje Trbovlje Zdenko Fritz, ki je bil tudi predsednik žirije. V žiriji sta bila tudi Marjan Frol, direktor Radia in Matjaž Švagan, glavni urednik Zasavca.

**Nasvidenje pri naši novi igri  
7.9.1991 ob 16. uri na Radiu Trbovlje.**

Bogdan Barovič



NAROČILNICA za brezplačni mali oglaš.  
ZASAVC N° 2

Tekst: .....

Moj naslov: .....





## Vesna med Japonci

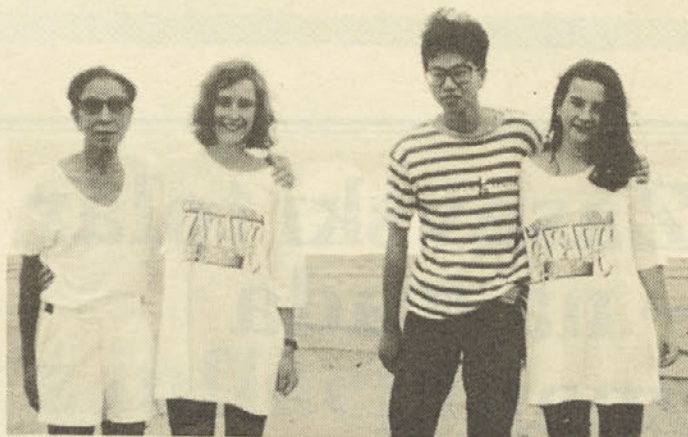
Mladinski pevski zbor Vesna iz Zagorja se je z veseljem in ponosom odzval povabilu, naj sodeluje na svetovnem festivalu mladinskega petja, ki je bil od 24. do 29. julija na Japonskem, v mestu Hamamatsu. To je bil prvi festival v omenjenem mestu na tako visokem nivoju, kjer je sodelovalo poleg treh domačih še devet najboljših zborov z vsega sveta. Prejšnje leto so tu prirejali le nekakšna srečanja zborov, sedaj pa si želijo, da bi ta svetovni festival postal tradicionalen.

Za naš zbor potovanje ni bilo le kulturnega pomena, saj smo prvi v tej daljnji, najrazvitejši azijski državi predstavili našo mlado slovensko državo, zapeli slovensko himno in razprostrli našo zastavo.

V deželo vzhajajočega sonca se je odpravilo, na žalost, le 25 od 65 pevcev in pet spremljevalcev (zborovodja Rihard Majcen, pianistka Slavica Gregelj, manager Dimitrij Beuermann, predsednik zagorske občine Janez Režun in zdravnik Rudi Zupan).

Število pevcev in predstavnikov zborja je bilo strogo omejeno in že vnaprej postavljeno s strani organizatorjev festivala, tako da je bila sama selekcija pevcev izredno naporna in neprijetna.

Pot od Zagorja do Hamamatsuja je trajala okrog 34 ur. Po prihodu na Japonsko smo potrebovali kar nekaj dni, da se nam je zaradi sedemurne časovne razlike ponovno uredil bioritem. Pot nam je omogočilo 30 slovenskih podjetij, medtem ko so nam samo bivanje v Hamamatsuju financirali organizatorji tamkajšnjega festivala. Glede na to, da smo se odločili, da po festivalu podaljšamo bivanje na Japonskem še za teden dni, pa smo si to morali financirati sami. Zato smo prirejali koncerte v različnih krajih. Poleg Hamamatsuja smo obiskali še tri manjša mesta v bližini: Ryuyu, Quska in Iwata. Vsa ta mesta ležijo na največjem in hkrati industrijsko najrazvitejšem otoku Honshu ob Pacifiku. Značilno za te kraje je subtropsko podnebje z zelo toplimi in vlažnimi poletji (temperatura se giblje tudi okoli 34 stopinj celzija). Pevci smo tako stanovali pri štirih različnih družinah in imeli priložnost spoznati mnoge njihove običaje in navade. Na Japon-



Zasavc, Zasavke in Japonci na Pacifiku. Foto: Yoshihatsu Okabe

skem še vedno zelo spoštujejo tradicijo, čeprav že vse od druge svetovne vojne dokaj hitro prevzemajo ameriški in evropski stil življenja in njihove navade. Precej poudarjajo tudi delo in znanje, zaradi česar je poklic učitelja na Japonskem najbolj cenjen.

Hamamatsu, mesto ob Pacifiku, z več kot 530.000 prebivalci, si že nekaj let prizadeva postati mesto glasbe. V ta namen so v zadnjih nekaj letih zgradili tri velike dvorane, namenjene glasbenim prireditvam. To mesto je tudi eno izmed najrazvitejših industrijskih mest na Japonskem, saj je tu sedež svetovno priznanih firm kot sta Suzuky in Yamaha, tako je to tudi prvo mesto motociklizma in glasbenih instrumentov. Prav tako pa imajo tudi zelo razvito avtomobilsko industrijo. Cilj in želja prebivalcev tega mesta je nadaljevati ter razvijati nekakšno ustvarjeno harmonijo med glasbo in industrijo, med kulturo in visoko tehnologijo.

Svetovni festival mladinskega petja v Hamamatsuju se je uradno začel 26. julija z otvoritvenimi, pozdravnimi govori pomembnih članov in organizatorjev tega festivala in župana mesta ter s predstavitvijo zborov iz vseh nastopajočih držav (poleg treh japonskih zborov so nastopili zbori iz Avstrije, Danske, Madžarske, SZ, ZDA, Južne Koreje in mi iz Slovenije). Festival je potekal v najbolj akustični dvorani (Forte Hall) na Japonskem. Zgrajena je bila pred tremi leti, sprejme okrog 1.800 gledalcev. Festival je ves čas spremljala japonska televizija z neposrednimi prenosi. Vse dni festivala je v tej dvorani, pa tudi po vsem mestu, potekal pravi »music show« program. Tu smo imeli tudi predstavitev zborovskih delavnic, kjer naj bi vsak zbor pokazal svoj način dela, opevanje in pripravo.

Mija Južina



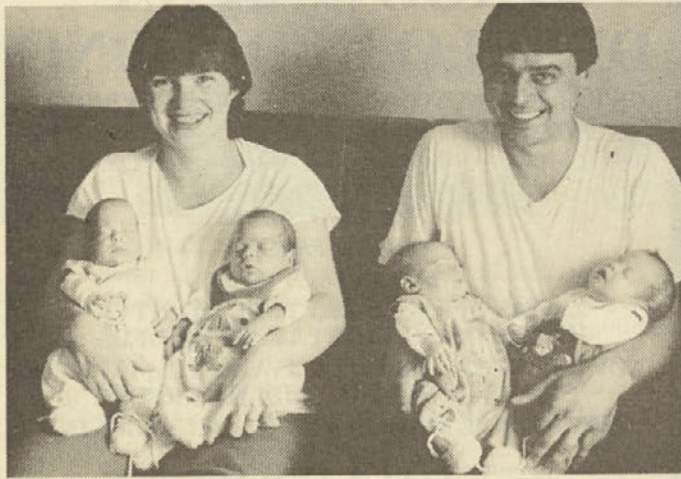
Vesna na odru v Hamamatsuju

(Nadaljevanje v prihodnji številki)





## Četverec z dvema krmarjema



Srečna družina: mama Mojca, oče Viki in Patricija, Timotej, Kristjan ter Kevin.



Pri Tomčevih drobiža ne manjka. Na sprehodu se četverčkom pridruži še teta Mojca s svojo dvomesečno Rebeko in sestrična Vesna z poldrugo leto starim bratcem Tilnom.

»Če bi imela enega otroka, se mi zdi, da ne bi imela nobenega dela,« pravi mati četverčkov Mojca Draksler. Kar verjamemo ji. Eno uro traja, da preobleče svoje štiri korenjake, pa še mož Viki ji pri tem pomaga. Uro in pol porabita za previjanje in hranjenje. V hiši pa stara mama Zinka (»to je moja delavnica,« pravi) vsak dan zlika okrog 90 plenjc. Da ne govorimo o drugem delu.

Kristjan, Timotej, Kevin in njihova sestrica Patricija so sedaj že pravi korenjaki. Ob rojstvu so vsi skupaj tehtali skoraj 6 kilogramov. »Dobili smo več kot meter in pol otrok,« pa se je ob podatkih o njihovi dolžini pošalil Vikijev brat Marko. Stara mama Zinka je že januarja napovedala, da bodo dobili tri fante in punčko. Rodili so se dva meseca pred rokom. Mama Mojca je kar čez noč spremenila pripravljena imena, pa se Viki ni pretirano jezil.

Sedaj je družina skupaj. Mojca bo prežive-la 21 mesecev v porodniški, Viki pa je trenutno v bolniški. V obeh firmah, celjski A-banki, kjer dela Mojca, in hrastniškem Rudniku, kjer je zaposlen Viki, jima gredo precej na roke. V Hrastniku ima mlada družina stanovanje. Vendar je veliko le 49 kvadratnih metrov, v te kvadrate pa je všteta tudi kvadratura dveh precej velikih balkonov. Zato je sedaj največja skrb mlade družine, kam pozimi. Viki pravi: »Doma, kjer smo sedaj, je pozimi izredno mrzlo, premrzlo za naš drobiž. Zato se bomo morali spraviti na bolj toplo. Res bi bili veseli večjega stanovanja. Malo so nam obljubili ...«

### Osebna Izkaznica



Kristjan Draksler, rojen 19.6.1991 ob 10.12 uri v Ljubljani, teža 1500 gr, dolžina 44 cm.



Timotej Draksler, rojen 19.6.1991 ob 10.13 uri v Ljubljani, teža 1590 gr, dolžina 44,5 cm.



Kevin Draksler, rojen 19.6.1991 ob 10.14 uri v Ljubljani, teža 1470 gr, dolžina 41 cm.



Patricija Draksler, rojena 19.6.1991 ob 10.15 uri v Ljubljani, teža 1270 gr, dolžina 41 cm.

*Šopek Zasavca za mamo je podarila Mojca Greben iz cvetličarne Vijolice, Dol pri Hrastniku*

Mojca je povedala, da je izredno hvaležna vsem v bolnici Trbovlje, ki so jo podpirali pred porodom. »Verjetno jih ne bi imela, če me ne bi tako pazili,« pravi ob pogledu na svoje korenjake. Po rojstvu pa so mladi družini priskočili na pomoč tudi drugi. Vse niti naštetih ne moremo. Mlada družina je vsake pomoči vesela. Že sedaj pa oba starša razmišljata, kako bo takrat, ko se bo navdušenje ob rojstvu poleglo. V naslednjih letih bodo korenjaki šli v vrtec, pa šolo. Oba sta kljub vsemu dobre volje. Čeprav so si fantje in dekle podobni, ju starša dobro ločita. »Vsi mislijo, da so enaki. Pa je vsak drugačen,« pravi mama Mojca.

Dobre volje pri Tomc, kot pravijo ljudje domačiji na Marnem, kjer bivajo četverčki, res ne manjka. Zato smo kar pogledali, ko je Viki na vprašanje o tem, kdaj bodo spet naročili, dejal: »Tako, ko tem zrastejo zobje.« Mama Mojca je hitro dodala, da se le heca. Mi pa res ne vemo, komu naj verjame-mo, saj se je tudi Viki zadovoljno smejal.

**Tekst: Marko Planinc**  
**Fotografije: Branko Klančar**



Konkurenčne cene, bogata  
izbira in prijazna postrežba v  
samopostrežni

trgovini z mešanim blagom

## NAŠ MARKET

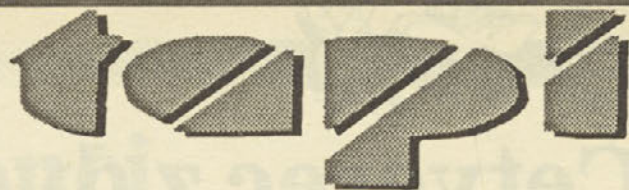
Peter Kolander

61420 Trbovlje, Šuštarjeva 42

tel.: (0601) 24-350

ODPRTO: NON-STOP od  
7.00 – 19.00

ob nedeljah in praznikih  
od 8.00 – 12.00



## TRGOVINA NA DEBELO IN DROBNO

ODPRLI SMO NOVO TRGOVINO Z VSEMI VRSTAMI:

-TALNIH OBLOG (parketi, itisoni, tapisoni, plastificirane  
plute iz uvoza, stenske plute, ladijski podi, vinflex podi, topli  
podi in se...)

-BARVE, LAKI, ČISTILA

-PRALNI PRAŠKI

-TAPETE VSEH VRST

ZA VAS OPRAVLJAMO TUDI STORITVE-  
PARKETARSKA IN TLAKARSKA DELA

NOV PROGRAM, IZREDNA KVALITETA, UGODNE  
CENE, PRODAJAMO TUDI NA KREDIT!

VSE TO IN ŠE MNOGO VEČ V NOVI TRGOVINI

### TAPI d.o.o.

KISOVEC, NASELJE NA ŠAHTU 31,  
TEL. (0601) 71 827

TRGOVINA JE ODPRTA NON-STOP OD 7-19 URE,  
OB SOBOTAH PA OD 7-12 URE.

OB NEDELJAH IN PRAZNIKIH LAHKO POKLIČETE  
NA DOM TEL... (0601) 73-705.

## Gostilna Vidrgar-Žibert



Ob slikoviti cesti Domžale - Moravče - Zagorje  
(Ljubljana - Trojane - Izlake - Vidrga) leži med zelenimi  
pobočji raztresena vas Kandrše s privlačno gostilno  
VIDRGAR-ŽIBERT. Po bogati ponudbi in vzorni  
postrežbi ji v Zasavju skoraj ni enake. Premore 180  
sedežev, 56 postelj, vrt, posebno sobo za zaključene  
družbe in seminarje, lastno smučišče z vlečnico (150 m),  
jedilnik z domačimi jedmi (postrvi, koline, divjačina),  
pristna vina, poročno sobo in organizira ohceti po  
starih običajih. V okolici je možen lov in ribolov, na  
sprehodih pa se obiskovalec lahko seznanj z bogato  
kulturno dediščino (Vače, obnovljeni grad Kolovrat, božja  
pot Sveta gora, grad Medija), lahko pa se razvedri v  
Medijskih toplicah, obišče GEOSS na Slinvi, rudarsko  
Zagorje, smučišče Marela...

Kraj je ravno prav odmaknjen od utrujajočega mestnega  
vrveža, da lahko gost zaživi z razgibano zeleno okolico, ki  
je polna skritih presenečenj in pristnosti.

Nevsiljivo vam svetujemo: obiščite nas jutri,  
popjutrišnjem... Vedno boste dobrodošli.

Gostilna Vidrgar-Žibert,  
Kandrše 31, 61411 Izlake, Slovenija.  
Telefon: 0601/ 73-546, 0601/ 75-150



mladinska knjiga  
**trgovina d.d.**

knjigarna in papirnica  
61410 zagorje ob savi  
cesta zmage 27  
tel. (0601) 61-061, 62-381  
fax. (0601) 61-832

## NOVE TEHNOLOGIJE ZA NOVE ČASE!

knjige za otroke in mladino,  
leposlovje, priročniki, učbeniki,  
strokovne knjige, hišni in  
poslovni računalniki,  
komunikacijska tehnologija,  
birotehnična oprema in pribor,  
zabavna elektronika, pisarniški  
material, šolske potrebščine  
darila,...

## NAKUP PRI NAS JE DOBRA ODLOČITEV!





## Mi gremo v EGS

Na področju elektroinstalacij smo se izkazali zlasti v Sovjetski zvezi, pa nekaj malega v Iraku, da ne omenjam del po vsej Jugoslaviji. S proizvodnjo tiskanih vezij nameravamo na vsak način prodreti na zahodne trge, ker je naš trg absolutno premajhen. V ta namen že osvajamo tudi program 9000 EGS-a ter s posebnim poslovnim partnerjem uvajava normative, po katerih bomo skušali prodreti na zahodni trg.

**Vizijo torej imate. Se ne bojite ekonomskih ukrepov, politične situacije ...**

Tega se dejansko nikoli nisem ustrašil. Mislim, da so naši ljudje – ne le moji, temveč v Sloveniji nasploh – vrhunski strokovnjaki. To vrhunsko strokovnost in pa delavnost naših ljudi, kajti Slovenci smo delavni, moramo znati izkoristiti. Ni se nam treba bati pretresov. Velik optimist sem, da bomo uspeli, Slovenija kot takšna pa absolutno.

**Zaposlenih že imate 27 ljudi. Jih boste še kaj zaposlili? Računate tudi na pomoč občinskih institucij? Ste jo bili doslej deležni?**

Več ali manj sem vso svojo dejavnost razvil z lastnimi sredstvi in močmi. Zelo veliko sem se ukvarjal z razvojem obrtne dejavnosti na vseh področjih in povsod – v Zasavju, na Republikki, sploh pa v Zagorju. V občini sem ves čas deloval kot predsednik obrtnega združenja in kot predsednik komisije za razvoj drobnega gospodarstva. Zato smo v Zagorju tudi imeli poseben sklad, v katerega smo vlagali obrtniki in je ta potem pomoč obrtnikom vračal. Mislim, da bo tudi nova občinska struktura skrbela za to, da se bo obrt razvijala. Prepričan sem, da bomo občino oz. njeno gospodarstvo rešili tudi ali pa predvsem z razvojem drobnega gospodarstva in, da ima le-to perspektive na vseh področjih.

**Tudi kot predsednik KS ste naredili ogromno ...**

V KS sem predsednik že šesto leto. Po štiriletnem mandatu sem novo kandidaturo sprejel pod pogoji – če bom imel v KS kaj početi, potem predsednik bom. Krajanji so tako morali izglasovati samoprispevek in rezultati so že tu: urejene, asfaltirane ceste, javna razsvetljava itd.

**V eni od številč Zasavca je Stane Gošte v intervjuju A če sem oblast omenil, da sta v sporu ... Eni pravijo, da ste na Izlakah oblast vi, drugi, da je to Stane Gošte ... Kako ocenjujete ta odnos med Elektroelementom in med vami kot predsednikom KS?**

Čisto na kratko: glede na to, da sva z gospodom Goštetom najbrž oba sorazmerno dobra gospodarstvenika – on v večji firmi, jaz v svoji, manjši – imava nekaj oblasti v rokah oba. On pa več, ker je v večji firmi.

Kar se tiče spora, pa tole: navzkriž si nisem prišel z gospodom Goštetom, temveč s tovarno Elektroelement in z njeno »skrbjo« za ekologijo kraja. Kot predsednik KS moram pač skrbeti, da bo kraj čim bolj čist. Tudi zaradi krajanov, ki se nad izlaško ekologijo pritožujejo. Vedno pa sem omenjal, da so na Izlakah poleg največjega onesnaževalca – Elektroelementa – problem tudi zasebna kurišča in Medijske Toplice z načrtovanjem novih zmogljivosti. Ne črnim pa niti Elektroelementa niti njegovih vodilnih. Le zavzemam se, da bi Elektroelement v dobro svojih in drugih ljudi, ki na Izlakah živijo, ta problem rešil.

M.Š. in A.H.

**Kdaj ste postali obrtnik, g. Vidmar?**

To je dolga zgodba. Obrtnik sem že od leta 1967. Delati sem začel na področju elektroinstalacij, zaposlen pa sem bil pri Elektru Trbovlje. Nato sem ugotovil, da imam dovolj dela za popoldne in da bi lahko imel tudi redno obrt. In z njo sem tudi pričel. Že v tistem letu sem zaposlil enega delavca, v naslednjih petih letih pa še tri. Tako sem delal vse do leta 1970. Tedaj pa se je obrt na Slovenskem začela še bolj intenzivno razvijati, dela je bilo vedno več, veljalo pa je, da si moral imeti tudi več dejavnosti. Tako je obrt vzel tudi brat in skupaj sva imela zaposlenih kar dvajset delavcev.

**Vi ste med prvimi izlaškimi obrtniki ...**

Da, ne bi rekel, da sem bil prvi, sem pa med prvimi in danes med starejšimi obrtniki. Vse od začetka pa sem deloval v obrtniških vrstah in raznih organih – kot npr. pri Zvezi obrtnih združenj.

**Začeli ste na področju elektroinstalacij. Kakšna je vaša osnovna dejavnost zdaj?**

Od leta 1970 pa skoraj do leta 1990 je bilo z elektroinstalacijami precej dela. Že pred leti pa sem uvidel, da zadeva najbrž ne bo večna in sem se okrog leta 1983 začel ukvarjati z elektroniko oz. z izdelovanjem tiskanih vezij. Zdaj šele vidim, da je bila to pravilna usmeritev – morda še malo prekasna, saj je po letu 90 gradbeništvo začelo stagnirati. Če bi ostal le pri elektroinstalacijah, bi moral danes več kot polovico delavcev odpustiti, tako pa so vsi delavci v delavnici delo obdržali. V bistvu smo zdaj podjetje, tako da zaposlujem nekaj ljudi v podjetju, nekaj pa še vedno v obrti. Svojo osnovno dejavnost – izdelovanje tiskanih vezij – pa bi rad še razširil in to na izdelovanje plastificiranih mas oz. sitotiskarskih čelnih plošč za razne stroje. In ker se je lani pokazalo, da proizvodnja brez trgovine težko deluje, smo odprli še to. Tako imamo praktično tri dejavnosti. Trgovina se že širi v veletrgovino s tremi trgovci in dvema samostojnima komercialnima referentoma.

**Koliko imate torej vseh zaposlenih?**

Zdaj jih je 27 v obrti in v podjetju. Prvotno je bil sedež podjetja v Ljubljani, zdaj pa sem ga preselil na Izlake, kjer prav tako uspešno deluje. Pokazalo se je, da je trgovinska dejavnost lahko uspešna tudi v Zasavju in da ni nujno, da se nahaja ravno v Ljubljani.

**Pa vse te dejavnosti opravljate le v Zasavju?**

Tako kot elektroinstalacij nisem opravljal le v Zasavju (predstavljale so le okrog sedem odstotkov vseh zmogljivosti), tudi proizvodnjo tiskanih vezij opravljamo za vso Jugoslavijo. Ne glede na to, da smo mladi proizvajalec, se po kakovosti že lahko kosamo z Iskro Telematiko iz Kranja kot vodilnim proizvajalcem. Tudi s trgovino delujemo po vsej Sloveniji in izven nje.

**Kakšno možnost imate na tujih trgih?**





## Bo republika dala denar za manj razviti del Zasavja?

Neurejenost okolja je botrovala vse manjšemu naseljevanju ljudi v njem. Še več, iz teh predelov so se predvsem mlajši izseljevali in odhajali v mesta, kjer je življenje ponujalo več. Republiški sekretariat za družbeno planiranje je razpisal natečaj za zahteve za sofinanciranje izdelave razvojnih programov, projektne dokumentacije, za sofinanciranje objektov lokalne infrastrukture, za spodbujanje naložb za razvoj kmetij in dopolnilnih dejavnosti na kmetijah, za spodbujanje drobnega razvoja drobnega gospodarstva ter za spodbujanje naložb v druge proizvodne in storitvene objekte in opremo v gospodarstvu zaradi razširitve obstoječe ali urejanja nove proizvodne ali storitvene dejavnosti na demografsko ogroženih področjih.

Tudi v Zasavju imamo demografsko ogrožena področja. V hrastniški občini krajevne skupnosti Turje-Gore in Kovk, Krnice-Šavna peč, Podkraj in Prapretno, v trboveljski krajevna skupnost Dobovec in zagorski krajevna skupnost Podkum. V razvojne programe so vključena tudi posamezna višinska območja. Vsi trije izvršni sveti so sprejeli razvojne programe demografsko ogroženih območij in prijavili potrebe za sredstva iz republiškega proračuna. Prijave na ta natečaj so poslali tudi nekateri obrtniki, kmetje in podjetja. Prijave dokazujejo, da v zasavskih občinah niso bili nemi in gluhi do nerazvitega lastnega okolja, saj imajo za dela pripravljeno vso projektno dokumentacijo ter investicijske programe, pa

tudi sredstva za te namene. Vsekakor pa bi pomoč republike pomenila hitrejšo gradnjo cest, širitev vodovoda, telefonskega in elektro omrežja.

### Hrastnik

Dela naj bi potekala letos in prihodnje leto. Največji posegi bodo potrebni v krajevnih skupnostih Turje-Gore in Kovk. Pripravili so prioriteto vseh na natečaj prijavljenih naložb: rekonstrukcija ceste Turje-Kovk, razširitev vodovodnega omrežja v KS Turje-Gore za območje Kopitnik, program raziskav za oskrbo z vodo v Turju, rekonstrukcija ceste Turje-Selič, ureditev vodooskrbe v KS Kovk, rekonstrukcija cest Turje-Gore, Marno-Krištrandol, Turje-Marno, Prapretno-Plesko, izgradnja vodovodnega omrežja v KS Prapretno za območje Plesko, razvoj telefonije na območju Kovk, Krnice-Šavna peč, Podkraj, izgradnja ceste Kovk-Krnice in izgradnja vodovodnega omrežja v KS Krnice-Šavna peč za območje Krnice.

### Trbovlje

Krajevna skupnost Dobovec je največja KS v tej občini in eno redkih področij v Sloveniji, ki nima vode. Prebivalci so odvisni predvsem od kapnice, saj vodnih virov tu ni na voljo. Na Dobovec bo voda napeljana iz izdatne vratine pri Elektrarni. Prva faza je že pri kraju, kmalu bodo pričeli z deli iz druge faze gradnje. Republiška sredstva bi bila garancija, da bi ta dela letos končali. Na natečaj za pridobitev republiških sredstev pa so iz Trbovelj prijavili

še potrebo po obnovi niskonapetostnega omrežja na Dobovcu ter potrebo po zamenjavi telefonske centrale v tem kraju.

### Zagorje

Tudi v tej občini bodo doslej bolj stihiskemu spreminjanju zunanje podobe dali slovo. Za demografsko ogroženi Podkum so narejeni vsi projekti, česar doslej niso imeli, in razvoj kraja je bil odvisen le od polne angažiranosti krajanov samih. Do konca leta bo v Zagorju pripravljen razvojni program cele občine. Površina demografsko ogrožene krajevnne skupnosti Podkum pomeni dobro tretjino občinskega prostora. Še sedem krajevnih skupnosti sodi v gorsko višinska območja. Za to leto so iz Zagorja prijavili na natečaj 16 projektov. Lokalne ceste so dobile naslednji prioritetni red: Čolniše-Kal-Senožeti, Šklendrovec-Podkum-Sopota, Čemšenik-Dobrljevo-Brezje, Šentgotard, Zagorje-Ravenska vas, Podkum-Borovak-Mali Kum. Prijavljeni so še trije projekti s področja telefonije in po trije s področja vodooskrbe in elektrodistribucije.

Prijav je bilo veliko tudi od drugod, kar je razumljivo, saj demografsko ogrožna območja beležijo kar v enainpetdesetih občinah. Republika bo iz proračuna financirala, seveda če bo ta sredstva imela, 30 odstotkov od posameznih programov, ostala sredstva so morali v občinah zagotoviti že pred prijavo. Koliko lahko pričakujemo? Nekateri pravijo, da je 10 odstotkov realiziranega že velik uspeh, ponekod so večji optimisti. Kakšna bo dejanska slika, bomo morda vedeli že v septembru. Le še podatek, da je po vojnih dogodkih ministrstvo za finance obvestilo vse izvršne svete o nujnosti varčevanja in krčenja tudi obstoječih programov.

Ivana Lahmar

## POTROŠNIŠKO OGLEDALO

Cene so bile zbrane 15., 16.8.1991

	PRODAJALNA	Kava Barkafe 100 g	Olje Zvezda 1 l	Sladkor kristal 1 kg	Moka TIP 500 1 kg	Radenska 1 l	Pivo Laško 1/2 l	Stil 1 l	Čokolada mlečna Gor.100g	Sir Gauda 1 kg	Prašek Persil 3 kg
ZAGORJE	DISKONT										
	Izlake	29,00	37,90	17,60	10,60	10,40	16,30	20,80	19,50	-	223,20
	KZ Zagorje	35,50	41,10	16,50	16,00	11,00	16,00	23,70	-	158,40	235,10
	Emona Kisovec	30,90	41,10	23,00	16,20	13,00	17,20	22,00	19,20	-	235,10
	Živa-SP	31,90	45,90	20,50	15,40	11,00	15,80	22,50	21,50	151,20	232,00
Grošelj Ivanka	31,90	45,90	20,50	15,40	11,00	15,80	22,50	21,50	151,20	232,00	
TRBOVLJE	DISKONT										
	Trbovlje	29,60	44,24	21,82	13,07	11,70	15,35	21,83	-	-	223,10
	Merx	30,70	44,80	19,80	15,40	12,00	16,50	22,10	19,90	207,00	235,00
	Valandovo	31,50	41,80	23,40	16,90	12,60	16,60	23,70	23,00	213,20	275,10
Naš market	30,00	46,60	19,00	17,30	12,60	16,60	23,70	-	162,20	239,11	
HRASTNIK	MERKATOR										
	DISKONT										
	Hrastnik	29,10	43,00	17,60	12,30	11,30	14,10	21,80	-	-	228,90
	Mercator										
SP-Steklama	31,05	46,60	18,50	18,70	12,40	15,10	25,00	-	162,20	258,90	
Emona	27,70	41,10	19,20	15,40	11,20	17,90	25,20	23,00	158,40	235,10	





## Prometni davek za graditelje



Graditeljem pravzaprav ni treba plačevati prometnega davka. Prometni davek je zamišljen kot davek, ki se plačuje ob končni potrošnji. Čeprav se morda čudno sliši pa vse, kar kam vgradimo, ni končna potrošnja, vendar le, če različen gradbeni material kupi gradbeno podjetje, gradbena zadruga in tudi stanovanjska zadruga

za svojega člana z gradbenim dovoljenjem, zasebnik (obrtnik), ki se ukvarja z gradbeno dejavnostjo ali kmet, pokojninsko-invalidsko zavarovan kot tak, ki gradbeni material kupuje zase, če ima gradbeno dovoljenje. Podjetje ali zadruga lahko kupujeta gradbeni material brez prometnega davka, četudi sicer nista registrirana za gradbeno dejavnost kot celota, imata pa za to dejavnost registriran vsaj en svoj organizacijski del (enota gradbene operative).

Po notni klasifikaciji dejavnosti se za gradbeno dejavnost šteje dejavnost visokih gradenj (gradnje, rekonstrukcija in popravila stavb), nizkih gradenj (rudarska dela ter gradnja, rekonstrukcija in popravila prometnih, komunikacijskih hidrogradbenih in energetskih objektov) ter industrijska in zaključna dela v gradbeništvu (napejljava in popravila vseh vrst instala-

cij, vsa dela različnih stavbnih obrti).

Med proizvode, oproščene tega davka, spada vse, kar se v nek objekt vgradi: cement, železo, pesek, žice, kabli, straniščne školjke, števeci, ventilatorji, okna, radiatorji (ne pa peči), telefoni, stikala, varovalke, podi, les za ostrešje, itd.

V republiški skupščini je že sprejet osnutek novega zakona o davku od prometa proizvodov in storitev, ki predvideva le desetodstotno davčno stopnjo za večino gradbenega materiala (sedaj največkrat 33,5-odstotna). Predvideva pa tudi konec oprostitve plačila prometnega davka za stanovanjske zadruge, ki ne bodo imele vsaj enote gradbene operative.

Janez Kopač

## Biznis je biznis

Ob mnogoštevilnih črnih napovedih in pogledih na prihodnost slovenskega gospodarstva, ki jih je povzročila ali pa še pospešila agresija jugoslovanske armade, je vendarle še moč najti svetle izjeme. Ena takšnih izjem je vsekakor trboveljski RUDIS. Že pred 26. junijem je le-ta načrtoval velik posel v Maleziji, vojna pa bi vse skupaj skoraj pokopala. Konec julija so v Rudisu le podpisali okvirno pogodbo za izgradnjo 1500 stanovanj v Sri Keladi, predmestju Kuala Lumpurja. Gre za velik posel, vreden eno milijardo malezijskih dolarjev oz. 400 milijonov ameriških dolarjev. Začetna dela naj bi se pričela že avgusta (potrebno je namreč pilotiranje), celotni projekt pa bi dokončali v dveh letih.

Ob tem pomembnem poslu se Rudisu nasmiha še ponudba za izgradnjo poslovnega centra za njihovega poslovnega partnerja MBF. Center v izmeri pol milijona kvadratnih metrov naj bi stal v Kuala Lumpurju. Zelo blizu pa je tudi projekt za izgradnjo 32-nadstropne

stolpnice za počitniška naselja v Penangu.

Po nekajletnem zatišju je zopet postal zanimiv trg v Iranu. Tako tudi v Rudisu še ta mesec pričakujejo odločitev za montažo in gradbeno dela v Perzijskem zalivu. Posel, vreden okrog 60 milijonov ameriških dolarjev, bi opravili za nemške firme.

Drug pomemben trg je albanski, ki ponuja gradnjo cementarne, le-ta pa naj bi imela zmogljivost proizvodnje enega milijona ton cementa letno. Albanci bi plačevali izključno s cementom, torej v naturalijah, kar pa za Rudis ne bi predstavljalo večje ovire, saj ima že zagotovljenega kupca na Bližnjem vzhodu. Albanija ima na razpolago tako prostor kot surovine in delovno silo, potreben je le še »žegen« albanske vlade. V Rudisu so dobili tudi naročilo za podaljšanje del v Konstantinu, kar je odobrila alžirska vlada, dela v vrednosti 13 milijonov ameriških dolarjev pa naj bi končali do konca leta 1992.

Borut Markošek

### PEDIKURA

Andreja Borišek – pediker,  
Kidričeva 2 a, Zagorje,  
tel. 0601/61-158

- odstranjevanje trde kože
- otiščancev
- kurjih oces
- vraščenih nohtov
- striženje, pilenje nohtov
- akupresurna masaža nog, posebno stopal
- depilacija in prodaja krem in drugih preparatov za nego nog

V zdravstvenem domu v Zagorju vsak dan od 15.00–19.00, Medijske Toplice vsako soboto od 9.00 dalje.

Po naročilu tudi na dom. V poletnih mesecih junij, julij, avgust 10 % ceneje. Za upokojujence dodatnih 10 % popusta.







## MALI OGLASI še naprej zastoj.

Mali oglasi v Zasavcu bodo še naprej zastoj. Izpolniti morate le priloženo naročilnico in jo poslati do 10.9.1991 na naslov Uredništva Zasavca, Delavski dom, C. 9. avgusta 1, 61410 Zagorje ob Savi. Opozorimo naj, da bomo objavili le male oglase, kjer bo dopisan točen naslov pošiljatelja, saj lahko sicer pride do nepotrebnih zlorab in morebitnih nevesčnosti. Prosimo, da ne pišete več kot 20 besed. Pa še to: reklame in nekatera povabila, ki so obvestila, med malimi oglasi ne bomo objavljali. Omrežne skupine 0601 ne pišemo posebej, skupino omenjamo posebej le takrat, ko je ponudnik iz druge omrežne skupine.

### POHIŠTVO

PRODAM sedežno garnituro (trosed + 2 fotelja) ter tri omare za otroško sobo. Tel.: 62-311

### STROJI

PRODAM električno omaro, števec in uro – popolnoma novo – 20 % ceneje. Tel.: 71-433

### GARAŽE, HIŠA

ZIDANO garažo na Ribniku ugodno prodam. Tel.: 24-802

ZIDANO garažo pri Okrogarjevi koloniji prodam. Tel.: 62-098

UGODNO prodam zidano garažo z jaškom in elektriko na Vodenski 47, Trbovlje. Fric Voršič, Kešetovo 4, Trbovlje V HRASTNIKU prodam dvo nadstropno hišo primerno za obrt. Tel.: 23-893

HIŠO, 50 m<sup>2</sup>, delavnico 100 m<sup>2</sup>, zemljišče v izmeri 2100 m<sup>2</sup> na Brnici pri Hrastniku, ugodno prodam. Informacije. Tel.: 42-480 od 9.00-22.00 ure

### AVTOMOBILI

UNO 45 S, letnik 1986 in 126 P, letnik 1987 prodam. Tel.: 22-238

PRODAM LADO SAMARA 1300/3v/ 5 prestav, rdeče barve, letnik oktober 1989. Tel.: 61-106 in. 480

JUGO 55, rdeče barve prodam. Letnik 1990, 12000 km, cena 7000 DEM. Tel.: 20-511

PEUGEOT, starejši letnik, v celoti ali po delih. Knjige za 2. letnik kovinarske šole. Tel.: 25-527

Z 750 SC, letnik 1980 prodam. Tel.: 73-681

UNO 60 S letnik 1986 prodam, cena po dogovoru. Tel.: 42-528

### MOTORJI

MOTOCIKEL ATK 50, letnik '87 cilinder in vplinjač od BT 50 MF izpušna cev prodam ali menjam za APN 6 z doplačilom. Aleš Dragar, Maistrova 10, Litija

PRODAM KLR 250, letnik april 1990, prevoženo 6500 km, za 5600 DEM. Tel.: 73-642

PRODAM MZ 250, letnik 89, cena po dogovoru. Tel.: 22-238

### ZAPOSILITEV

Iščem zaposlitev – redno, dobra je tudi začas-

na. Imam končano avtomehanično šolo in šofersko šolo. Tel.: 63-335

### ŽIVALI

PRODAM sedem koz. Cena po dogovoru. Martin Korinšek, Naselje na šahtu 35, Kisovec

PERZIJSKE mucke z rodomnikom prodam. Tel.: 61-982

PRODAM kozo z mlekom in kozla. Prodajam

motokultivator MIO 300. Tel.: 24-781

### APARATI

CD gramofon NORDMANDE prodam. Okvirna cena 350 DEM. Tel.: 73-819

### ŠPORT

PRODAM otroški lok »VILOK-ALFI« za 600 din (do 14. leta). Tel.: 23-311 (zvečer)

## OBVESTILA

Novo v zagorski knjižnici

### ZA ODRASLE:

#### Strokovna literatura:

Stanič, G.: Delniška družba v mešani lastnini in podjetniška zakonodaja; Komentar zakona o podjetjih; Moje pravice na delovnem mestu; Görg, B.: Prihodnost menedžerjev, menedžerji prihodnosti; Bizilj, L.: Cerkev v policijskih arhivih; Vanič, Z.: Leteti: Učbenik za letenje z zmaji, padali in baloni; Čuden, J.: Raketno modelarstvo; Rant, P.: Krščanska demokracija in Slovenci; Böhmig, U.: Naravno domače zdravljenje; Trstenjak, A.: Za človeka gre; Blanchard, K.: Moč poštenega poslovanja; Klemenc, M.: Teniški priročnik; Zgodovina denarstva in bančništva na Slovenskem;

#### Leposlovje:

Handke, P.: Otroška zgodba; Nin, A.: Henry in June; Kundera, M.: Šala; Mrzel, L.: Luč ob cesti; Zorec, I.: Beli menihi, Stiški svobodnjak; Thomas, D.H. Ararat; Crane, S.: Rdeči znak hrabrosti; West, W.: Hudičev advokat; Sheldon, S.: Pesek časa, Holt, V.: Sirenina pesem; King, S.: Christine; Coillie, D.: Strahote kitajskih ječ.

#### V nemškem jeziku:

Howatch, S.: Die Ruchen sind Anders; Heyerdahl, T.: Expedition Ra; Matthiesen, H.: Minou; Oldenbourg, Z.: Katharina die Grosse; Fischer, M.Z.: Gisela und Frauenarzt; Cordes, V.: Gieh vor dem letzten Tanz; Anthony, E.: Bitterer Jasmin.

### ZA MLADINO:

#### Strokovna literatura:

Spurgeon, R.: Ekologija; Prosen, M.: Mala astronomija, Veliki in mali medved; Perin, P.: V času barbarskih kraljestev; Nougier, L.R.: V času Mayev, Aztekov in Inkov; Clarke, A.C.: Skrivnosti sveta; Hawksley, G.: Small Pets; Rabbits, Dogs.

#### Leposlovje:

Zamarovski, V.: Življenje Egiptčana Sinuheta; Goscinnidž, R.: Okrog Galije z Asterixom, Asterix in Kleopatra; Stržinar, J.: Zaljubljeni zmaj; Overholser, S.: Jezdec na Divjem zahodu (Časovni stroj 4); Blyton, E.: Svetilnik na hudičevih skalah; Kupper, L.: Pojmo s ptički.

NAROČILNICA za brezplačni mali oglas. ZASAVC N° 4

Tekst: .....

.....

.....

Moj naslov: .....

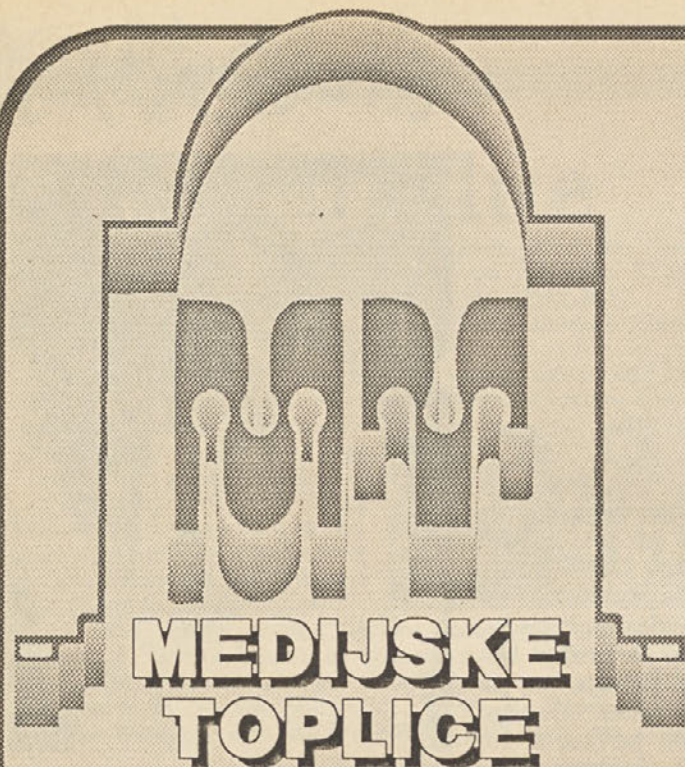
.....

Število objav: 1, 2, 3 (obkroži)

Naročilnico oddajte najkasneje do 19.9.1991.







## MEDIJSKE TOPLICE

Medijske toplice 1  
61411 IZLAKE

Telefon: 0601/73-517, 73-680

Telefax: 0601/73-812

Ali ste mogoče kdaj pomislili na to, da lahko preživite svoj dopust tudi v domačem okolju - na primer pri nas v Medijskih toplicah na Izlakah.

Poleg osnovne gostinsko-turistične ponudbe na ustreznem nivoju razpolagamo tudi z vsemi tistimi manjšimi in večjimi "malenkostmi", ki gosta ne le privabijo, ampak tudi vedno znova vračajo v nek turistični kraj.

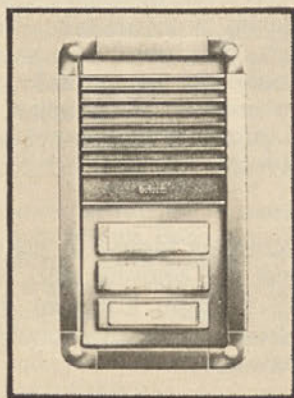
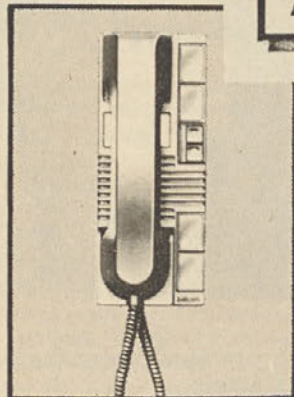
V naših Toplicah se lahko rekreirate, rehabilitirate, relaksirate, zabavate in celo kulturno osveščate.

Vabljeni torej v naš kraj, da se sami prepričate v verodostojnost znanega ljudskega reka, ki ustrezno prirejen velja za naše Toplice: povsod je lepo, v Medijskih toplicah je najlepše.

Informacije: tel.:0601/73-517, 73-680

fax:0601/73-812

## ELEKTROELEMENT IZLAKE d.o.o.



Obrezlja 5

Tel.:(0601) 73-838

### **Nudi v novi trgovini:**

- ◆ širok asortiment elektroinstalacijskega materiala
- ◆ drugi elektromaterial
- ◆ preventivni material za zaščito materialnih dobrin in ljudi
- ◆ program hišnih govornih naprav
- ◆ program akustike in bele tehnike
- ◆ program dekorativnih svetil
- ◆ okrasno in dekorativno keramiko

### **UGODNI PLAČILNI IN KREDITNI POGOJI!**

Odpiralni čas vsak dan od 8.- 16. ure

(od 5. 9. 1991) sobota od 8.- 12. ure

**VESELI BOMO VAŠEGA OBISKA!**



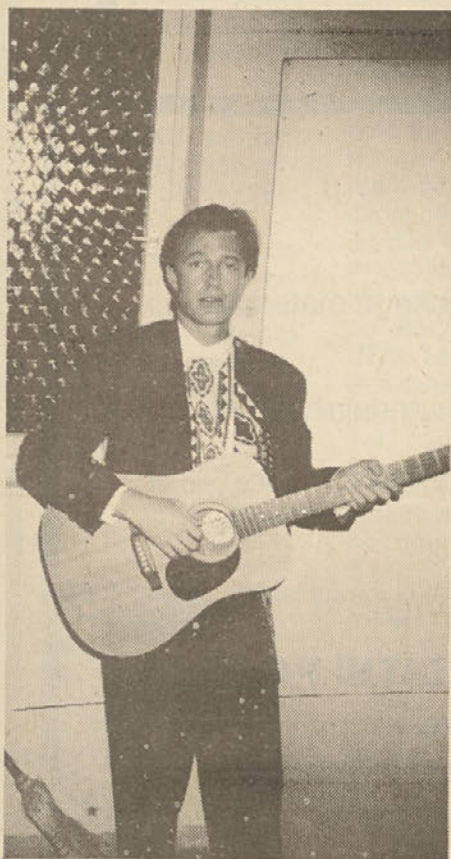


MMS Portorož 1991 –

## Blišč in beda slovenskega turizma

Kljub temu, da bi morali poslušati pesmi morja in sonca že pred več kot mesecem dni, si je prizadevni organizator Festivala MMS d.o.o. zaslužil vse priznanje za to, da je festival organiziral. Po moji oceni dobro. To pa je tudi vse, kar je bilo na tem festivalu dobrega. Pesmi so bile slabe, to, da je prireditev združena z Portoroško nočjo, pa je čista polomija in tragedija slovenstva, kot tudi vse ostalo, kar se je ob prireditvi še dogajalo.

Število avditorija v Portorožu je bil v primerjavi z lanskim obiskom prepolovljeno. Pevci so se na petkov tekmovalni del pripravljali po svoje, gostje pa so spremljali MMS po svoje. Zdolgočaseno občinstvo je malce več zahvale z aplavzem



Aleksander Mežek: najboljši

pokazalo le pri nastopu Elija Piska, pa Helene Blagne in pri nastopih italijanskih gostov Ornelle Serafini in Angela Baiguera. Ti so imeli tudi najboljšo glasbo, besedilo ter nastop. Zlatko Dobrič je bil prvi in pač ni požel tistega, kar je želel. Ringl Špil so sicer novi in imajo dobro in lepo pevko, a so mladi in nepoznani. Andreja Makoter je nastopila v Madoninemu stilu, Roberto je Roberto – s Pepelom in krvjo je svoje opravil profesionalno. Platana in Miran Zadnik, Simona, Christian Blum, Moulin Rouge, Čuki, Sanja, Bazar in Big Ben pa so nastopili vsak tako, kakor zna – v kratek čas sebi in obiskovalcem.

Ves živ-žav okoli stojnice s pijačo in v prostorih, kjer so se zadrževali pevci ter zajčice, ki so krajšale čas obiskovalcem z darilci in podobnim, niso zmotili niti gostje v prvi vrsti: slovenska ministra Ingo Paš in dr. Dimitrij Rupel s soprogama ter Marjan Rožič.

Nato sta voditelja Saša Einsiedler in Alex Bini, ki sta svoje delo opravila dobro, v naglici in na nekoliko zmeden način proglasila zmagovalca. Najboljši debitantje so bili ČUKI, najboljšo besedilo je napisal Drago MISLEJ za pesem Ura strasti.

Najboljšo priredbo je naredil Davor Tolja za pesem Vedno ko greš. Nagrado za interpretacijo je strokovna žirija dodelila Ornelli Serafini, nagrado za najboljšo pesem strokovne žirije pa je prejel Angelo BAIGUERA za pesem La musica e cosi.

Radijske postaje in obiskovalci so prvo mesto, nagrado publike, prisodili Heleni Blagne za njenega Mornarčka.

Vse skupaj so razočarani in veselji, pijani in trezni, nastopajoči in obiskovalci, pa naključni pijanci,



Helena Blagne (zgoraj) in Simona Weiss: najbolj vročekrvni



prestopniki, pretepači in narkomani zalili na Kaštelu.

Prepoln Portorož, umazan z ljudmi in svinjarijo, je zamrl šele v ranih jutranjih urah, zbudil pa se je očiščen. Kolikor se je pač dalo po zaslugi komunalcev in posejan s pijanimi in pijočimi na slehernem kotičku travnate, pa tudi asfaltne površine.

P.S. Aleksander Mežek je priletel naravnost iz Londona zato, da je na MMS nastopil kot gost. In vredno je bilo. To je bil najboljši glasbeni nastop večera.

Tekst in foto: Bogdan Barovič





## Bianco Blue

Verjeli ali ne – tudi v izlaških kletah je včasih hrupno. Če ne pri Tadeju PROSENCU, pa pri Mitji ŠTENDLERJU, Gregi GOBOVCU ali Aljoši MANDELJCU.

Ti štirje fantje sestavljajo namreč mlado skupino Bianco Blue.

Tadej, ki igra kitaro in poje, mora poleg obveznosti (štirikrat tedensko po dve uri vaj) dokončati še kovinarsko šolo.

Mitja Štendler, klaviaturist, maturant gimnazije in z desetimi letniki glasbene šole ima za resne vaje več časa, Grega Gobovc igra bas kitaro in obiskuje kovinarsko šolo, bobnar Aljoša Mandelj pa obiskuje gradbeno šolo v Ljubljani.



V dveh letih, kolikor igrajo skupaj, so pri založbi Sraka v Novem Mestu že posneli svojo kaseto, na kateri imajo devet lastnih skladb, delo avtorja Tadeja Prosenca in Aljoše Mandeljca. Sami so financirali izdelavo kasete v dva tisoč izvodih in jih tudi vse prodali.

Trenutno imajo težave z dotrajano opremo, a pravi, da jim gre na bolje. Poleg tega, da pripravljajo materiale za novo kaseto, se pripravljajo na promocijo prve v Zasavju. Tu pa tam igrajo na zabavah, ker pa želijo kdaj stopiti tudi na oder kakšnega festivala in igrati še več, študirajo in izdelujejo tudi komercialni repertoar.

Trenutno jih ljudje še ne poznajo dovolj, zato je ponudb za igranje po Sloveniji malo. Upajo, da bodo s trdim delom v kratkem času dosegli še več.

Sicer pa – tule so fantje – pa držite pesti!!! **Bogdan Barovič**

## Nov veter v Rimskih Toplicah

Prijetno urejena pizzerija, obnovljen bazen, mini trgovina, primerna kabina za kopalnega mojstra, pa še kaj. Ljudje, ki so leta zahajali na bazen v Rimske Toplice, letos skoraj niso mogli verjeti, da so prišli prav.

V samo štirih mesecih je zasebni firmi Forum terma uspelo prenoviti notranje prostore na bazenu in deloma posodobiti zunanjsčino. Vse kaže, da nov veter dobro piha. Direktor podjetja Marjan Brevec pravi: »Sezona se je pričela slabše, kot smo pričakovali (slabo vreme in vojna), konec julija in avgusta pa so se stvari precej popravile. Tako smo imeli kakšen dan na bazenu tudi več kot tisoč ljudi. Trudili smo se, da bi pripravili čimveč spremljajočih prireditev: zabavne večere, plese, eksibicijske vaterpolo tekme, vrhunec pa je bila prireditev »Slovo od počitnic«. Še posebej pa smo zadovoljni, ker gostje nimajo večjih pripomb na naše delo.«

Forum terma je vzela bazen v najem za 15 let. Lastniki podjetja imajo precej načrtov. O večjih neradi govorijo, trenutno razmišljajo predvsem o tem, kako preživeti zimo. Marjan Brevec pravi: »Pripravljamo različna rekreacijska tekmovanja, npr. triatlon, plavanje za rekord bazena, nogometne turnirje, tenis, smučanje. Za novo leto in Božič bomo pripravili prireditev na prostem. Seveda računamo tudi na pizzerijo. Tudi v notranjosti nameravamo pripraviti kakšne zanimivosti. Še posebej pa moram opozoriti na možnost zimskega kopanja. Bazen bomo ogradili, dostop do njega bo pokrit s tunelom. Tako se bodo lahko v Rimskih Toplicah kopali tudi pozimi.«

O prihodnji sezoni pa je Brevec povedal: »Nameravamo še popestriti ponudbo na bazenu. Uredili bomo več manjših šankov z raznovrstno hrano in pijačo, vrt za vse obiskovalce, tudi nekopalce. Med kopalci bomo vozili pijačo z vozičkom. Morda pa bodo otroci dobili svoj čofotalnik.«

**Marko Planinc**

## Miss bazena Radeče

Radeški bazen je že vrsto let znan med kopalci širom bližnje in daljne okolice. Poleg zelo čiste vode in solidne gostinske ponudbe, pa so domačini znani tudi po prireditvah, ki jih organizirajo vsako soboto zvečer. Seveda, če je lepo vreme. Letos goste zabavajo ansambel Zvončki, organizator pa ob glasbi pripravi tudi razne ocvirke. Tako so pred kratkim obiskovalcem želeli pokazati lepa dekleta na izboru MISS BAZENA RADEČE 91. Pogoji – starost ta in ta in kopalke. Dekleta so, kot kaže, hotela vzbuditi pri gostih večje vznemirjenje kot je to običajno, in so ostala oblečena. Težko delo za komisijo, ki si je lahko le predstavljala kaj se skriva za cunjicami brhkih mladenk. V hudi konkurenci mladenk iz različnih koncev Slovenije je zmagala domačinka Boža Zajc pred Celjanko in Koprčanko. Ne vemo sicer, na osnovi katerih kvalitet se je odločala žirija. Pomembno je, da je lovorika ostala doma. Pa naj še kdo reče, da domače punce niso vedno najlepše.

### Lestvica Zasavca in Radia Trbovlje

- |                    |                             |
|--------------------|-----------------------------|
| 1. Damjana         | Nocoj ljubila bi se s teboj |
| 2. Chesney Hawks   | The one and only            |
| 3. Helena Blagne   | Moj mornarček               |
| 4. Miran Rudan     | Ne reci goodbye             |
| 5. Angelo Baiguera | La musica e cosi            |
| 6. Janez Benčina   | Kadar ognji dogorijo        |
| 7. Tomaž Domicelj  | Si Si Si Simona             |
| 8. Bee Gees        | Secret love                 |
| 9. Roxette         | Joy ride                    |
| 10. Bianco blue    | Obriši solzo, mamica        |

Nagrajenka: Maja Šuštar, Izlake 21, Izlake. Nagrado (majico Zasavca) bo prejela po pošti.

### Glasujem za:

### Moj naslov:

### Predlog:

Kupončke nalepite na dopianico in pošljite na Radio Trbovlje, Trg Svobode 11a, Trbovlje. Veljajo kuponi, ki bodo poslani do 20.9.1991.

ZASAVCA 4

**Forum TERMA**

PODJETJE ZA TURIZEM, GOSTINSTVO IN TRGOVINO

TOPLICE 2 RIMSKIE TOPLICE

TEL.: 063-736-014

S tem kuponom vam Forum terma prizna do 15. septembra 1991 10-odstoten popust pri nakupu karte za kopanje v bazenu Rimske Toplice. Po 15. septembru 1991 je popust s tem kuponom vreden 15 odstotkov.



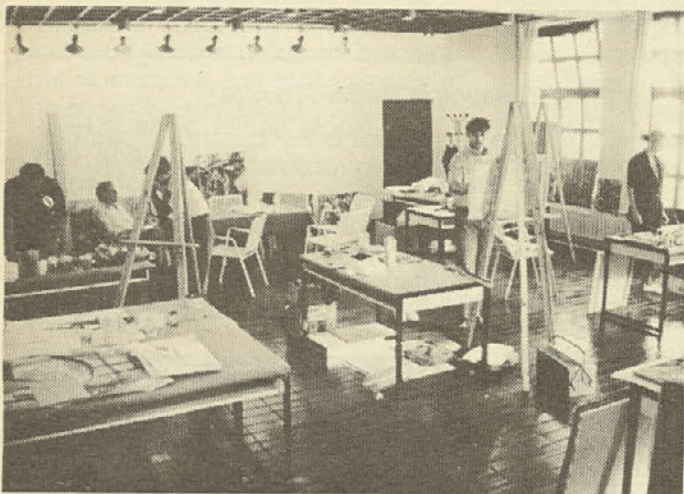


## Slikarji spet na Izlakah ...

Vsakoletna slikarska kolonija Izlake-Zagorje, ki se je letos že osemindvajsetič zabeležila na kulturno-umetniškem področju, si je v tem času pridobila poseben prostor, pa tudi primeren ustvarjalni opus, ki sedaj obsega nič manj kot 490 umetniških del, katera je prispevalo kar 363 udeležencev.

Morebiti niti idejni vodja kolonije, pokojni likovni pedagog Tone Leskovar, ni slutil, da bo iz izjeme nastalo pravilo. Zato pa je za ta usodni premik tem bolj zaslužen prof. Nande Razboršek, sicer predsednik sveta kolonije ne še v času »strelav nad glavo« bedel, da utrip kolonije ne bi zamrl. Resda je bilo srečanje predstavljeno za dva tedna, nekaj tujih udeležencev je sodelovanje odpovedalo, a kljub temu je devet likovnih ustvarjalcev uresničilo svoj namen.

Tega, da je človek to, kar je bil včeraj, in ne to, kar bo jutri, pa se je držal umetniški vodja kolonije, akademski slikar Nikolaj Beer, ki je slikarjem s pestrim programom ogleda okolice vlil za delo potreben navdih – saj mora umetnik končno izhajati iz določenega prostora.



Atelje v Medijskih Toplicah

Foto: Branko Klančar

Umetniško delo kot tako v očeh nekaterih povezuje sence, barve, oblike, išče kompozicijo za izraz, določa značaj telesa, predmeta, krajino v njenem trajanju in tako prepleta neko notranjo moč. Drugim spet odpira praznino, čas molka, vprašanje brez odgovora ...

Tudi udeleženci letošnje 28. slikarske kolonije Izlake-Zagorje so se izražali na različne načine: Črtomir Freljih iz Radomelj (ki letos razstavlja na grafičnem bienalu) s tonsko črno-belo tehniko, Klementina Golija iz Kranja, študentka na ljubljanski specialki, z zanimivimi kolaži; Jurija Kalana iz Ljubljane bolj privlači figuralno slikanje, Apolonija Simon iz Litije, prav tako študentka na ljubljanski specialki, ima trenutno samostojno razstavo v Hrastniku, Jože Denko iz Bakovcev je precej izrazit krajinar, Vlado Potočnik je iz Ljutomera in ga uvrščajo med nove ekspresioniste, Anton Wolf iz Brezovice se spopada z drugačnim načinom slikanja, Janez Praprotnik iz Domžal se posveča pokrajini, morskim motivom in tu je še zadnja kontroerzna kiparka Irena Brunec iz Polja, ki je svojo prisotnost ovekovečila z dvema skulpturama v železu, postavljenima pred hotelom Medijske Toplice in ki sta že sprožili val zanimanja. Okolica (Medijski grad, Bogenšperk, Gamberk ...) je na kiparko delovala zelo razkošno in je bila ključnega pomena, da je delo sprva označila kot »kralj in kraljica«. Pozneje je stvari prilagodila času ter se odločila za »Samoto z začetka slovenske zgodovine (10. stoletje).

Petra Radović

## ... in prvič v Čveku



Galerija Čvek na Dolu

Foto: Branko Klančar

V četrtek, prvega avgusta, so se v trgovini-galeriji Čvek na Dolu zbrali slikarji in kiparka iz slikarske kolonije na Izlakah.

Kdo, ki slikarjev ne pozna, bi morda rekel, da so to ljudje, ki se neradi družijo, govorijo o svojem delu, a ta se bo zelo zmotil, saj jih je večina zelo zgovornih.

V krajšem pogovoru smo izvedeli, da so slikarji v koloniji zadovoljni, ker ne le da slikajo, pač pa spoznavajo tudi nove ljudi – slikarje, njihov način dela, razmišljanja, sprejemanja sveta. Slikarji so se za sodelovanje v koloniji odločili v večini zaradi radovednosti, nekateri so v tej koloniji že bili.

»Kako se slikar odloča za svojo tehniko?«

»Človek se od drugih ljudi loči po svojem značaju, občutkih ... Za svojo tehniko se odloča ob delu, kaj ti odgovarja, kakšen značaj si, od motivike, od tega, kaj bi rad sporočil,« je povedala Irena Brunec, absolventka likovne akademije, ki se je kolonije prvič udeležila.

»Zamislil postanejo vidne šele, ko jih materializiraš. Obstajajo likovne ideje, ki se v eni snovi bolje izražajo kot v drugi. Iskanje določene realizacije vključuje tudi izbiro materiala,« je dodal Črtomir Freljih, slikar in grafik.

Vse slikarje je ta umetnost pritegnila že v mladosti, vsi so si izbrali takšne poklicne in življenjske poti, da so svojo željo po izpovedovanju lahko izrazili z barvami, čopiči, dleti in drugimi pripomočki likovnih ustvarjalcev. Vladimirja Potočnika so barve tako pritegnile, da so mu prve barve same padle v žep med obiskom nekega ateljeja. Ko se je krajza razkrila, spet po naključju, ga je bilo tako sram, da je postala nedolžna otroška tatvina zadnja v njegovem življenju.

»Kako pa je z razstavami, jih je dovolj, so pri tem kakšne težave?« »Večina smo člani Društva likovnih umetnikov Slovenije ali podobnih organizacij, ki nam pomagajo pri pripravah,« je pojasnil Vladimir Potočnik. »Težje pa je razstavljati v tužini.«

»Razstavljanje je smisel slikarskega dela, slikar zaživi šele, ko ga obesijo,« so se pošalili. In začeli razgovor o umetnosti pred leti in zdaj, o nekdanjih in sedanjih težavah, o pomanjkanju kupcev za njihova dela. Zanikali so, da bi svoje umetnine tako ljubili, da bi se težko ločili od njih. Nasprotno, tovrstne ločitve se zgodijo tako redko, da zaradi njih nihče od slikarjev ne trpi. Zbrani so prepričani, da bi vsakdo, ki je kolikor toliko premožen, lahko vsako leto namesto stvari, ki nimajo trajne vrednosti, kupil sliko. Seveda pa je za kaj takega potrebna primerna vzgoja že od mladih nog.

Katja Šterbucl

### Sponzorji letošnje kolonije so bili naslednji

glavni sponzor TKI Hrastnik  
Deloza Zagorje  
Elektroelement Izlake  
Svea Zagorje  
Oria Zagorje  
IGM Zagorje  
Gostinstvo Zagorje  
ZKO in Skupščina občine Zagorje  
Dom Izlake  
Osnovna šola Slavka Gruma





## Na Dobovcu so praznovali



Foto: Tone Podbevšek



Foto: Branko Klančar

V soboto, 27. julija so Dobovčani, skupaj z gosti iz Zasavja in Ljubljane počastili 30-letnico Prosvetnega društva Dobovec. Proslava je po zaslugi domačega ženskega pevskega zbora, trboveljskih mažoretk in Delavske godbe imenitno uspela. Dobovškimi kulturnikom je med drugimi čestital tudi član slovenskega predsedstva dr. Matjaž Kmecl, sicer rojen na Dobovcu. Po podelitvi priznanj in otvoritvi razstave zasavskih likovnikov v mali dvorani gasilskega doma, je praznovanje dobilo zabavnejše tone, za kar je poskrbel ansambel Krt.

M.J.

## Milena Slokan

Učiteljica glasbe na OŠ heroja Rajka v Hrastniku, je znana kulturna delavka v Zasavju. Poznajo jo vsi, ki radi prislunkejo lepi pesmi, saj je več kot trideset let vodila šolske zборе in z njimi nastopala po raznih revijah, tekmovaljih in proslavah. Če bi se zbrali vsi tisti, ki jim je veppljala ljubezen do glasbe, bi jih bilo za malo mestece ... Zdaj pa se poslavlja. Zakon o predčasni upokojitvi ji to omogoča.

### Je bila odločitev težka?

Delo z otroki je lepo. Njihov napredek in uspešnost te sproti nagrajujeta. Poberejo pa tudi veliko energije. V teh letih se pojavljajo tudi bolezni, ki pustijo posledice, zato bi do 58. leta, kar predpisuje novi zakon, težko zdržala.

### Kako bi strnila svoje delo v vseh teh letih?

Včasih se je nabralo na leto tudi do 50 nastopov, to je povprečno vsak teden eden. Ob 8. marcu pa po štiri na dan. Z delovnimi organizacijami smo se povezovali tudi drugače – npr. z Jutranjko in Mercatorjem ob zabavnih nastopih PESEM IN MODA. S to prireditvijo smo sodelovali tudi v TV oddaji Pisani svet, ki so jo pripravili na Dolu. Pa še razne spevoigre ..., kdo bi se vsega spomnil.



### Že pred leti, ko to še ni bilo moderno, je zbor zaslovel s svojo sproščenostjo. Kako ti je to uspelo?

Nič posebnega nisem storila. Le dovolila sem, da so med petjem sproščeno sledili ritmu. Res pa je, da sva s kolegico Manjo Golec izbirali prijetne pesmi – tudi iz drugih jezikov.

### Boš s pevsko dejavnostjo zdaj prekinila?

Skoraj. Tudi z zborom v krajevni skupnosti. Včasih sem vodila poleg treh šolskih zborov še po dva zunanja. Z veseljem pa bom pela s kolegicami v kvartetu AJDA, s katerim smo se nekajkrat že predstavile. Letos načrtujemo nastop v Glasbeni šoli. – Mogoče bo potreben tudi kakšen nastop v zvezi s kaseto, ki smo jo posneli letos z Božidarjem Wolfom. Otroške pesmi z naslovom V volčjem brlogu so zelo prijetne.

Fanci Moljk

## Trboveljsko kulturno poletje

Pred julijskim in avgustovskim zatišjem so si Trboveljčani v likovni galeriji Delavskega doma od konca junija pa do srede julija lahko ogledovali dela akademskih slikarjev Aleksija Kobala in Janeza Zalaznika. Slednji je razstavljal devet slik v akrilu in 11 risb, narejenih z ogljem, svinčnikom ali barvicami, osem ostalih slik – postmodernizem v oljni tehniki – pa je bilo delo Aleksija Kobala. V galeriji knjižnice Toneta Seliškarja se dopustovski čas ni poznal. Z likovnimi stvaritvami se je predstavila članica Relika Silva Dernovšek. Dela so bila v različnih tehnikah – akvarelu, pastelu, olju – najbolj pa je bila zanimiva nova likovna tehnika, to je mozaik v svili (lepljenka). Slikarskim motivom je dodala še štiri ročna dela.

Sicer pa tudi na Zvezi kulturnih organizacij ne mirujejo. Pripravljajo se že na novo sezono tako glede razstavne dejavnosti kot gledališkega abonmaja. Zanj že zbirajo programe in ponudbe ter upajo, da bo abonentov vsaj toliko kot lani – od 250 do 300.

A.H.

## Zora vabi

Dekliški pevski zbor ZORA Čemšenik je bil ustanovljen avgusta 1989 v okviru Prosvetnega društva Čemšenik ter Zveze kulturnih organizacij Zagorje ob Savi.

V prvi sezoni svojega delovanja je imel 23 nastopov, v pretekli sezoni, t.j. 1990/91, pa 15. Sodeloval je že z vsemi amaterskimi zbori, ki delujejo v okviru ZKO Zagorje in Zasavske pevske skupnosti (odrasli pevski zbori Zagorja).

Oktober 1990 je prvič sodeloval na Reviji zasavskih pevskega zborov v Trbovljah, kjer si je zaslužil »vstopnico« za prijavo na II. reviji zborov slovenskih pokrajin PESEM 1991 v Mengšu. Ob koncu svoje sezone je zbor izvedel samostojni koncert v Čemšeniku in v Zagorju, ki ga je želel ponoviti konec junija tudi v grajski kapeli na Izlakah v okviru petega baronovega večera – kot koncert za domovino, vendar vojne razmere tega niso dopuščale. Udeležujemo pa se tudi pevskega taborov v Šentvidu pri Stični.

Repertoar zbora obsega umetno pesem slovenskih in tujih skladateljev od renesanse do sodobnikov in slovensko ljudsko pesem.

K sodelovanju pa vabimo dekleta in žene z glasbenim poslušanjem in veseljem do petja. Z delom bomo pričele predvidoma v drugi polovici septembra. Dobivamo se ob petkih zvečer.

Tadeja Suša





## Darja Alauf iz Beograda

Trboveljsko plavalno Darjo Alauf, ki že vrsto let tekmuje za beograjski Partizan, sem prosila za kratek komentar njenega nastopa na Mediteranskih igrah v Atenah, ki so ga ostali slovenski športniki bojkotirali. Povedala je: »Za Mediteranske igre so me izbrali pri Plavalni zvezi Jugoslavije in zanjo ter na njene stroške sem v Atene tudi odšla. Ko se je pojavilo vprašanje bojkota, nisem niti za trenutek pomišljala, ker se mi je zdelo normalno da ostanem in plavam za Jugoslavijo. Sem pa ostalim Slovencem predlagala, naj poskušajo celotno reprezentanco Jugoslavije prepričati, da bi zapustili prizorišče in s tem podprli njihovo odločitev. Očitno to ni bil pravi način. Na žalost.

Darja, njena slovenščina že ima »čudovit« beograjski naglas, bi morala te dni nastopiti na Evropskem prvenstvu. Svoj nastop je uradno opravičila s pripravami na Olimpijske igre v Barceloni, manj uradno pa naj bi se pripravljala na izpite (še nekaj izpitov pa bo ekonomistka). Med drugim je potožila: »Najprej mediteranske igre, potem univerziada. To traja sedaj že šest tednov. Vrhunske forme tako dolgo ni sposoben držati nihče, zato sem nastop tudi odpovedala. Raje ostanem doma, kot da mi očitajo slabe rezultate.«

Darja Alauf ta hip gotovo ni lahko. V Sloveniji jo obkledajo z različnimi grdimi izrazi, nihče je ne poskuša razumeti. V Beogradu pa je še vedno samo Slovenka. Da jo bomo lažje razumeli, pa tole. Na koncu sem jo vprašala, kaj meni o politični situaciji na Hrvaškem. Rekla je: »Hrvati so si sami krivi! Zakaj so pa napadli Srbijo?»

Kdo bi si mislil, da je lahko propaganda tako močna. **Barbara Kus**

## Nogometaši startali

V nedeljo, 18. avgusta, se je pričelo tekmovalje v slovenski nogometni ligi. Letos v njej nastopa kar 21 ekip, med njimi pa tudi dosedanji prvligaš Olimpija ter člani medrepubliške lige Izola, Koper in Maribor ter lanski prvak SNL Rudar iz Velenja.

In kako so se za zelo naporno in kakovostno tekmovalje pripravili v zasavskih klubih?

V taboru enega najstarejših članov SNL Rudarju iz Trbovelj so imeli med pripravami za novo sezono veliko težav. Moštvo je zaradi sodelovanja večine igralcev v enotah TO pozno začelo vaditi, vmes pa zaradi slabega dela uprave kluba nekaj dni ni vadilo. Igralci in trenerji so zahtevali odstop predsednika Janeza Holeška in člana upravnega odbora, sicer prvega moža Športnega društva Rudar, Vilija Trevena. Trener Martin Lavrenčič in njegov pomočnik Darko Ahlin sta imela tudi precej kadrovskih problemov. Najprej nista trenirala najboljši posameznik lanskega prvenstva vratar Obrad Mudrinič ter Stipe Agatič, po sestanku z upravo kluba pa so z nogometno aktivnostjo prekinili še Nedeljko Barič, Sandi Čuk, Matjaž Brundič, Aleš Florjanc in Matjaž Dornik. Vendar so si vsi premislili in nekaj dni pred prvenstvom vendarle nastopili v prijateljski tekmi z Olimpijo. Trboveljski nogometaši so zaradi številnih težav odigrali le štiri prijateljske tekme, pa še te v različnih postavah. Enajsterica tako ni najbolje uigrana, vendar je po besedah kapetana Janija Sotenška med igralci čutili homogenost, obetajo pa se tudi spremembe v upravi kluba, ki naj bi vendarle prinesle izboljšanje položaja.

Novinec v družbi najboljših slovenskih nogometnih ekip Proletarec iz Zagorja pa je s pripravami za novo sezono pričel med prvimi. Trener Vinko Žibret ima na razpolago izkušeno moštvo, ki je s prihodom odličnega Janija Žlaka dobilo tudi pravega strelca, ki so ga pogrešali v minuli sezoni. V pripravljalnem obdobju so Zagorjani odigrali šest tekem. Rezultati niti niso bili najboljši, toda ko se je na igrišču znašla najmočnejša postava, je bila vedno prikazana zelo obetavna igra. »Fantje so na treningih zares marljivo vadili. Naša želja je uvrstitev v zgornjo polovico lestvice«, nam je dejal trener Žibret.

Kisovška Svoboda Ultra tudi letos nastopa v drugi slovenski ligi, kjer je lani zapustila zelo dober vtis. V ekipi ni bilo večjih sprememb, le Dušan Razboršek se je odločil, da bo uspešno nogometno pot nadaljeval v Litiji, kjer so, kot kaže, znova začeli s sistemskim delom.

Sašo Fabjan

## Zdomci v Italiji

Poostreni kriteriji so precej razredčili kolonijo številnih jugoslovanskih, pa tudi slovenskih namiznoteniskih »gastarbajterjev« v sosednji Italiji. Če si je kruh v sončni Italiji pretekla leta služilo tudi 15 in še več naših igralcev in igralk, bo to število od prihodnje sezone naprej vsaj prepolovljeno. Od slovenskih igralcev bodo tudi v prihodnji sezoni znanje v Italiji vnovčevali: Andreja Ojsteršek-Urh, ki bo igrala za prvligaše ATLETIK KLUB iz Savone, njen mož Jože Urh bo igral za ELEKTROTEHNIKOR iz Parme, kjer zakonca Urh prebivata že tretje leto. Ta klub se je v prvo italijansko ligo uvrstil ravno po Jožetovi zaslugi. Naš tretji predstavnik pa bo tudi Hrastničan - Darijan Vizjak, ki bo v naslednji sezoni igral za drugoligaša iz Trsta.

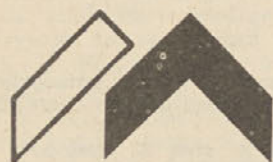
V Italijo je nameravala tudi bivša državna prvakinja, Andrejina mlajša sestra, Vesna Ojsteršek, ki ni dosegla soglasja z ljubljansko KOVINO-OLIMPIJO. No, kot kaže, s služenjem deviz ne bo nič, zato pa bo Vesna skušala uspeti kot zasebna gostinka in trgovka. Njen je novo odprti dnevni barček pri Rosu v Hrastniku, »21 point«. Glavna »delničarja« pa sta sestra Andreja in svak Jože, ki sta v prijetni lokalki, ki se mu bo kmalu pridružila še trgovina, vložila pretežni del v Italiji zasluženih deviz. Naj še dodamo, da je bila Andreja v pretekli sezoni naša prva in hkrati šesta igralka italijanske lige, za katero vedo strokovnjaki že sedaj povedati, da je najmočnejša v Evropi. Koliko je Andreja v Italiji cenjena, pove tudi podatek, da so ji zapupali nalogo koordinatorja dela in sestavljalca programa italijanske reprezentance B.

Jože Premec

## Zagorjani okrepljeni

Slovenski šport prestaja hude trenutke. Vojna je izzvala bojkote slovenskih športnikov, le-ti pa njihove suspenze in razpade zveznih lig. Košarkarska sezona se pričinja oktobra, do sedaj pa je znan le razpored prve slovenske lige, v kateri bodo v zeleni in rdeči skupini nastopili najboljši slovenski klubi. Žal (kot je to že v navadi) med njimi ni Zaslavec. Naši klubi bodo igrali v drugi slovenski ligi, ki bo sestavljena iz treh skupin s po osmimi ekipami.

Nov, močnejši in ambicioznejši upravni odbor Košarkarskega kluba Zagorje bo svojim igralcem poskušal zagotoviti kar najboljšo razmere za vadbo. To je, kot vedno in povsod, povezano z denarjem. Tisti košček potice, ki ga košarkarjem odreže Športna zveza Zagorja, predstavlja le dobrih deset



**DRAŠLAR**

BILJARD-BIFE  
Orehovica 18  
YU-61411 IZLAKE  
tel.: (0601) 73-840

Biljard od 17.00 - 22.30 ure,  
nedelja od 14.00 - 16.00 ure.  
Ponedeljek zaprto!





odstotkov vseh potrebnih sredstev. Ostalo si upravni odbor prizadeva zagotoviti s sponzorstvi, in pa z aktivnostmi kot so Dnevi košarke, ki bodo v začetku septembra v Zagorju.

Marko Kranjc, Zoran Kofol, Igor Goštiša, Ervin Mozelj in nekaj mlajših iz kadetske ekipe, ki so v zadnjih letih predstavljali steber ekipe, bodo v prihodnje predvsem na igriških mestih centra in krila deležni manjših razbremenitev, saj se v ekipo vračata bivša igralca Sašo Mervar in Brane Omahne. Najverjetneje pa se jim bosta pridružila še dva igralca iz Domžal. Fantje se že pripravljajo, štiri do petdnevne kondicijske priprave nekje v okoliških hribovih, naj bi jim pomagale pomesti s konkurenco, osvojiti prvo mesto v skupini, se uvrstiti v končnico (play off) prvenstva in končno zapustiti to žalostno II. slovensko ligo. **Barbara Kus**



**OKREPITVE OMNIKOM RUDARJA** (z leve): Nenad Stojaković, Nedžad Mašić in Uroš Privšek (Foto: Tone Podbevšek)

so zapustili Sandi Žagar, Sašo Fabjan in Marjan Lipovšek. Žagar je okreplil Emens Dol, Fabjan in Lipovšek pa Zagorje. Pri slednjem bo igral tudi Aljoša Žebret, ki bo imel dvojno licenco. Zagorjane je okreplil še vratar Šuštar iz Smartnega. Trboveljski rokometiški bodo v novi sezoni igrali z imenom Omnikom Rudar, saj bo glavni sponzor kluba privatna firma Omnikom oziroma njen lastnik – mlad in uspešen podjetnik Metod Hladnik.

K Emensu z Dola je pristopil tudi Bojan Oblak, ki se je znova vrnil k aktivnemu igranju. Oblak je bil minuli dve sezoni trener ženske ekipe Zagorja, kjer ga je nasledil izkušeni rokometni strokovnjak Ivo Jekoš, ki je že lani pomagal pri vodenju ekipe. Tudi edini ženski rokometni kolektiv v Zasavju bo v novi sezoni nastopal z novim imenom in sicer TAPI Zagorje. **S.F.**

## Nov tekmovalni sistem

Predsedstvo Rokometne zveze Slovenije je pred nekaj dnevi dokončno sprejelo t.i. tekmovalni sistem v novi sezoni. Najvišji ligi v Sloveniji bosta SUPER LIGI z 12 člani pri moških in 10 pri ženskah. V prvi slovenski ligi bo v enotni ligi nastopalo 12 moških in 14 ženskih ekip, razdeljenih v dve skupini, v drugi slovenski moški ligi pa je prijavljenih 28 klubov, ki bodo igrali v treh skupinah.

Kje bodo tekmovali zasavski klubi? Prvak SRL Omnikom Rudar v super ligi, Emens Dol in ženska ekipa TAPI Zagorje v prvi, moška ekipa Zagorja pa v drugi slovenski ligi. Začetek tekmovalja v vseh ligah bo 28. septembra.

V super ligi bodo poleg Omnikom Rudarja igrali še Pivovarna Laško Celje, Slovan, Velenje, Slovenj Gradec, Ajdovščina, Usnjari, Pomurka Bakovci, Inles Riko, Preddvor, Jadran in Drava. Nasprotniki Emens Dola v prvi slovenski ligi bodo Izola, Šešir, Dobova, Velika Nedelja, Grosuplje, Krško, Ormož, Črnomelj, Krog, Mokerc ter zmagovalci kvalifikacijskega srečanja med Radečami in Kamnikom. V zahodni skupini ženske republiške lige bodo poleg TAPIja iz Zagorja igrali še ekipe Izole, Alplesa, Pirana ter drugi ekipi Kranja in Olimpije, konkurenti Zagorjanov v boju za prvo mesto v drugi skupini druge republiške lige pa bodo Trebnje, Novo Mesto, Metlika, Sevnica, Brežice, SVIŠ in Radeče, če ne bodo uspeli v kvalifikacijah za vstop v prvo slovensko ligo.

V prvem kolu bo Rudar doma igral z Dravo, Emens Dol z Dobovo, TAPI Zagorje s Piranom, moška ekipa Zagorja pa bo gostovala v Radečah. **Sašo Fabjan**

## Spremembe pri rokometiških

V začetku avgusta se je končal prestopni rok za rokometiške in rokometiške, ki je tudi zasavskim klubom prinesel precej sprememb. Največ jih je bilo v vrstah trboveljskega kluba, ki je po 27 letih znova osvojil naslov republiškega prvaka. Vodstvo kluba je v svoje vrste pripeljal zunanega igralca Nedžada Mašića (prej Kolinska Slovenija), organizatorja igre Uroša Privška in krožnega napadalca Nenada Stojakovića (oba Pivovarna Laško Celje). Klub

## Kondorjeva gnezda <sup>1</sup>

Za nama s prijateljem je najdaljši dan v življenju. V udobnih sedežih DC-10 sva sledila soncu čez ves Atlantik in pozno zvečer po južnoameriškem času pristala na pacifiški obali v glavnem mestu Peruja – Limi. V tem osem milijonskem mestu sva potem na tleh, v spalnih vrečah, prebila malo manj udobno noč. Bila sva pod streho, in kar je še važnejše, za zidovi, varna pred tatovi, ki jih v Limi kar mrgoli. Naslednji dan naju je čakala devet ur dolga vožnja v 400 kilometrov severneje ležeči Huaraz. To je nekakšen južnoameriški Chamonix, ki se na višini 3090 metrov ne ponaša samo z neprimerno čistejšim zrakom, kot smo ga vajeni Zasavci, ampak tudi s čudovitimi vrhovi Belih kordiljer (Cordillera Blanca), kamor še ni zašla industrija in kjer človek pomisli, da je prišel v raj. Sredi teh zasneženih pet in šeststisočakov sva si izbrala nekaj alpinističnih ciljev. Opravila sva aklimatizacijsko turo v sosednje Črne kordiljere (Cordillera negra), kjer sva lahko s 4622 metrov visoke Japrujirce

opazovala dolgo verigo perujskih Andov, kamor sva se odpravljala naslednji dan.

Z mojim soplezalcem Frenkom Horvatom iz Celja in z najinim slučajnim znancem Duncanom iz Avstralije, ki je na lastno željo hotel z nama na najin prvi resnejši vzpon, smo posedli v travo na odcepu ceste, ki pelje proti dolini Ishinca. Po zatrjevanju domačinov pelje tja vsako uro kamionet, vendar smo po dveh urah čakanja ugotovili, da se človek lahko zanese le na svoje, že tolikokrat preizkušene podplate. Ti so nas sicer počasi, a vendarle prinesli do zadnjega naselja Collon, kjer se konča tudi cesta. Zaman smo upali, da se bomo lahko kje odžejali, saj je bila vas kot izumrla, le nekaj otrok se je podilo po dvorišču in še ti so nekam postrani gledali tri gringose, ki so morali biti s svojimi velikimi nahrbtniki in še bolj žejnimi »ksihti« kaj klavrna podoba. Vročina je na desetih stopinjah južne širine temeljito opravila svoje. Vodo bi morali zaradi kolere prekuhavati, za kar pa nikoli ni bilo dovolj



Andi so krasni – URUS

časa. Posledica tega je bila dehidracija, ki nas je mučila vse do naslednjega dne, ko smo po hladni noči na prostem v dopoldanskih urah le prišli do baznega tabora pod našim ciljem – 5450 metrov visokom Urus Centralom. Vse popoldne smo samo kuhali in pili, pa spet kuhali in pili, saj se nam je zaradi pomanjkanja tekočine uprla tudi hrana. To pa je imelo za posledico fizično in psihično izčrpanost. Ko sem zvečer v spalni vreči ležal v bazi pod previsno skalo in poskušal v zvezdah najti spanec, so mi oči venomer uhajale proti travnatokamnitim strminam, za katero se je skrival Urus. Prav zanimalo me je, kaj mi pripravlja za naslednji dan!?

**Jože Razpotnik**





## Promet

V zadnjih tednih je bilo na zasavskih cestah manj nesreč, čeprav so nekateri odseki cest katastrofalni.

15. julija ob 18.40 uri je pešec B.V. iz Trbovelj nenadoma stopil na vozišče na cesti na Trgu Franca Fakina. Mimo je prav takrat pripeljala s stoenko G.M. iz Trbovelj. Pešca, ki je bil pod vplivom alkohola, je zbila, bil je huje telesno poškodovan.

15. julija ob 13.10 uri je na Kolodvorski cesti v Trbovljah voznik Audiya 80 M.D. iz Trbovelj zaradi prehitre vožnje zapeljal na levo stran vozišča, kjer je trčil v Zastavo 128, ki jo je vozil Č.D. iz Trbovelj. Voznika sta bila lažje poškodovana, avtomobila pa bolj.

20. julija ob 20.20 uri je prišlo do nesreče na lokalni cesti v Čečah. Hrastniččan R.V. je s Samaro pripeljal mimo hiše številka 27. Prav takrat je na cesto priteknel 12-letni M.B. iz Trbovelj. Voznik je z zadnjim kolesom vozila zapeljal otroku čez nogo.

Pričenja se šolsko leto. Ne bomo pisali, kot vsako leto. Zavedajte se le tega, da so med otroci na cesti, ki gredo v šolo in iz nje, tudi vaši otroci, otroci vaših prijateljev in znancev. Jim boste lahko pogledali v oči, če boste zaradi svoje nemarnosti povzili njihovega otroka? Ali pa kateregakoli drugega? Pa še nekaj: šolsko leto traja več mesecev, ne le dva ali tri tedne, ko je tudi policajev na cestah precej več, kot navadno. Otroke lahko na cesti srečate vsak dan v letu.

25. julija ob 18.15 uri je voznica osebnega vozila J.Z. zapeljala v semaforizirano križišče na Trgu revolucije v Trbovljah skozi rdečo luč in zadela 10-letno H.P., ki je šla čez prehod za pešce ob zeleni luči. Deklica je bila hudo telesno poškodovana.

15. avgusta ob 16. uri je 18-letni P.A. iz Laškega vozil po lokalni cesti Dobovec - Kum prehitro. Na makadamskem vozišču ga je v blagem ovinku zaneslo, izgubil je oblast nad krmilom in padel po vozišču. Težje se je poškodoval.

15. avgusta ob 21.15 uri je na cesti Kandrške - Izlake 20-letni voznik Zastave 128 P.B. iz Zagorja v slabo preglednem ovinku zapeljal preko polne črte. Nasproti mu je pripeljal neznan voznik osebnega avtomobila. Zagorjan se je umaknil nazaj na svojo stran vozišča, zaneslo ga je na makadamsko bankino, ga odbilo od odbojne ograje na nasprotni pas, potem v strmo pobočje, od tu pa je vozilo ponovno odbilo na drugo stran. Obstalo je šele po 20 metrih. Vozilo se je tudi prevračalo, pri tem je voznik padel iz vozila in se telesno poškodoval.

## Majhne tatvine vse pogostejše

Zasavski kriminalisti ugotavljajo, da je v Zasavju vse več majhnih krajev. Od tatvin mopedov, s katerimi se tatiči odpeljejo do svojega cilja in ga tam pustijo, do tatvin poljščin, povrtin, tatvin hrane iz vikendov in kleti itn.

Pa še nekaj ugotavljajo: vse več je nasilnih dejanj v stanovanjih, med družinskimi člani in sosedi. Manj pa je večjih tatvin in kaznivih dejanj. Očitno je tudi na tatove vplivala vojna, pa počitnice so. Nepridipravi so odšli na zaslužen odmor na morje, kjer si v z algami okrašenem morju perejo svoje umazane roke.

V Podkrajju je neznan storilec iz vikend hiše odnesel jeklenko s plinom, radio kasetofon in gospodinjske predmete v skupni vrednosti okrog 2000 dinarjev.

Iz zajčnika v Rovah v Zagorju je 30-letni ljubitelj zajčjega mesa ukradel tri kunce in se z njimi poslastil.

V Zagorju je pred stanovanjskim blokom na Ulici talcev iz nezaklenjenega avtomobila zmanjkala večja količina slikopleskarskega orodja.

Mladoletnika sta vlomila v leseno barako na Podvinah. Odpeljala sta moped, odmontirala dele, ki sta jih rabila in ga vrnila. Ko so ju odkrili, sta vrnila ukradene dele, ne vemo pa, če sta jih tudi zmontirala.

Na Selu v Zagorju je neznan ljubitelj Slovenije iz droga na bazenu ukradel novo slovensko zastavo.

Iz stanovanjske zgradbe na Kešetovem v Trbovljah je neznanec odpeljal otroško kolo MBX.

### Soseda brez venca

Mlad Hrastniččan je v veliki žalosti pobiral prispevke v enem izmed hrastniških blokov za nakup venca, ker je umrla soseda. Venca ni bilo, fant pa je denar porabil za tuzemeljske zadeve.

### Ukradel Marijo in angelčke

Sedmega avgusta je neznan storilec na Ulici prvoborcev 33 v Hrastniku razbil steklo in iz police v notranjosti vzel kipec Marije in dveh angelčkov. Obenem pa se je spravil še na bližnjo barako.

### Tatvine v službi

Tudi v službi niste varni pred tatovi. Tako je delavcu v TKI Hrastnik medtem, ko se je kopal, iz omare zmanjkalo 700 dinarjev. V pisarni na Rudisu pa je iz mize v prazni pisarni zmanjkalo 1500 dinarjev. Osumljenko, sodelavko, so našli. Dobro bi bilo mize in pisarne, omarice itn. zaklepati, kajne?

### Prijavljeni piloti

Trboveljski kriminalisti so napisali kazensko ovadbo zoper neznan storilec - pilote, ki so dvakrat napadli TV oddajnik na Kumu. Povzročili so veliko škodo na objektu in napravah, poškodovali teritorijalce in mimogrede ogrozili voznika osebnega avtomobila. Nekaj izstrelkov pa je priletelo tudi na stanovanjsko zgradbo.

### Pošta ni molzna krava

46-letni Hrastniččan si je izmislil, da je neznan storilec podpisal poštno nakaznico z njegovim imenom in dvignil 1000,00 dinarjev, ki mu jih je poslal sorodnik. Z grafološko ekspertizo so pristojni dokazali, da to ni res. Goljufija se mu ni posrečila.

## Aufbiks

Stoli in mize so pripravna stvar. Še posebej, če je miza polna, stoli pa udobni. Pripravni pa so tudi za premetavanje in izživljanje, sta si mislila 21-letni T.M. in 18-letni G.G., oba sta iz Trbovelj. 26. julija ponoči sta se spravila nanje pred gostiščem Lazarevac. O svojem početju bosta morala prepričati še sodnika za prekrške.

Dolgovi povzročajo marsikomu sive lase. Nekaterim pa tudi buške. Tako so se zaradi starih dolgov zravšali 24. julija zvečer trije Zagorjani (35-letni R.B. ter 40-letna B.J. in J.V.). Pred Snack barom na Cesti zmage so jih ohladili šele miličniki.

Kaj vse se ne najde na poti huliganom. Tako so konec julija doslej še neznan veseljaki na lokalni cesti med Šentgotardom in Čemšenikom poškodovali 3 prometne znake, ki so last KS Čemšenik. Kaj se jim je zamerala ta krajevna skupnost, bodo morda razložili, ko jih bodo prijeli za vrat.

V Trbovljah se je 9. avgusta zvečer L.F. v skladu s starim zasavskim »mahni ga po gobcu, saj ti ni brat« spravil nad Š.B. Prejšnji večer se je namreč Š.B. spravil na vrata prvoimenovanega. Ker trkanje ni zaleglo, je pač razbil. Seveda bosta lahko svoje početje v miru razložila sodniku za prekrške.

Desetega avgusta so morali hrastniški policisti kar v stanovanje, kjer je razgrajal močno okajeni 27-letni P.M. Že precej v rožcah je prišel k svojemu dekletu, vzel komando v svoje roke, razgrajal in pretepal sorodnike. Da se bo vedelo, kdo bo komandant v žlahti po poroki. Puč so preprečili prisebni policaji. Ker fant ni bil pripravljen sodelovati z organi in jim je meni nič tebi nič dejal, da jih bo kar pobil, so ga seveda morali ohladiti. Policaji imajo za to prav primerno mesto. O poroki pa še ne poročajo.

Kaj vse si ljudje ne izmislijo v nočnih urah. Tako je 13. avgusta 37-letni P.D. na Cesti Hermana Debelaka tako glasno navil glasbo, da je motil sosede. Ura je bila že čez deset zvečer, sosedje pa na žalost nimajo primerne glasbene glasbene posluha za nočno glasbo. Morda ga bo imel več sodnik za prekrške.





## CENIK EKONOMSKO-PROPAGANDNIH STORITEV

### OBČANI

#### 1. ČESTITKA

tekst z eno skladbo ob delavnikih	300,00
tekst z eno skladbo ob nedeljah	400,00
tekst z dvema skladbama ob delavnikih	550,00
tekst z dvema skladbama ob nedeljah kot nova enota	700,00

PRESNEMAVANJE čestitke s tekstom in glasbo na kaseto 200,00

#### 2. KOMERCIALNI OGLASI

tekst do 30 besed	200,00
vsaka nadaljna beseda	10,00

#### 3. OBJAVE

tekst do 30 besed	50,00
vsaka nadaljna beseda	5,00

#### 4. ZAHVALE

tekst do 40 besed	1000,00
vsaka nadaljna beseda	25,00

#### 5. OSMRTNICE

250,00

**CENIK VELJA OD 1.7.1991 DALJE!**



TRG SVOBODE 11a,  
61420 TRBOVLJE

TEL.: (0601) 21-358, 22-056,  
fax.: (0601) 21-228

UKV 103,9 MHz STEREO





# LJUBLJANSKA ZAVAROVALNICA

Ljubljanska Zavarovalnica d.d. Ljubljana, v skladu s svojimi poslovnimi interesi širi svojo dejavnost na območje Zasavja. V ta namen **odpiramo predstavništvi v Zagorju in Hrastniku**, kjer bomo ponudili celoten izbor zavarovalnih storitev:

premoženjska zavarovanja  
nezgodna zavarovanja  
transportna zavarovanja  
kreditna zavarovanja

Za uspešno prodajo zavarovalnih storitev **isčemo komunikativne in podjetne sodelavce**, ki bi že septembra lahko začeli delati kot zastopniki LZ v Zasavju. V ta namen bo LZ v sodelovanju s svojo agencijo ZAS organizirala brezplačen tečaj v Ljubljani, ki bo usposobil zastopnike za uspešno prodajo zavarovalnih storitev.

---

Informacije v zvezi z organizacijo seminarja in poslovnimi interesi Ljubljanske Zavarovalnice d.d. na območju Zasavja **dobite:**

Ljubljanska Zavarovalnica d.d., Čopova 14, 61000 Ljubljana  
tel.: 061 217 015

ZAS, Podjetje za zastopstvo pri zavarovalnih poslih d. o. o.,  
Štihova ulica 20, 61000 Ljubljana  
tel.: 061 302 362